Ruelland & Boulanger Inc.
Maurice Boulanger
Directeur de funérailles
31 Ave de la Fabrique
Montmagny
248-1363

Le raz de marée péquiste balaie la Côte-du-Sud

Ne manquez pas de consulter notre cahier C

autoo°01

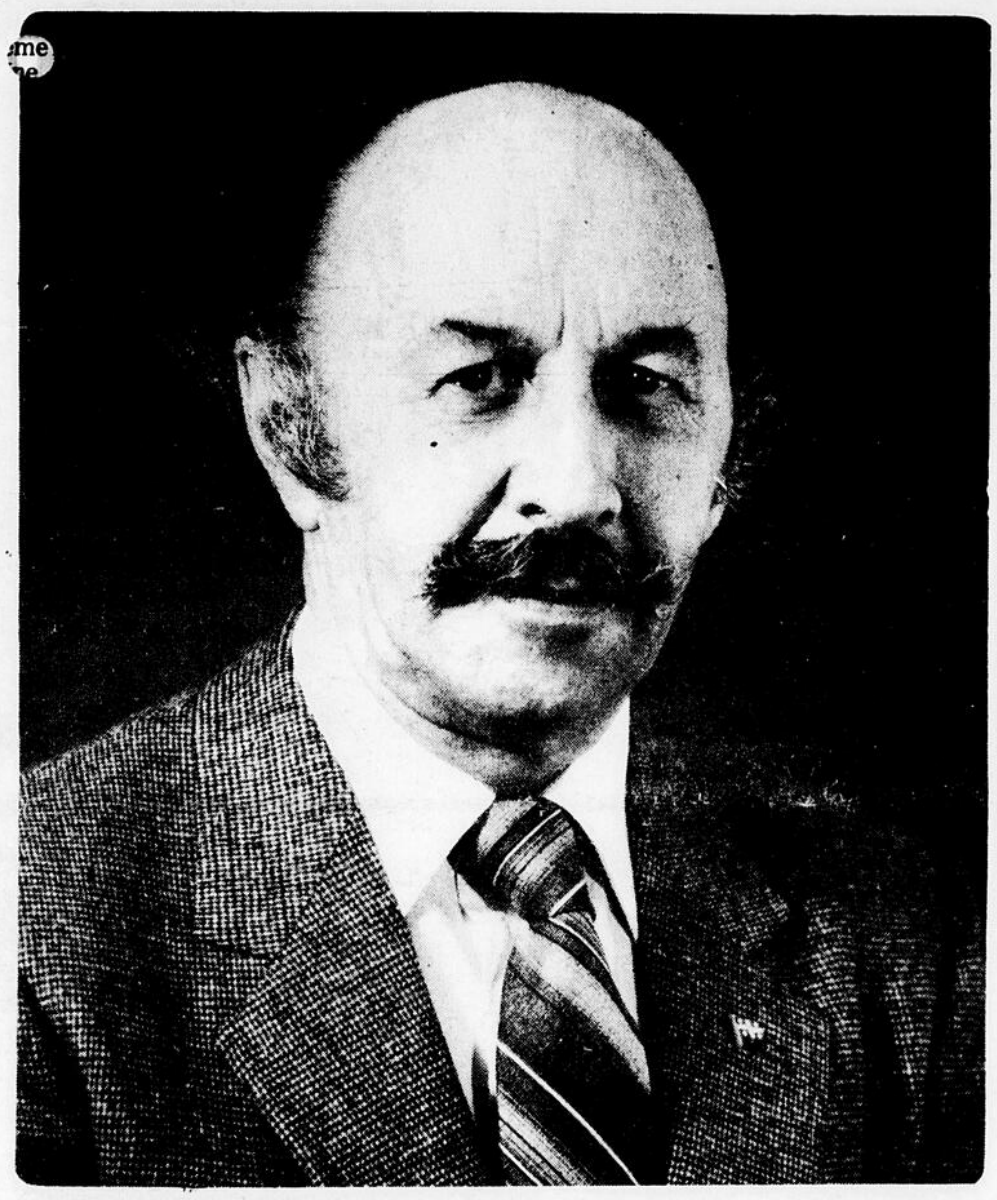
LE PEUPLE COURRIER DE LA CÔTE DU · SUD

MEMBRE DES HEBDOS REGIONAUX — VERIFIE PAR ABC — MEMBRE DES HEBDOS

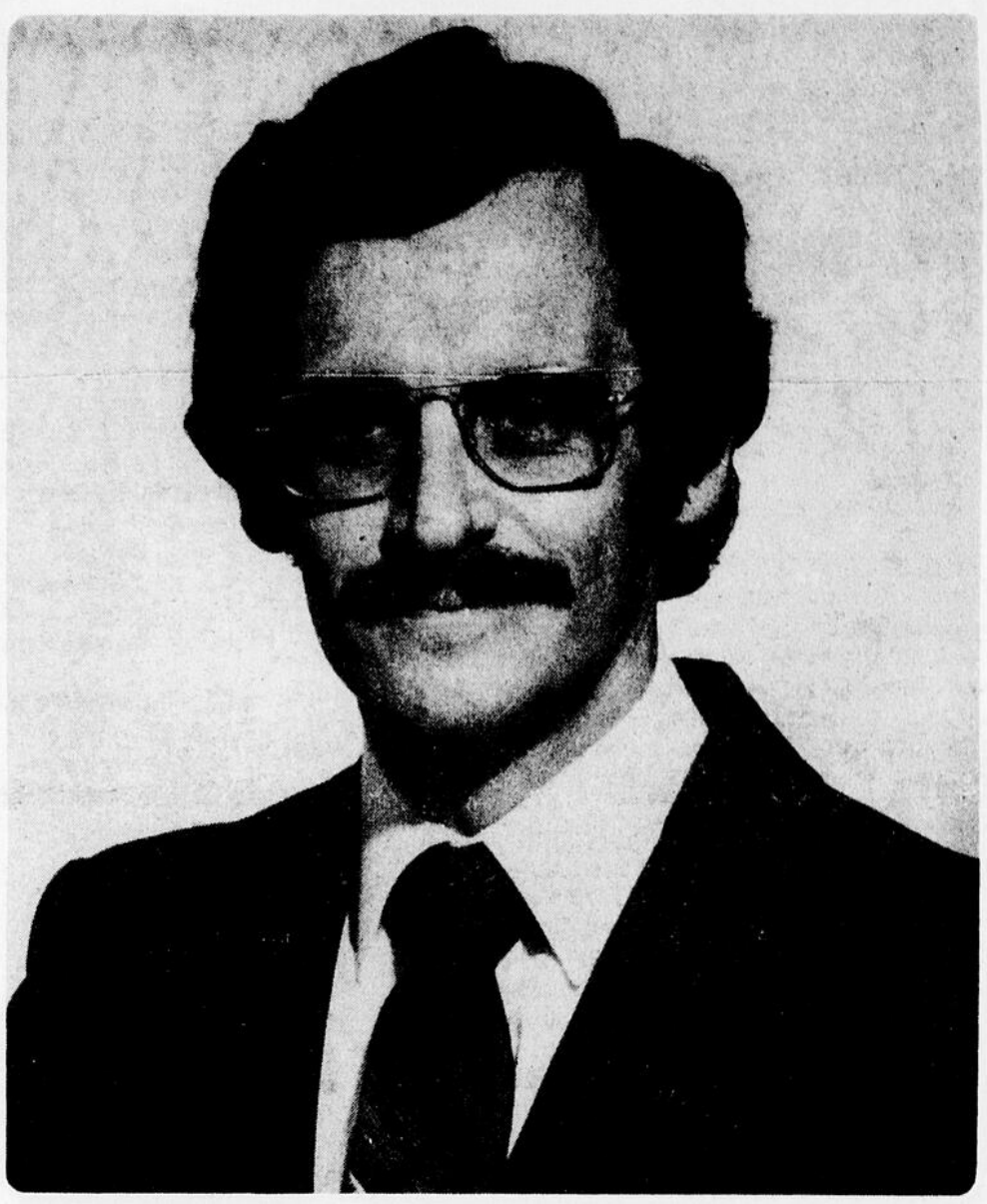
CAHIER A 81e année Série D Vol. 9 NO. 14 — Mercredi 15 avril 1981 — 45 cents

Paquin, Tardif & Associés
AVOCATS ET PROCUREURS
121, rue St-Thomas suite 101
Montmagny
Nous dispensons aussi l'Aide Juridique

BIBLIOTHÈQUE LÉGISLATURE
REÇU
22 AVR 19
PAR



Le nouveau député péquiste de Montmagny-L'Islet M. Jacques Leblanc, avec 11 796 voix pour une majorité de 231 a eu le dessus sur le député libéral sortant M. Julien Giasson, 11 565, voix en place depuis 1970. M. Leblanc a profité de la grande poussée qui a laissé à l'Assemblée Nationale du Québec 80 députés du P.Q., 42 du P.L.Q. et 0 de l'U.N. Le candidat de ce dernier parti M. Jean-Pierre Caron, a récolté 2 565 votes. Un peu plus de 80% des électeurs en règle ont rempli le coupon de votation.



Le péquiste Claude Lachance, avec 9 194 voix, occupe dorénavant le siège du député de Bellechasse-Dorchester qu'il a chaudement disputé au candidat libéral Pierre Mercier, 8 809 voix, et qu'il a enlevé d'humiliante façon à son ex-titulaire, l'unioniste Bertrand Goulet qui n'a obtenu que 6 436. Celui-ci a d'ailleurs vu son parti rayé de la carte politique du Québec. Dans Bellechasse-Dorchester 80% des 29 848 électeurs inscrits se sont présentés aux urnes.

Le "Trésor de L'Islet" porté à l'écran

A-5

UNE ATTITUDE POSITIVE DEVANT LA VIE.- Marguerite Deladurantaye de Montmagny, 59 ans, est rivée à son fauteuil roulant depuis l'âge de 20 ans. Elle affiche cependant une attitude positive et est très active au sein de l'organisme Loisirs Adaptés Montmagny Inc. Maintenant, elle expérimente davantage son autonomie depuis qu'on a installé un élévateur à la galerie de sa résidence. On la voit en compagnie de ses chats. Reportage en page 9 de ce Cahier.
(D.G. Peuple-Courrier)



POUR DES APPAREILS MÉNAGERS A BONS PRIX

meubles barnabé

NOS 3 MAGASINS SIGNÉS M.B.

Place 1
Meubles Barnabé St-Paul, Cté
Montmagny 469-2188

Place 2
Meubles Barnabé St-Vallier, Cté
Bellechasse 884-2832 248-5684

Place 3
Ameublement Beaumont, St-David
875 Trans-Canada 833-9222

Voir notre annonce en page 9 du cahier A

C'est une Invitation

LA GARDE PAROISSIALE DE CAP ST-IGNACE vous invite à participer à son Rallye-Cycliste qui aura lieu le 24 mai prochain à 13 hres p.m. Les feuilles d'inscription sont maintenant disponibles auprès des membres. On vous attend nombreux. Bienvenue à tous.

Réunion de L'A.F.E.A.S de Cap St-Ignace jeudi le 23 avril à 20 heures à la Salle municipale. Invité M. Denis Roy (avocat). Sujet traité: La loi du consommateur. Bienvenue à tous nos membres et à leurs invitées.

Le Groupe Armagh Dynamique vous invite à sa soirée de la quinzaine le 18 avril au sous-sol de l'Eglise d'Armagh. Orchestre au programme, danses canadiennes et modernes. Venez en grand nombre. Bienvenue à tous.

RENOUEMENT CONJUGAL.- Invitation à tous les couples qui ont vécu leur fin de semaine à participer à la prochaine soirée du mois qui se tiendra au sous-sol de l'Eglise St-Mathieu le samedi 25 avril à 8 heures. Le thème de la soirée "Que la vie et la joie rayonnent". S.V.P. apportez un petit goûter à partager avec les autres couples. Bienvenue à tous. Pour informations, téléphonez à 248-1001 ou 248-0244.

Voyage organisé pour Montréal mercredi le 29 avril 1981. Visite au Salon de la Femme, soirée au Théâtre des Variétés. Pour informations: 259-7165.

5IEME SPECTACLE ANNUEL DE LA TROUPE DU VIEUX MOULIN.- Le 25 avril prochain, à l'Auditorium Lavironde de la Polyvalente Casault à Montmagny, La Troupe du Vieux Moulin et les groupes de la Relève, en collaboration avec Denis Côté, vous présentent leur 5ième spectacle annuel. C'est une invitation à réserver votre soirée et à vous procurer vos billets à L'Entre-Deux et auprès des danseurs.

AMOUREUX-AMOUREUX.- "Puisque demain l'on se marie. Apprenons la même chanson. Puisque demain s'ouvre la vie. Dis-moi ce que nous chanterons". Amoureux, vous avez un projet de vie à deux. Vous désirez privilégier un temps pour approfondir votre amour. Le Service de Préparation au Mariage vous offre deux sessions intensives: les 24-25-26 avril et 15-16-17 mai 1981. Une équipe d'animateurs sera à votre disposition pour vous guider dans votre réflexion. Pour information et inscription: Benoit et Denise Ménard 248-1492.

Concert du Royal 22e Régiment en l'Eglise de L'Islet-sur-Mer, mercredi le 22 avril à 20 heures. Les cadets de la marine de L'Islet 260 parrainent cette soirée. Cartes disponibles auprès de Mme D. Moreau au numéro 247-5381. Le président d'honneur sera M. Louis-Armand Lemieux, président du Club Lions de L'Islet.

Les membres du Club le Relais Inc fêtent le 10ième anniversaire de leur association et en même temps la fermeture des activités le 25 avril 81 à l'Ecole Pie X. Pour cette journée-là il y aura un Brunch de 17 hres à 20 hres p.m., avec organiste, ensuite suivi d'une soirée de danse avec l'Orchestre Les Messerviers. Bienvenue à tous. Pour se procurer les cartes du Brunch faites vite parce qu'ils sont limitées en comminiquant avec Jean-Yves Labrecque 248-2430, André Gagné 246-5978, Yvon Lavoie 246-3104, Joachim Gagné 248-3893 ou François Thibault 247-3247.

FORMATION MORALE ET ENSEIGNEMENT RELIGIEUX A ST-VALLIER.- Les parents des élèves de l'Ecole La Ruche de Lanaudière sont invités à une soirée d'information portant sur l'enseignement religieux et la formation morale au primaire (exemption de l'enseignement religieux). L'abbé Laurier Morasse sera l'animateur de cette soirée. Bienvenue à tous! Le Comité d'école.

AGE D'OR DE L'ISLET.- Dimanche 19 avril, à la Salle des Chevaliers de Colomb de L'Isletville soirée récréative des gens du 3è Age. Bienvenue à tous et à ceux des paroisses avoisinantes. Prix de présence. Excellent goûter à l'occasion de Pâques. La direction.

Pour une après-rencontre Biscum qui aura lieu au sous-sol de l'Eglise St-Mathieu à 8 heures le 21 avril avec un témoignage de Claude et Ginette Boivert. Toute la population de Biscum sera les bienvenue. Merci.

Le Cercle de Fermières de St-Eugène organise un voyage, pour aller visiter le Salon de la Femme à Montréal, à la fin d'avril ou début de mai. Celles qui ne sont pas fermières sont aussi les bienvenues; pour renseignements et réservations, tél.: 247-5593 ou 247-3421.

A l'Ecole Centrale de St-Pierre le 18 avril aura lieu la soirée mensuelle organisé par le Club de l'Age d'Or, venez vous récréer, l'orchestre Vézina fera la musique, il y aura danses canadiennes et modernes, tous vous êtes les bienvenus.

Le Groupe Dixie sera de retour au Relais du Club Motoneige St-François à St-Vallier samedi 18 avril 1981, à 21 heures. On se donne rendez-vous. Entrée à prix populaire. Bienvenue à tous!.

Soirée récréative à St-Paul à l'Hôtel Bienvenue, tous les mercredis à 20 heures, apportez vos jetons. C'est aux profits de la Relève de Montmagny.

Avis à tous les Cercles de Fermières du comté de Montmagny que la journée de printemps aura lieu à Cap St-Ignace le 28 avril 81. Vous êtes priées de faire vos réservations avant le 20 avril 1981 par téléphone à 246-5889.

Un cours sur le maniement des armes à feu sera dispensé par le Club de Tir de Montmagny Enr samedi le 25 avril à compter de 8h a.m. au Centre Civique de Montmagny. Pour réservation, téléphonez à 248-0649.

Assemblée générale annuelle de l'Association des Chasseurs de Sauvagine de Cap Saint-Ignace, vendredi le 17 avril à 20 h, à la salle paroissiale. Sujet à l'ordre du jour: élection des directeurs, concours de chasse à la marmotte, aménagement du chalet, ouverture du tir au pigeon d'argile, amélioration pour la chasse sur le territoire. Bienvenue à tous.

La voix du peuple

Quand ça saute, alors...

Si votre système digestif fonctionne au ralenti, il y a un endroit, dans le Comté de L'Islet plus précisément à St-Pamphile qui répond très bien aux exigences. Venez le constater par vous-mêmes que le rang des Moreau est idéal pour cette occasion.

Pour ne citer que quelques exemples: voici que 33 citoyens ruraux doivent matin, midi et soir sillonner de deux, quatre et six milles et ce de gauche à droite en passant par le centre de la route pour éviter les nids de "POULES" en se rendant à leur travail quotidien. C'est un vrai cheval sauvage, un jeu d'habileté même on a pas le temps d'y penser et "BANG" on est rendu dedans.

J'aimerais vous faire savoir que nous payons des taxes comme les autres et nous devons nous contenter (ça fait très longtemps) des médiocres services qui nous sont donnés. Que fait le Ministère des Transports? Cette artère possède de gros cultivateurs acharnés, des étudiants qui doivent se faire brasser le Québécois chaque jour et une entreprise dont la livraison se fait quatre fois par semaine. La caricature de M. Jean Guillemette paru dans le Peuple-Courrier du mercredi 1er avril illustre à merveille notre situation actuelle.

Verrons-nous un jour notre rêve devenir réalité, nous voulons être reconnus comme des gens parmi tant d'autres, ça nous prend des fait et non d'éternelle "Promesses", à quand la résurrection du Rang des Moreau?

Gilles Moreau,
Rang des Moreau,
St-Pamphile.

A l'intérieur

Avis divers A-27
Cartes d'affaires D-10
Carrières et Prof. A-26
Cinéma B-25-27
Commentaire A-4
Croc l'oeil A-2 B-2
Funambule B-20
Horoscope B-11
Invitation A-2 B-2
Mots croisés B-19
Mots mystères D-4
Petites annonces A-28-29-30-31
Sports B-22
Télévision [illegible]-8-9
Voyage D-11

croc l'oeil

MONTMAGNY - L'ISLET - BELLECHASSE

RO-NA DEVIENT PODIUM.- Les 70 boutiques Ro-Na Sports à travers la province porteront désormais le nom de Podium. Ce nouveau nom, comme l'indiquait la semaine dernière le vice-président exécutif et directeur général de Ro-Na M. André Dion, se veut le reflet d'une nouvelle approche pour satisfaire les exigences distinctives de la clientèle sportive. Podium dissociera mieux les boutiques de sport du secteur des matériaux de construction qui fait de plus en plus la force de Ro-Na. En outre, pour consolider davantage sa position au Québec, Podium entend intégrer à son groupe une trentaine d'autres boutiques; ce qui lui permettrait de s'approprier 30$ du marché québécois des articles et vêtements de sport d'ici 1985.

Le bénévolat: un mode qui bouge. Voilà le thème de la Semaine du bénévolat qui se déroulera du 26 avril au 2 mai. Le thème symbolise bien le dynamisme et la vigueur des travailleurs bénévoles qui oeuvrent dans toutes les sphères d'activités de la société québécoise. Cette semaine, je participe à ce grand mouvement de solidarité qu'est l'action bénévole, je pose des gestes gratuits.

Le premier éléphanteau à naître en terre québécoise, le 2 mars 1981, au Parc Safari d'Hemmingford, se porte à merveille. Il s'allaite quasi constamment au sein de sa mère et grossit à vue d'oeil. Si bien qu'en un mois il a gagné 100 livres et pèse déjà 250 livres. Il progresse ainsi à une allure vertigineuse vers le poids approximatif de 8 000 livres qu'il atteindra à l'âge adulte. Les experts du Parc Safari, après ces quelques semaines d'observation, sont maintenant en mesure de confirmer que le jeune pachyderme est de sexe femelle et que ses chances de survie sont excellentes.

C'est sous le thème: "ON Y EST", ON Y RESTE", que se tiendra, les vendredi et samedi, 24 et 25 avril prochains, le Congrès annuel de l'Association des Propriétaires de Machinerie Lourde du Québec Inc. (A.P.M.L.Q.), à l'Auberge des Gouverneurs, 690 est, Boul. Saint-Cyrille, à Québec. On y célébrera le 15e anniversaire de fondation de l'Association. A cette occasion, tous les entrepreneurs intéressés dans le domaine de la machinerie lourde sont invités à rencontrer plusieurs personnalités du Gouvernement, du monde des affaires, ainsi que de nombreux distributeurs d'équipement lourd.

COUPON D'ABONNEMENT

J'aimerais m'abonner au PEUPLE-COURRIER

Pour une periode de.....ans

Ci-inclus..... en paiement de cet abonnement.

NOM.....

ADRESSE.....

6 mois	12$
1 an	18$
2 ans	30$
Pays étranger (1 an)	60$
Camelots	0,45$

RETOURNEZ A:
"PEUPLE-COURRIER"
C.P. 430, Montmagny
G5V-3S7

Un délai de 3 semaines est à prévoir avant la livraison du premier numéro

District de Montmagny

Québec-Téléphone investira 2 200 000$ en 81

Par Michel Chassé

Québec-Téléphone, qui dessert 33 municipalités dans le district de Montmagny, y investira 2 200 000$ en 1981 pour l'expansion et l'amélioration de son réseau téléphonique.

M. Jean-Louis Côté, le gérant commercial de ce territoire, dévoilait ces chiffres mardi soir dernier au terme d'une visite industrielle de la bâtisse de Québec-Téléphone, située sur la 6ième rue à Montmagny.

Une trentaine de personnes ont profité de cette initiative de la Chambre de Commerce locale pour visiter les différents départements de l'entreprise, où l'électronique et le fil règnent en maîtres.

Investissements

Pour le service téléphonique de base, tant dans le secteur rural qu'urbain, la compagnie prévoit investir 811 000$ dans le district, plus précisément à Montmagny, Cap-Saint-Ignace, St-Michel, L'Islet, St-François, St-Paul, Armagh, Ste-Perpétue et St-Jean Port-Joli.

Les travaux mineurs de câble engloutiront 416 000$, les travaux pour les clients 183 000$, les poteaux à usage conjoint 60 000$, les travaux de voirie 140 000$, le dégroupement rural à Berthier-sur-Mer 100 000$, et celui de St-Jean Port-Joli 100 000$ également.

Plusieurs municipalités verront le nombre de lignes téléphoniques et de numéros augmenter au cours de l'année. A Ste-Perpétue, on consacrera 26 000$ pour l'installation de 100 nouvelles lignes, tandis que St-Charles recevra 120 lignes et 100 numéros représentant un investissement de 17 000$.

St-Paul recevra une bonne part du gâteau alors qu'on a retenu 85 000$ pour l'addition de 300 lignes, et 47 000$ pour l'identification de numéros. St-Jean Port-Joli n'a pas été oubliée alors qu'on y ajoutera 600 lignes et 300 numéros, au coût de 87 000$.

Parmi les autres investissements prévus dans le district, notons les 50 000$ pour l'installation de concentrateurs B-281 dans Montmagny et St-Pierre, les 24 000$ pour la mise en place de 12 circuits interurbains (MIC) dans Montmagny et L'Islet, les 21 000$ pour l'extension du "messager" de St-Roch-des-Aulnaies à St-Michel, et les 20 000$ pour l'addition d'une route interurbaine entre Montmagny et St-François.

Projet futur

Comme projet futur à court terme, Québec-Téléphone veut réaliser en 82 le plan de dégroupement de la ville de Montmagny. Cependant, il faut que ce soit au préalable accepté par la Régie du Service Public du Québec.

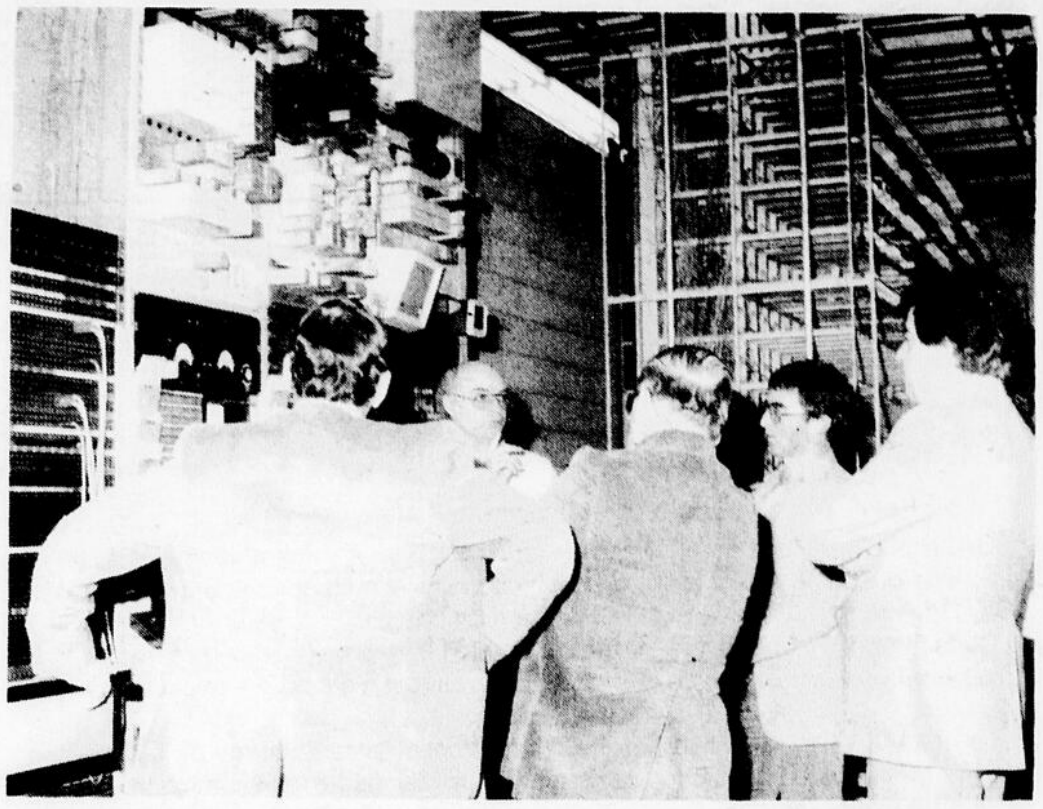
Actuellement, dans le district de Montmagny, la compagnie compte 26 420 téléphones et 15 285 lignes. Pour la ville de Montmagny, ces chiffres s'élèvent à 7 330 appareils téléphoniques et 4 428 lignes. Au niveau provincial, on retrouve 278 401 téléphones et 165 927 lignes.

Pour opérer ses 13 bureaux dans notre district, la compagnie compte sur 48 employés.

Enfin, Québec-Téléphone a déclaré pour l'exercice financier se terminant le 31 décembre 80 un bénéfice net de 11 640 117$. Le bénéfice par action ordinaire a atteint 2,82$.



M. Jean-Louis Côté, gérant commercial du district de Montmagny pour Québec-Téléphone. [M.C. Peuple-Courrier]



Quelques-unes des personnes qui ont visité les installations de Québec-Téléphone à Montmagny. Cette visite industrielle était organisée par la Chambre de Commerce locale, dont on aperçoit le président à l'extrême droite, M. Léandre Boutin. [M.C. Peuple-Courrier]

Emprisonnés pour avoir braconné

Par Diane Gendron

Les dernières personnes qui reconnaissaient leur culpabilité en rapport avec le réseau de braconnage, démantelé l'automne dernier dans la région, défilaient devant le juge Jean-Paul Bérubé de la Cour des sessions de la paix, au Palais de justice de Montmagny, la semaine dernière.

Des 11 personnes, appelées à la cour les 6 et 7 avril derniers, deux écopaient d'une peine d'emprisonnement, trois autres préféraient l'incarcération au versement des amendes, le reste optait pour régler leurs dettes dans les délais prévus.

Ainsi, Marcel Anctil, de Ste-Perpétue, purgera 12 mois de prison auxquels s'ajoutent trois autres mois parce qu'il renonçait au délai accordé pour payer ses amendes (1 800 $). Dans son cas, la nature des infractions touche la chasse et la vente d'orignal et de chevreuil.

Pour sa part, Maurice Therrien, de Ste-Apolline, passera 14 mois au pénitencier. Le juge lui imposait neuf mois de réclusion et des amendes ou, et à défaut de paiement, cinq mois additionnels. Il possédait 10 dossiers relatifs surtout à la vente. Son automobile lui a été confisquée comme ayant servi à commettre ses infractions.

Accusé de voies de fait

En outre, ce même individu devra faire face à une accusation de voie de fait sur un agent de conservation, Fernand Vachon, à propos d'événements qui se seraient produits lundi le 6 avril au Palais de justice. D'après les inforamtions, l'agent aurait reçu un coup dans le dos, alors qu'il se trouvait dans un escalier, ce qui l'aurait fait trébucher. Il aurait subi alors des blessures mineures. Dans cette cause, M. Therrien a plaidé non coupable. Il devra réapparaître en cour le 5 mai prochain.

D'autres sentences

Pour en revenir aux accusations reliées au réseau de braconnage, Georges Therrien, de Ste-Apolline, a choisi le séjour en prison, s'étendant sur une durée de six mois, plutôt que d'acquitter sa dette totalisant 3 000 $. On lui reprochait cinq fautes dont la chasse en temps prohibé ainsi que la complicité dans la vente et la possession de viande. Dans son cas, on a procédé à la confiscation d'un véhicule tout-terrain.

D'autre part, Michel Breton, de Ste-Apolline, renonçait à son délai accordé pour régler ses amendes s'élevant à 2 200 $. Il ira donc en prison pour cinq mois. Cinq dossiers pesaient sur lui dont la chasse à l'aide d'un projecteur, la vente et la complicité de vente. Enfin, Jules Breton, de la même localité, optait pour la prison au lieu de payer ses amendes chiffrées à 4 000 $. Plusieurs chefs lui étaient attribués entre autres la chasse au chevreuil à l'aide d'un projecteur, la complicité dans la possession et la vente de chair d'orignal, de même que la vente proprement dite.

Les amendes

Reconnaissant sa culpabilité sous six chefs d'accusations, Philippe Therrien, de Ste-Apolline, recevait des amendes grimpant à 3 600 $. Essentiellement, les manquements imputés dans son cas ont trait à la chasse en temps prohibé, la vente, la possession et la complicité dans la vente de chair d'orignal.

Accusé de vente, de chasse et de possession d'orignal, André Paré, de Montmagny, écopait d'amendes pour une somme totale de 3 600 $. Par ailleurs, on lui confisquait entre autres un 4 X 4 Willis. Honoré Paré, de Lac Frontière, versera 2 050 $. La nature des violations à la loi qu'on lui impute concerne la chasse et la vente de chevreuil, la possession d'une arme à feu non chargée dans un véhicule sans qu'elle soit insérée dans un étui fermée.

Mme Rose Therrien, de Ste-Apolline, déboursera 300 $ d'amendes pour possession de chair d'orignal alors que Jean-Noël Avoine, de St-Pamphile, versera le même montant pour possession de chair de chevreuil.

Enfin, Pierre Touchette, de St-Pamphile, devra acquitter une somme de 3 800 $ pour des fautes relatives surtout à la vente.

Ces informations émanent du bureau du procureur de la Couronne, Me Réjean Boulet.

St-Raphaël et l'Environnement croiseront le fer le 21 avril

Par Paul Beaudoin

Le litige opposant le ministère de l'Environnement et la Corporation municipale de St-Raphaël village, relativement au déversement d'eaux usées dans le ruisseau à la Loutre en juin dernier, sera finalement tranché au palais de justice de Montmagny le 21 avril prochain.

Pendante devant les tribunaux depuis le 5 janvier et remise à deux reprises pour l'audition du procès, cette cause sera définitivement soumise au pouvoir judiciaire pour faire toute la lumière dans cette affaire.

La Corporation municipale, représentée par Me Marcel Morin, de l'étude légale Morin, Lemieux et Blais de Montmagny, fera de son côté entendre des témoins importants en la personne du premier magistrat Mme Jeannine Garant, et de MM Raymond Bouchard et Armand Picard, respectivement employé municipal et secrétaire-trésorier.

Trois chefs d'accusation pèsent contre la municipalité qui aurait, selon les allégations du ministère de l'Environnement, représenté par Me Jean Piette, déversé des eaux usées dans le ruisseau à la Loutre les 17, 18 et 19 juin 1980.

En rejettant illégalement des contaminants dans l'environnement, à savoir des eaux usées et des boues spetiques, dont la présence est susceptible de porter atteinte à la santé, au bien-être ou au confort de l'être humain ou encore de porter préjudice à la qualité du sol, à la végétation ou à la faune, la municipalité a enfreint certaines dispositions de la Loi sur la qualité de l'environnement.

Une telle infraction rend en outre la municipalité passible d'une amende pouvant atteindre 30 000 $ par jour d'infraction. Quoi qu'il en soit, toute cette histoire devrait connaitre son dénouement dès que l'Environnement et la Corporation municipale du village de St-Raphaël auront croisé le fer le 21 avril prochain.

Bientôt au Lafontaine

PIED-PLAT sur le NIL

BUD SPENCER à son meilleur



COMMENTAIRE



Par Claude Marchand

Reprendrons-nous bientôt le bus?

Les plus de 30 ans se souviennent sans doute des vieux autobus de la firme Lachêne qui serpentaient les rues de Montmagny jusqu'à Berthier-sur-Mer et Cap-Saint-Ignace, respectant au jour le jour un horaire précis.

C'était le bon temps! diront plusieurs. Eh bien il ne serait pas surprenant de voir réapparaitre ce service un de ces jours qui après tout n'est peut-être pas si loin que ça.

Le coût sans cesse croissant du pétrole et celui des carburants de substitution tels le méthanol et le bazohol qui, selon les prévisions les plus optimistes, n'aura rien à lui envier, nous incite à remettre en question l'utilisation de la voiture personnelle et à reconsidérer la pertinence du transport en commun.

Le service d'autobus a dû être abandonné, il y a plusieurs années à Montmagny, à cause de sa non-rentabilité. La mode était aux voitures de promenade et "à chacun son ou ses autos". Mais autre temps autres besoins, et cela les mentalités devront s'y faire. Le mythe de l'auto qui rend compte de la personnalité de chacun est sur le point de disparaitre et, de toute façon, plus ça va aller et moins les individus auront de temps et d'argent à consacrer aux automobiles.

Il ne faut pas croire pour autant que tout le monde va se départir de son auto du jour au lendemain; non, mais on va devoir en faire un usage plus rationnel. Ceux, par exemple, qui se rendent par centaines à un même endroit au même moment, comme dans les usines, à l'Hôtel-Dieu ou au centre d'achats, devraient pouvoir utiliser un service de transport en commun; au lieu de s'y rendre chacun derrière le volant de son auto, ce qui engendre des problèmes de conduite, de stationnement et aussi de pollution.

Conscients des nouveaux impératifs de la vie en société, les consommateurs devraient être les premiers à demander des services en commun, comme celui du transport. Dans l'éventualité de la remise en place d'un réseau d'autobus, ce serait une première forme d'implication et la garantie de succès d'une pareille entreprise.

Un sondage auprès des populations de Montmagny, Cap-Saint-Ignace et Berthier-sur-Mer, à notre avis, permettrait de constater si besoin il y a d'un service de transport en commun pour Montmagny et les alentours. Après quoi, si l'approche s'avère positive, les autorités municipales avec le support des gouvernements supérieurs et le concours de l'entreprise privée, devrait prendre les moyens d'offrir le service.

C'est certain qu'on y reviendra un jour; alors pourquoi pas commencer dès maintenant à y penser?

La voix du peuple / Pour un renouveau du centre-ville de Montmagny

Depuis un peu plus de dix ans, le développement commercial de Montmagny s'est tranquillement déplaçé vers le Boulevard Taché. Cela eut pour effet d'augmenter la concurrence entre les marchands et de diviser la clientèle. Une bonne partie des consommateurs se dirigea alors vers ce nouveau point d'attraction et il se créa ainsi un certain vide au centre ville qui était presqu'exclusivement axé sur le commercial.

C'est bien là le noeud des problèmes que connait présentement le centre ville de Montmagny. Les affaires ne vont plus aussi bien pour les marchands. La St-Jean-Baptiste n'est plus tout à fait la rue principale telle qu'on la connaissait autrefois. Bref, il y a un certain manque de vie au centre ville.

LES SOLUTIONS

Grosso modo, on peut percevoir deux types de solution pour palier à ce vide qui s'est créé au centre ville.

Certains croient qu'en aménagement de nouvelles aires de stationnment et, donc, en facilitant l'accès des consommateurs aux magasins on attirerait plus de monde au centre ville qui s'en trouverait du même coup revivifié.

D'autres croient qu'au contraire, cette politique trop axée sur l'automobile et le commercial tend plutôt à refroidir l'atmosphère générale et ne contribue nullement au renouveau du centre ville. Pour eux, il faudrait plutôt réorienter la vocation du centre ville vers la vie sociale et culturelle des citoyens.

Personnellement, je m'identifie beaucoup mieux au second groupe. Bien que n'ayant rien contre le commercial, je ne peux m'empêcher de relier la première solution à certains marchands qui subissent la concurrence du centre d'achat et qui, se fichant pas mal de certains besoins des citoyens ou du développement urbanistique de Montmagny, voudraient bien solutionner leurs problèmes à eux.

L'ANCIENNE BANQUE ROYALE

Le présent conflit entourant l'avenir de l'ancienne banque royale fait clairement ressortir les deux tendances.

Malheureusement, ou heureusement pour certains, le conseil de ville a penché pour le groupe de marchands. Je dis malheureusement non pas pour signifier que c'est une mauvaise chose d'aider les commerçants; ils payent des taxes élevées et ils ont droit qu'on se penche sérieusement sur leurs problèmes. Mais cela ne signifie nullement qu'il faut automatiquement acquiescer à leurs demandes sous prétexte qu'ils payent plus de taxes, comme semble le laisser entendre le maire Gauthier.

Lorsqu'on détruisit l'ancien édifice d'Hydro-Québec sur la St-Jean-Baptiste pour faire un parking, on fit un beau coup. La bâtisse ne valait plus grand chose, on aéra le coin et on répondit à un certain besoin de stationnements.

Le cas de l'ancienne banque royale n'est cependant pas du tout le même. Bien que la bâtisse exige certaines réparations, elle est encore en très très bon état et bien loin d'être juste bonne à jeter à terre. Il y a vraiment de quoi à faire avec ça. Elle est située en plein coeur de Montmagny, a un certain attrait architectural et un passé digne de la faire figurer parmi le patrimoine magnymontois. C'est la plus vieille banque de Montmagny encore debout. De plus, le projet de parking est loin d'être génial. Il ne créera qu'une dizaine de parkings peu accessibles puisque situés au coin de deux rues à sens unique où il y a un feu de signalistion routière et, tout ça, à 200 pieds du parking qu'on vient d'aménager sur la rue St-Jean-Baptiste.

Economiquement, les coûts d'une démollition et de l'aménagement d'un parking comparés à ceux d'une rénovation par un groupe à but non-lucratif s'équivalent bien que le résultat final ne soit en aucun cas comparable. Mais plus qu'un choix entre, d'une part les marchands et un service aux gens de l'extérieur et, d'autre part les groupes communautaires et un service offert aux citoyens de Montmagny, c'est une orientation qu'on donne au développement du centre ville de Montmagny.

Cette ville qui fêtait fièrement son tricentenaire il n'y a pas si longtemps semble au fond accorder bien peu d'importance à ce fait et, selon moi, tombe un peu trop facilement dans la politique du pic et du rouleau à asphalte.

Certains tentent de faire croire que l'affaire est classée et qu'il n'y a plus à y revenir. Pourtant si les citoyens manifestaient clairement leur désaccord avec cette démolition, certains du ministère des Affaires culturelles qui ont vu la bâtisse et qui se sont déjà prononcés contre sa démolition pourraient alors l'empêcher car ils en ont le pouvoir, bien sûr.

Réagissez avant qu'il ne soit trop tard. Déjà on parle de démolir l'ancien couvent près de l'église pour faire... devinez quoi? Montmagny sera ce que vous voulez qu'il soit.

Gilles Delagrave.

LE PEUPLE COURRIER DE LA CÔTE DU SUD

Hebdomadaire publié le mercredi par «Publications Le Peuple Inc.» une filiale de «Quebecor Inc.»

Bureau principal: 1 Place de l'Eglise, Suite 100, Correspondance: C.P. 430, Montmagny 248-0415
45 du Sault, St-Raphael, 243-2745
800 6e Avenue, La Pocatiere, 856-1514

Editeur: JEAN-PAUL CLOUTIER
Directeur général: THOMAS TREMBLAY
Directeur de l'information: CLAUDE MARCHAND
Rédaction: DIANE GENDRON, PAUL BEAUDOIN, GAETAN GODBOUT, MICHEL CHASSE, ALINE FLAMAND
Publicitaires: MLLE LOUISE LAVALLEE 248-0415, MARCEL OUELLET 248-0415, PIERRE DUMAIS 856-4853
Comptabilité: MLLE DOROTHY BERMINGHAM
Directeur de la distribution: ROSAIRE TREMBLAY 248-0447
Abonnement: ANDREE M. GODBOUT, MME DENIS FORTIN, R. LAMONTAGNE
Secrétariat: ANDREE M. GODBOUT, HENRIETTE GAUMOND
Directeur de la production: CLEMENT BOULANGER
Graphistes: LYNDA MILLIARD LEVESQUE, JOSEE-ANNE GAULIN
Composition: DIANE GAUMOND

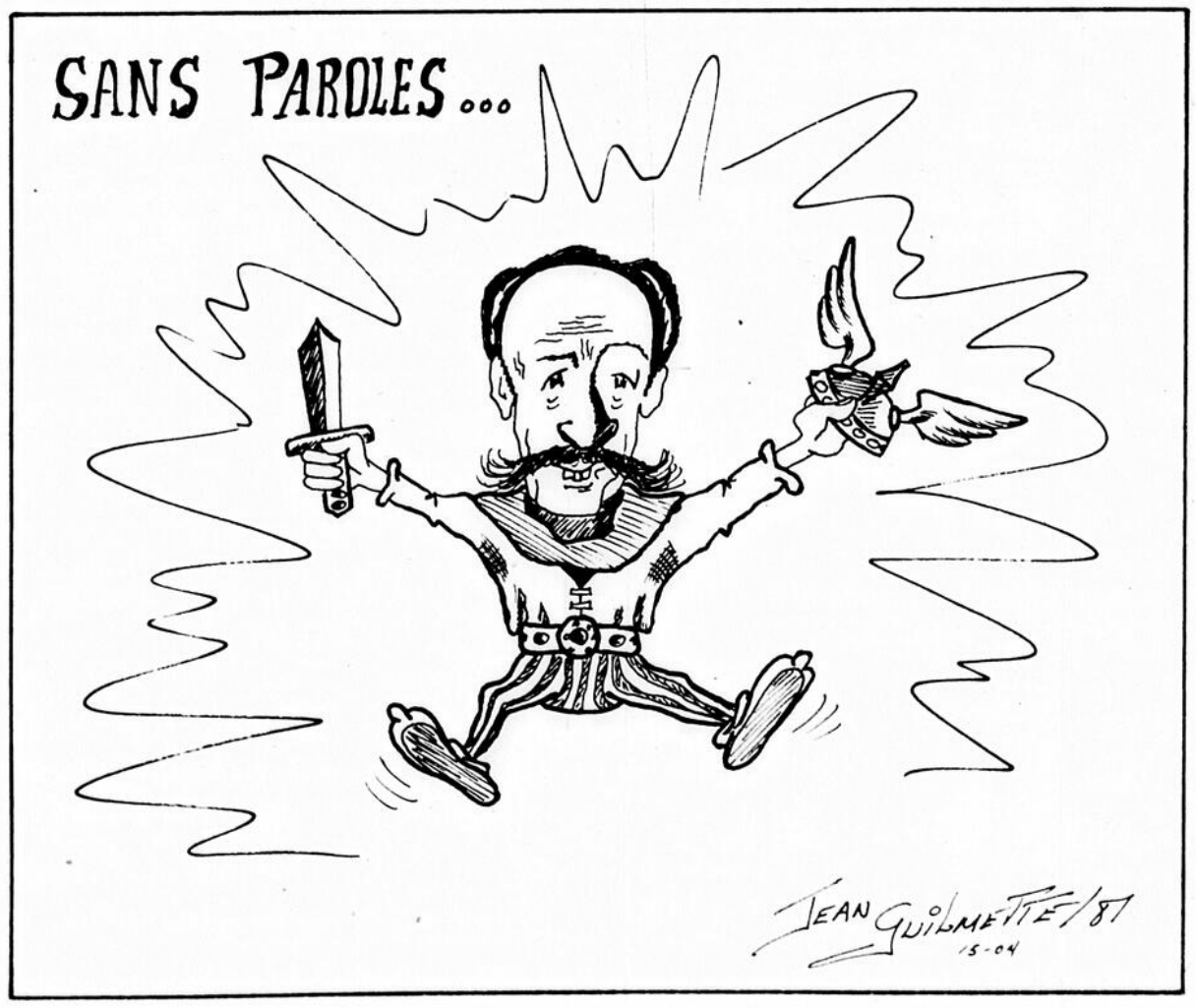
LES HEBDOS RÉGIONAUX — ASSOCIATION DES ÉDITEURS DE LA PRESSE HEBDOMADAIRE RÉGIONALE FRANCOPHONE

Port payé à Montmagny, Courrier de la deuxième classe, Enregistrement no 0420, Dépôt légal - Bibliothèque Nationale du Québec

IMPRIME A L'IMPRIMERIE ST ROMUALD OFFSET

Toute reproduction des annonces ou informations est interdite

Les employés des départements de la rédaction, de l'administration et de la production de ce journal sont constitués en un syndicat légalement accrédité, membre de la Fédération Nationale des Communications (F.N.C.) de la C.S.N. depuis le 22 octobre 1979.





Le Trésor de L'Islet, d'une valeur inestimable, fut réalisé au début du 19ième siècle par le maître-orfèvre François Ranvoyzé. [M.C. Peuple-Courrier]



Le scénariste du film "L'Orfèvrerie traditionnelle au Québec", M. Michel Lessard, en compagnie du curé Léo-Paul Ouellet qui fait partie de la distribution. [M.C. Peuple-Courrier]

Le "Trésor de L'Islet" porté à l'écran

Par Michel Chassé

Réalisé au tout début du 19ième siècle par le maître-orfèvre François Ranvoyzé, le "Trésor de l'Islet", composé d'un calice, d'un ciboire et d'un ostensoir, tous en or massif, feront partie d'un documentaire intitulé "L'Orfèvrerie traditionnelle au Québec".

Une co-production de l'Office National du Film et de Radio-Canada, ce documentaire fait partie d'une série de huit films de 30 minutes sur les arts sacrés au Québec, série qui sera complétée par un long métrage titré "Une journée d'hiver dans la vie d'un curé de campagne".

Comme nous le confiait le cinéaste François Brault, l'équipe de tournage parcourera toute la province pour réaliser ces films, déjà tous amorcés.

Les autres sujets des documentaires seront les monuments de cimetière, dont quelques séquences ont aussi été tournées a L'Islet-sur-Mer, la petite image dévote, les presbytères, l'église canadienne et la sculpture de l'école des Levasseur.

On bénéficie d'un budget approximatif de 400,000$ pour produire ces neuf films qui nécessiteront 70 jours de tournage, dont sept ou huit à l'Islet-sur-Mer où l'équipe de tournage était de passage la semaine dernière, de mercredi à dimanche.

Sous la direction du scénariste et historien Michel Lessard, on a tourné à la sacristie quelques scènes du film "L'Orfèvrerie traditionnelle au Québec", avec la participation du curé de la paroisse, M. Léo-Paul Ouellet.

On a choisi l'Islet-sur-Mer parce qu'on y retrouve les plus belles pièces d'orfèvrerie au Québec, sinon au Canada et en Amérique du Nord, soutient M. Brault.

Le "Trésor de l'Islet", réalisé par Ranvoyzé à la demande de l'abbé Jacques Panet, curé de la paroisse de 1779 à 1829, est d'une valeur inestimable. A l'époque, le curé Panet l'aurait payé de sa poche.

Dans la base du calice, on retrouve un louis d'or américain datant de 1800 et incéré là par le maître-orfèvre.

Pour les besoins de la cause, on a descendu la semaine dernière les précieux vases sacrés à la sacristie de l'Islet-sur-Mer. Généralement conservés au Musée du Québec, ils étaient constamment sous la surveillance de la Sûreté du Québec.

Aussitôt le tournage terminé, les pièces devaient être retournées au Musée du Québec. Il faut préciser cependant que le "Trésor de l'Islet" appartient toujours à la Fabrique de l'Islet-sur-Mer.

La diffusion de "L'Orfèvrerie traditionnelle au Québec" devrait se faire au début de 82 sur les ondes de Radio-Canada. Le documentaire sera également disponible, gratuitement, auprès du circuit national de l'O.N.F.

L'objectif principal de cette série de films est de montrer aux Québécois leurs plus belles réalisations, pour essayer de leur donner confiance.

Selon M. Brault, on veut montrer que les Québécois ont fait des choses extraordinaires à partir de rien. On veut leur démontrer qu'ils ont une histoire.

Le Trésor de l'Islet fera donc partie de cette histoire.

ME JOGUES LAVOIE
AVOCAT
72 St-Jean Baptiste est, Montmagny
(Edifice de la Banque Canadienne Nationale)
248-7474
Participe au régime d'Aide Juridique

Industriel-Commercial-Résidentiel
LES BATIMENTS
Unico INC.
Ferblanterie - Revêtement - Structure
ACIER - ALUMINIUM
Usine de fabrication en ferblanterie située au
922 Chemin Bellevue est, Cap St-Ignace
246-5651 **246-5652**

France-Laure
Un grand nom dans les produits de soins féminins
A l'occasion de Pâques nous accordons **10%** **de rabais**
sur les produits France-Laure
Soyez en beauté pour Pâques

L'Esthétic ENR
Renée T. Boulanger, prop.
17 St-Jean Baptiste Ouest
Montmagny 248-2277

Le plus beau choix de faire-parts de mariage
Catalogues à emporter
Les Impressions Cartes Modernes Inc.
404 Boul. Taché Est
Montmagny
248-4805

6/36 NUMEROS GAGNANTS PEU IMPORTE L'ORDRE

3	4	6	12	19	26
6 sur 6	1	432 459,00$			
5 sur 6	248	818,40$		31	
4 sur 6	9,316	60,50$			
5 sur 6+	12	11 276,00$			

GROS LOT Approximatif vendredi **100 000,00$**

Provincial

	LOTS
6711378	500 000$
711378	50 000$
11378	1 000$
1378	100$
378	25$
78	10$

Numéro	Possibilité de
863685	3 Gagnants de 50 000$
63685	30 Gagnants de 5 000$
3685	306 Gagnants de 250$
685	3051 Gagnants de 50$
85	30510 Gagnants de 5$

DATE 10-4-81

En cas de disparité entre cette liste de numéros gagnants et la liste officielle, cette dernière a priorité.

ENCAISSEMENTS Tous les billets gagnants sont encaissables, au comptoir ou par courrier, au siège social de Loto-Québec, 2 000, rue Berri, Montréal, H2L 4N5. Les billets gagnants de 1 000$, 250$, 100$, 50$, 25$ et 10$ sont encaissables à toute succursale de la BNC. Les billets de Provincial ainsi encaissés seront automatiquement enregistrés et inscrits pour les tirages subséquents, jusqu'à échéance. On peut également encaisser les billets gagnants de 10$ chez le détaillant, à l'échéance seulement.

La "Cité" devient "Ville" de Montmagny

Par Diane Gendron

Dorénavant on utilisera le mot "Ville" pour désigner l'agglomération urbaine de Montmagny au lieu du terme "Cité". Les autorités municipales ont ainsi résolu de se conformer à l'article 118 de la Charte de la langue française de même qu'à l'avis de normalisation paru dans la Gazette officielle du Québec.

Le Conseil prendra donc les mesures nécessaires pour apporter la correction demandée mais auparavant, on écoulera la papeterie encore identifiée sous le vocable de Cité.

Projet Chabot Autos

La Ville de Montmagny prépare actuellement la conclusion d'une entente relative au projet de prolongement du réseau d'aqueduc et d'égoût jusqu'à l'entreprise commerciale Chabot Autos Inc. Entre autres, l'accord devrait inclure la répartition des coûts du projet entre la Ville et Chabot Autos.

La conduite passerait le long de la voie ferrée et déjà, on a obtenu les autorisations requises du CN.

Concrétisant une étape dans le dossier, la Ville confiait à une firme d'ingénieurs-conseils un mandat serti de cinq tâches: 1- vérifier le débit d'alimentation d'eau pour ce projet; 2- compléter et approuver les plans; 3- les soumettre aux Services de protection de l'environnement pour approbation) 4- faire les appels aux soumissions pour l'exécution du projet; 5- voir à transmettre les recommandations au notaire mandaté pour la préparation et la rédaction du protocole d'entente à intervenir entre les deux parties.

Appui pour l'acquisition d'une propriété

Une résolution, adoptée ce 6 avril, consacre l'appui de la Ville au ministère des Travaux publics du Canada, en vue d'acquérir la propriété de M. Roland Lapointe, domicilié au 79 rue St-Louis, voisin immédiat du bureau de poste.

Le gouvernement fédéral justifie sa requête en invoquant une pénurie d'espaces de stationnement qui risque de s'accentuer à l'automne 81, au moment ou la section locale de l'assurance-chômage anciennement à Lévis intègrera le nouveau Centre d'emploi du Canada à Montmagny. Ce déménagement entrainera l'arrivée de 16 nouveaux fonctionnaires. Par ailleurs, on veut agrandir le terrain de stationnement pour empêcher que les employés ne soient obligés d'empiéter sur les espaces prévus pour la clientèle des commerces environnants.

Ainsi, en se portant acquéreur de la propriété attenante au bureau de poste, on porterait de 15 à 45 le nombre de places disponibles pour garer les automobiles.

Une copie de la résolution a été expédiée au député, Alain Garant, ainsi qu'au ministre, Paul Cosgrove.

Le tracé du gazoduc pourrait être réexaminé pour desservir la Côte-du-Sud

(D.G.) A l'audience de l'Office national de l'énergie, tenue à Québec lundi le 6 avril, concernant la requête de Trans-Québec & Maritimes Inc. en vue de prolonger le gazoduc vers les Maritimes, on apprenait que TQ & M pourrait voir d'un oeil favorable la possibilité de modifier son tracé initial afin de desservir notamment la Côte-du-Sud.

En effet, selon un quotidien de Québec, trois organismes dont la Corporation de promotion industrielle de Rivière-du-Loup, demandaient un réexamen du tracé initial afin de prévoir des sorties pour alimenter certaines localités. Le gaz naturel peut constituer un facteur important dans le développement du secteur industriel et économique d'une région.

Dans le cas de la conduite principale entre Montmagny et La Pocatière le quotidien mentionne que la compagnie: "a affirmé qu'elle réexaminera avec la province de Québec et le distributeur (Gaz Inter-Cité Québec Inc.) la possibilité de relocaliser la section au nord de l'autoroute 20". Au début, le parcours proposé empruntait le sud des ces villes soit en bordure des montagnes.

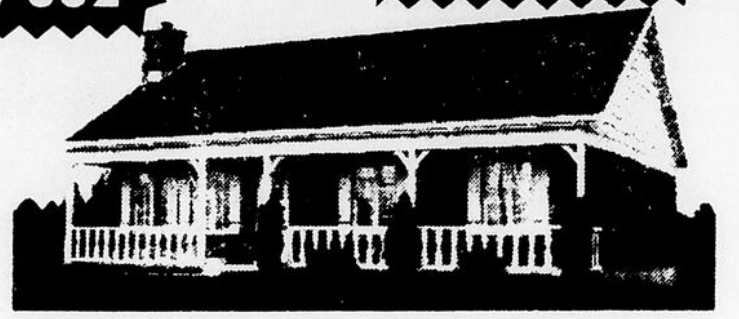
On va même plus loin que cela. Semble-t-il si des obstacles découlant de zonage agricole, de l'environnement ou de l'ingénierie empêchaient la relocalisation souhaitée, TQ & M aurait l'intention de prévoir l'installation de raccords sur la conduite principale en demandant à l'Office national de l'énergie la permission d'installer les postes de comptage.

Du côté de Montmagny, encore vendredi dernier, aucune demande officielle afin d'être desservie par le gazoduc n'émanait des autorités de la Ville, selon une source.

VIENS VOIR MAISONNEC

LE KIT de MAISON $17 332

MAISON FINIE AU COMPLET (peinture et tapis inclus) $34 243



—Bureau ouvert 7 jours par semaine
—Nous construisons n'importe quel modèle de maison ou chalet
—Grandeur de la maison à votre choix
—Divisions selon vos goûts
—On vend des maisons finies (prêtes à être habitées) ou des maisons en kit

MAISON MODÈLE À VISITER

4270, Boul. Hamel Ancienne-Lorette (près boul. Duplessis)	784, Commerciale St-Jean-Chrysostome	744 Boul. Ouellet Ouest Thetford-Mines
872-4610	839-6707	338-4521

Vous trouverez les appareils électroménagers KitchenAid dans tous les magasins de qualité



Faites de votre cuisine un endroit où il fait bon vivre avec les KitchenAid par HOBART

meubles prestige

Le KitchenAid. On dit que c'est le meilleur

René Samson Inc.
81 ouest, St-Jean Baptiste,
80 Boul. Taché ouest,
Montmagny 248-0210

EXTRAIT DE PLANTES DE ROLMEX INC.
Qualité supérieure
LOUIS GAULIN
REPRESENTANT
11, Ave Ste-Brigitte
Montmagny 248-3930

Regroupement scolaire dans Bellechasse

Les commissaires rencontreront le sous-ministre de l'Education

Par Paul Beaudoin

Coup de théâtre à l'assemblée mensuelle des commissaires de la Commission scolaire Bellechasse à St-Raphaël mercredi dernier. Sept des dix présents à cette réunion ont en effet acquiescé à l'idée de réouvrir le dossier du regroupement scolaire au secondaire en compagnie du sous-ministre de l'Education M. André Rousseau.

Ce renversement imprévu de la situation n'était certes pas à prévoir malgré les pressions constantes du Comité de sauvegarde de l'Ecole Centrale St-Raphaël, sous la présidence de M. André Bolduc.

Les commissaires avaient déjà exprimé quelques mois auparavant le souhait de ne plus rediscuter de la question puisque les commissaires de la Régionale Louis-Fréchette avaient eux-mêmes entériné le choix du Centre Educatif de St-Charles pour le regroupement de la clientèle secondaire du bas de Bellechasse.

D'ailleurs, ces derniers avaient décliné une offre à l'effet que le sous-ministre était ouvert aux discussions sur le sujet pour tenter d'explorer avec eux d'autres avenues susceptibles de donner satisfaction à l'ensemble des parents.

Le Comité de Sauvegarde de l'Ecole Centrale St-Raphaël avait, rappelons-le, entrepris des démarches à ce niveau afin de sensibiliser le ministère de l'Education aux conséquences de la fermeture de leur institution scolaire mais rien n'avait encore bougé jusqu'à la réunion des commissaires de la C.S Bellechasse à St-Raphaël mercredi dernier.

Le dévoilement des projets d'immobilisation à caractère physique n'est pas passé inaperçu.

Des crédits supplémentaires pour un projet spécifique, comme la relocalisation du primaire à l'Ecole Centrale St-Raphaël, signifiait à plus ou moins brève échéance l'accélération du processus visant à la disparition du secondaire à St-Raphaël.

De bonne guerre, les commissaires ne sont pas resté sourds aux revendications locales. Dans un vote majoritaire, ils ont d'ailleurs accepté de se pencher à nouveau sur cette épineuse question en présence du sous-ministre de l'Education. Ce qui ne veut pas dire pour autant que la décision antérieure des commissaires en faveur du Centre Educatif de St-Charles soit remise en question.

Il s'agira plutôt de jeter un coup d'oeil objectif sur tout le dossier et voir avec le sous-ministre les possibilités de trouver, s'il y a lieu, un compromis pour satisfaire l'ensemble des parents du bas de Bellechasse.

Cette rencontre, prévue pour le 16 avril prochain à St-Charles, se déroulera cependant à huis-clos. A part, le sous-ministre M. André Rousseau et les 12 commissaires, le directeur général de la C.S Bellechasse M. Gilbert Dumont, le directeur des services éducatifs M. Denis Bourget, et le directeur de l'équipement M. Eugène Rémillard, le directeur général de la Régionale Louis-Fréchette M. Ghislain Guay et le président M. Georges Berbery participeront à cette réunion.

Inutile de dire que si tout semble en être jeté présentement, l'intervention d'un représentant du ministère de l'Education, loin de vouloir mettre en doute le jugement des commissaires, apportera peut-être des éléments nouveaux pour dégager un véritable consensus sur le regroupement scolaire dans le bas de Bellechasse.

2 000$ pour la famille Pelletier

(M.C.) La collecte organisée dans la région de l'Islet pour aider la famille Thérèse Pelletier de St-Eugène à solutionner son problème de logement a rapporté 2 000 $ approximativement.

Ces argents sont actuellement dans un compte à la Caisse Populaire de St-Jean-Port-Joli, sous la surveillance de MM. Richard Deschênes et Jules Bélanger, respectivement coordonnateur des services sociaux et agent d'information au C.L.S.C. des Trois-Saumons.

MM. Deschênes et Bélanger considèrent maintenant la collecte comme terminée. Les fonds amassés serviront uniquement à des fins de logement. Sinon, ils seront redistribués aux donnateurs.



Une aventure gastronomique!

Jusqu'au 30 avril

LE FESTIVAL DU CRABE D'ALASKA

Parmi les délices offerts:

Entrée & potages: *Charriot du Manoir soupe du jour*	
Bisque de crabe	***$3.65***
La crêpe farcie au crabe du Québec	***$4.40***
Plats de résistance	
Filet de perche au beurre noisette	***$6.95***
Borchette de filet de boeuf	***$9.80***
Crabe d'Alaska grillé et riz pilaf	***$11.95***
Crabe d'Alaska au beurre chaud	***$10.40***

Ces plats sont servis avec riz & salade
Dessert du jour
Thé, café, lait

Menu spécial pour Pâques

Une invitation du

Manoir des Erables

RENAUD CYR, prop.
220 du Manoir, Montmagny

Réservez votre table à

248-0100

'AMÉRICAINE OU JAPONAISE?'

"Voilà ce que m'a demandé la directrice de ma caisse populaire quand je lui ai dit que j'étais décidé à m'acheter une voiture!"

Si vous avez décidé d'emprunter, à la caisse populaire nous pouvons vraiment vous aider.

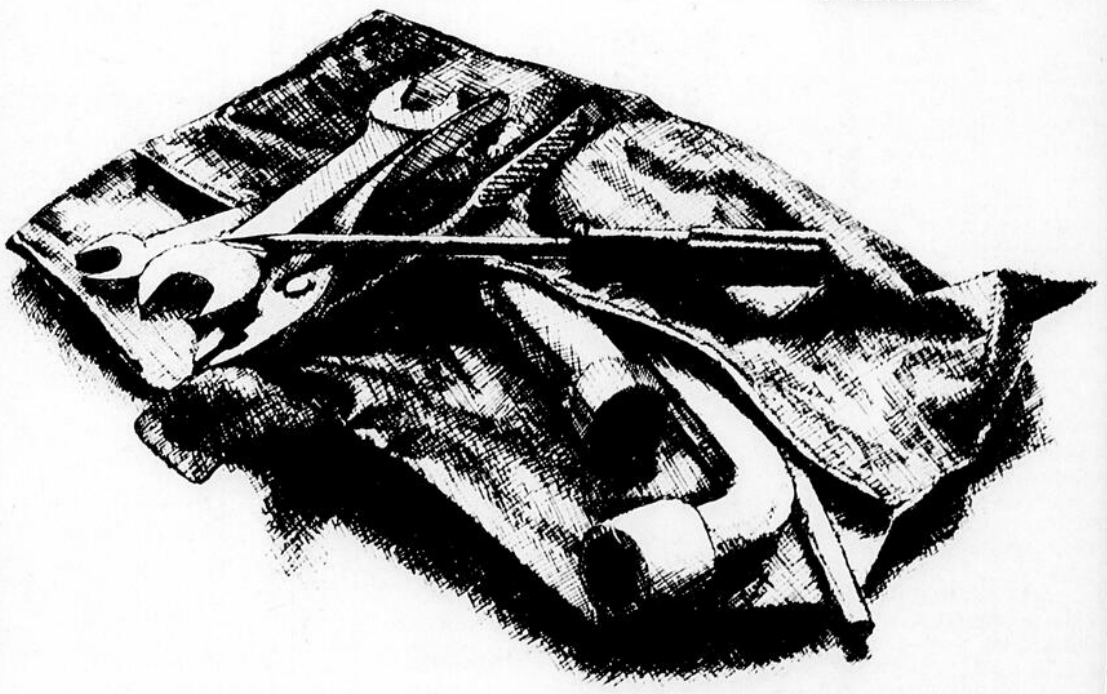
Notre prêt personnel est consenti tant pour vos achats que pour consolider vos dettes en un seul paiement mensuel.

De plus, à la caisse populaire, votre prêt peut être assuré et vos possibilités de remboursement sont respectées.

Si vous avez décidé d'emprunter, la caisse populaire peut vous aider... rapidement et efficacement!

Venez et parlons-en!

PARLONS D'ARGENT.



la caisse populaire desjardins



Mlle Doris Mercier, animatrice du projet communautaire "Les Pigrasseux", a exprimé sa satisfaction personnelle au terme de cette expérience avec les bénéficiaires du Foyer St-Raphaël. A l'arrière plan Mme Yvonne Roy, l'une des participantes de la saynète intitulée "Le coeur ne vieillit pas... mais le reste parlons en pas.

Un après-midi théâtral au Foyer St-Raphaël

(P.B.) Ce n'est pas sans une certaine nostalgie qu'une vingtaine de bénéficiaires du Foyer de St-Raphaël assistaient à la représentation d'une pièce de théâtre intitulée "Le coeur ne vieillit pas... mais le reste parlons-en pas".

Cette dernière activité socio-culturelle, mercredi dernier à la salle communautaire de cet établissement, marquait en quelque sorte la fin du projet communautaire "Les pigrasseux" et le départ de l'animatrice Mlle Doris Mercier, de Montmagny.

La saynète en question, jouée et composée par les actrices Mlles Lucille Langlois, Régina Bernard, Yvonne Guillemette et Mme Yvonne Roy, et supervisée par l'animatrice du projet, a bien déridé les spectateurs de cette institution.

La seule prétention de cette mise en scène, inspirée des incidents de tous les jours dans un Centre pour personnes âgées, était de divertir les pensionnaires en leur faisant revivre bien humoristiquement les avantages et les inconvénients de leur état. Ce qui a soulevé l'hilarité générale à bien des répliques des comédiens amateurs.

Outre cet après-midi théâtral, la journée se poursuivait en musique grâce à la collaboration de M. et Mme Albert Paré de St-Raphaël, se succédant tour à tour au violon ou au piano. Les bénéficiaires ont aussi participé activement; chacun y allant de son petit numéro en puisant dans un recueil de vieilles chansons ou encore en racontant une histoire d'antan.

Une suite

"Les pigrasseux" avait débuté en octobre dernier grâce au soutien financier du ministère québécois du Loisir, de la Chasse et de la Pêche. Il consistait, rappelons-le, en la mise sur pied de trois ateliers, soit le conditionnement physique, le théâtre et l'artisanat.

A raison de six heures par semaine pendant une période de 20 semaines, l'animatrice Mlle Doris Mercier a côtoyé les pensionnaires du Foyer de St-Raphaël pour agrémenter leur séjour dans ce Centre d'accueil. L'expérience s'est d'ailleurs avérée un succès sur toute la ligne.

Pour le directeur du Foyer M. Gabriel Beaudoin, ça vaut le coup d'offrir un programme d'activités socio-culturelles, et ce, même si une dizaine des 55 résidents en profite. C'est pourquoi cette forme d'animation sera encouragée au cours des prochains mois et tout indique que le ministère du Loisir, de la Chasse et de la Pêche sera sollicité une seconde fois pour l'automne prochain.

La Fondation du Québec des maladies du coeur remercie

La Fondation du Québec des maladies du Coeur et les Filles d'Isabelle du Cercle Elise Blouin remercient très sincèrement tous ceux qui ont aidé à réaliser les trois jours de clinique d'hypertension aux Galeries Montmagny les 2, 3, 4 avril ainsi que la collecte dans la ville, dimanche le 5 avril.

La vente des fleurs a rapporté $1,559.00 et 856 personnes ont profité de cette clinique pour faire vérifier leur tension artérielle. La collecte de dimanche a rapporté $1,226.11

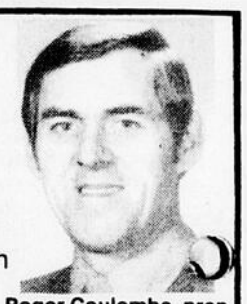
La campagne de souscription n'est pas terminée puisque nous attendons encore des réponses aux lettres adressées aux noms spéciaux. Nous les prions de faire diligence et de nous envoyer leurs dons le plus vite possible.

Merci à tous ceux qui ont collaboré durant ces quatre jours, ils sont si nombreux que nous ne nommerons personne car nous aurions peur d'en oublier. Toutefois nous disons un merci aux média d'information, le journal Le Peuple-Courrier et le poste C.K.B.M.

Les Filles d'Isabelle, Responsables de la Campagne

Toujours le même excellent service

Merci à tous nos clients et soyez assurés d'une attention personnelle lors de votre visite à notre salon



Roger Coulombe, prop.

SALON DE COIFFURE LÉO LABERGE

71 Ave de la Fabrique, Montmagny **248-1930**

VENTE D'OUVERTURE

Profitez de nos SUPER-SPÉCIAUX d'introduction

70 balances de rouleaux de tapis
Couleurs et motifs assortis
Reg. jusqu'à $20.95 v.c.
à partir de
4.95 v.c.

Tapis pour chalet
3 rouleaux au choix
SUPER SPECIAL
3.99 v.c.

Très beau choix de céramique
PRIX DE DEBARRAS
25¢ la tuile



Tuile pré-collée à partir de **49¢** la tuile

TAPIS MONTMAGNY (81) ENR.

Division JACQUES DUMAS

391, Boul. Taché est, Montmagny **248-7840**

DEVENEZ AGENTS VENDEURS

des produits de qualité

hertel

- Crème savon, hypo-allergène, «pH équilibré».
- Hertel Lave et Brille le détergent concentré



Voyez votre distributeur local:

LES ENTREPRISES MURALES ENR.

188 Montée de la Rivière Sud

Montmagny **248-2822**



Spéciaux de Pâques

Nous vendons du boeuf de l'ouest

La vraie maison spécialisée en viandes pour le congélateur, des coupes françaises et la charcuterie "maison"

Jambon canadien fumé à l'ancienne

Epaule	1.45lb
Fesse désossée	1.99lb
Bacon	1.49lb
Roulé Cottage	2.09lb
Beurre Côte Sud	1.82lb

SPÉCIAUX CONGÉLATION:

Moitié de boeuf Canada A1	1.69lb
Devant de boeuf Canada A1	1.45lb

Dépecé, emballé, congelé (inclus dans le prix)
Au détail nous vendons seulement la catégorie A1

BOUCHERIE CAP ST-IGNACE ENR. GILLES RICHARD, PROP. Entree Ouest Cap St-Ignace **246-5013**

Marguerite Deladurantaye ou l'art de sourire à la vie

Par Diane Gendron

Timide mais enjouée, toujours prête à rire, Marguerite Deladurantaye est pourtant rivée à son fauteuil roulant depuis pas loin de 40 ans. Malgré tout, elle semble à l'aise dans la maison paternelle où tout est à sa portée. Elle habite avec son frère Jean-Paul, sur la rue du Bassin à Montmagny.

A huit mois, on diagnostiquait la poliomyélite, cette maladie causée par une lésion à la moelle épinière entrainant souvent la paralysie. Autrefois, il n'existait pas de vaccin pour prémunir les enfants contre la polio.

Marguerite raconte: "On m'a répété que pris au début le mal aurait pu être soigné". Cependant, les possibilités limitées de la médecine en milieu rural il y a 60 ans et surtout l'ensemble des conditions qui inclinaient pour les soins à domicile plutôt qu'à l'hôpital, expliquent ce qui est arrivé dans son cas.

Dans son enfance, elle s'aidait de béquilles pour marcher. Ses parents la soutenaient de chaque côté pour l'amener à la messe. A 20 ans, la paralysie gagnait complètement ses jambes, l'immobilisant à jamais dans un fauteuil roulant.

Une période difficile

Ce fut, alors, une période pénible de sa vie. En effet, dans la fleur de la jeunesse, elle voyait, dit-elle, ses amies qui se mariaient et quittaient la région. Par dessus-tout, la solitude lui pesait: "A l'époque, ça a été difficile d'accepter celà".

Pourtant, Marguerite n'a jamais glissé dans le désespoir. Et à l'entendre, on la croit sur parole. Toute la journée, elle s'occupe faisant ainsi fuir l'ennui. Visiblement elle adore ses chats "Ticoune" et "Katou" qu'elle gâte scrupuleusement. Le matin, son premier geste est de les nourrir et ce avant de songer à prendre elle-même son petit déjeuner, riant de bon coeur à cet aveu. Ensuite, elle range ici et là, nettoie, prépare les repas. Une fois la semaine, une femme de ménage vient l'assister.

Un élévateur sur mesure

Depuis septembre dernier, Marguerite a retrouvé le sentiment de liberté. C'est à ce moment-là qu'on installait un élévateur à sa galerie. En fait, c'est le second système du genre qu'on trouve à Montmagny car son concepteur, Joseph Desjardins en a fabriqué un pour son fils Jacques.

L'élévateur en question est mû par un moteur ordinaire qui actionne un système de poulies faisant monter ou descendre la plate-forme. Le levier de commande est facilement accessible.

Ce simple dispositif a modifié considérablement le cours de sa vie, car maintenant elle n'est plus contrainte à restreindre ses sorties. Plus autonome, elle peut prendre l'air quand elle veut. Avant, il fallait deux personnes pour l'aider à descendre l'escalier, "vous comprenez que je sortais seulement dans les grandes circonstances".

L'élévateur coûte 1 200$. Elle a adressé une demande d'aide financière à l'Office des personnes handicapées du Québec et son dossier est présentement à l'étude.

L.A.M.I., une bénédiction

Marguerite réserve un flot d'éloges envers l'association de personnes handicapées Loisirs Adaptés Montmagny Inc. (L.A.M.I.). Membre très actif, elle participe à presque toutes les activités programmées par l'organisme: jeux de quilles, cours d'artisanat, etc... Elle suit présentement un cours de relations humaines.

D'un précieux secours, L.A.M.I. lui a redonné le goût de réaliser des choses, d'échanger avec les autres. En cette Année internationale des personnes handicapées, elle recommande à ses semblables d'embarquer dans de tels groupements, de combattre leur isolement par ce moyen efficace et fait pour eux.

Tout au long de l'entrevue, elle a démontré un esprit positif enclin à mettre en valeur les bons côtés de la vie. De quoi à tirer une leçon.



Marguerite actionne le levier de commande de son élévateur, facilement accessible.

[D.G. Peuple-Courrier]

Léandre Boutin Inc.

Léandre Boutin C.L.U.
Assureur-vie agréé

L'Assurance Vie Desjardins
Cap St-Ignace 246-5510 (Bur. & Rés.)
St-Jean Port-Joli 598-3041 (Bureau)



123 Est, St-Jean Baptiste, Montmagny 248-3766

GAM'ANIMALERIE

(PET SHOP)
Tout pour vos petits animaux



NOURRITURE ET ACCESSOIRES
(Nourriture congelée pour poissons tropicaux)
C'est petit, mais rempli!

Le cadeau pascal IDÉAL

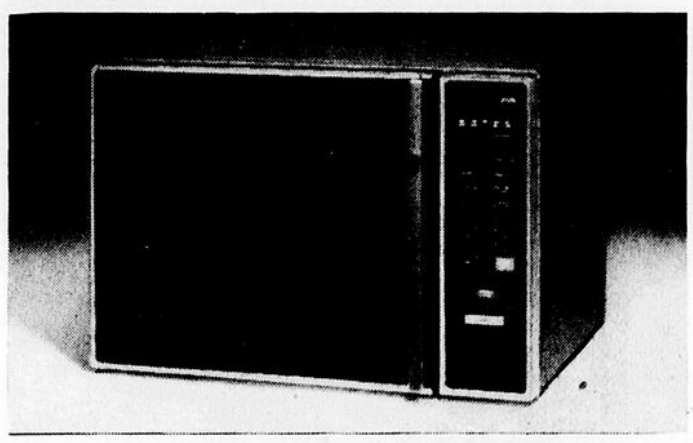
Hotpoint
Le dernier cri en électroménager

Four à micro-ondes

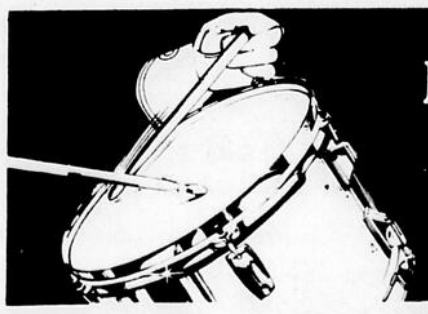
- 10 niveaux d'énergie
- Tableau à affichage numérique
- Touches de sélection du programme
- Touche de congélation
- Touche maintien de la température
- Touche réglage rapide
- Touche mémoire
- Contrôles à touches électroniques
- Contrôle automatique de la température



Les atoûts du micro-ondes HOT POINT



PLUS QU'UNE POMME DE TERRE CUITE EN CINQ MINUTES



Marchand participant à
La Super Exposition d'Ameublement
tout à la fois pour mon chez-moi!
En grande première! Centre municipal des congrès du 16 au 20 avril 1981 Québec HILTON

A BIEN Y PENSER POUR BIEN CUISINER:

meubles barnabé

NOS 3 MAGASINS SIGNES M.B.

PLACE 1	PLACE 2	PLACE 3
MEUBLES BARNABE ST-PAUL	MEUBLES BARNABE ST-VALLIER	AMEUBLEMENT BEAUMONT ST-DAVID
Cte Montmagny	Cte Bellechasse	875 Trans Canada
469-2188	884-2832	833-9222
	248-5684 Ligne directe Montmagny	

SERVIMEUBLES

POUR VOTRE PROTECTION nous sommes membre de la CORPORATION DES MARCHANDS DE MEUBLES DU QUEBEC

Les horticulteurs de Bellechasse découvrent l'art du jardinage

(P.B.) Sous les auspices du Centre jardin populaire St-Nérée, les horticulteurs en herbe de Bellechasse avaient un invité de marque vendredi dernier alors que l'agronome québécois Paul Pouliot poursuivait sa série de conférences à travers la province en faisant une halte au Centre communautaire St-Nérée.

Plus de 150 personnes avaient d'ailleurs répondu à l'invitation afin de profiter des conseils pratiques prodigués par ce spécialiste en jardinage dont la renommée n'est plus à faire. Cette assistance, particulièrement avide de connaissances dans l'art de faire croître les légumes, ont été servis à souhait.

M. Pouliot a en effet limité ses propos à une initiation en règle de l'horticulture, illustrant ses idées d'une série de diapositives sur le sujet. Depuis un mois et demi, il parcourt ainsi les quatre coins du Québec pour inciter les gens à s'adonner au jardinage.

Dans une optique d'autosuffisance alimentaire, il a indiqué qu'il fallait privilégier de plus en plus la culture en serre, en utilisant néanmoins des bâtisses appropriées. Pour le chauffage, il choisit nettement l'électricité; à son avis le gouvernement devrait accorder des tarifs préférenciels pour les horticulteurs. Ce qui a toujours été refusé jusqu'ici.

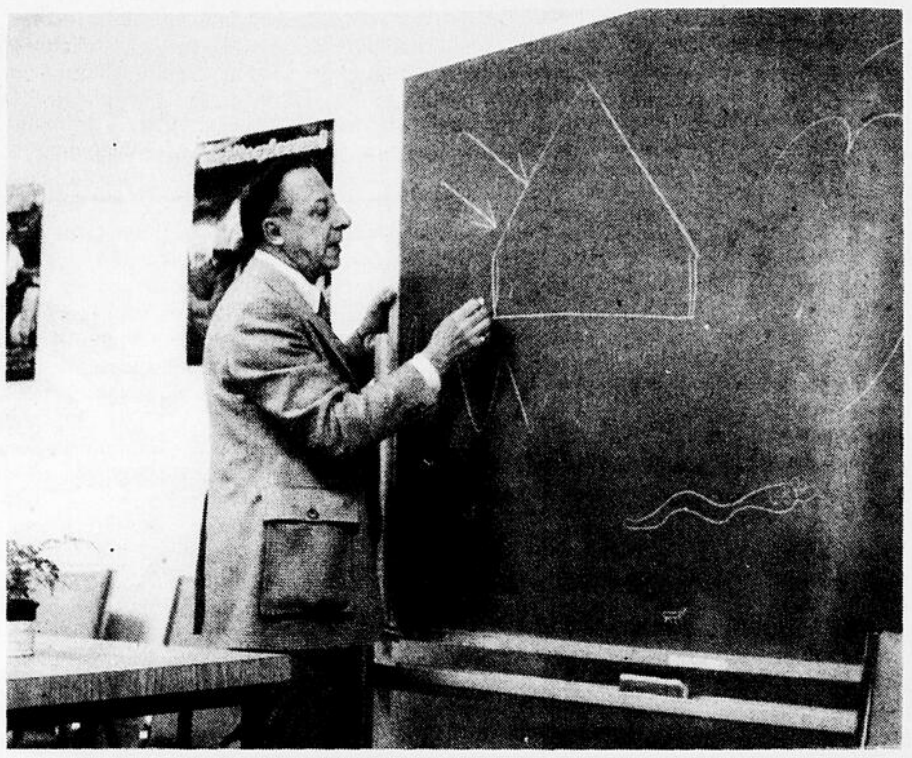
D'autre part, le conférencier a rappelé que des recherches très sérieuses pour cultiver à des températures fraîches s'avéraient de plus en plus concluantes et avantageuses pour l'horticulture québécoise.

Parlant des secrets d'un bon jardinage, en faisant référence à son livre "Votre potager", l'un des best-sellers de l'horticulture québécoise, il a soutenu que l'amour des plantes et l'observation constituaient deux éléments essentiels dans ce domaine.

Quant aux conditions pratiques, il a insisté sur la qualité du sol (bon drainage et engrais convenable, choix de l'emplacement (orientation nord-sud, ensoleillé et sans arbres et arbustes à proximité). Une superficie de 300 pieds carrés et la culture d'une dizaine d'espèces de légumes devraient suffire pour les premières expériences d'un jardinier amateur.

La planification reste cependant le gage de la réussite en horticulture en répertoriant la plantation selon les trois principales catégories de légumes: les gros plans, les moyens et les petits. Ils suivent en outre dans cet ordre lors des semences.

Si la leçon a été profitable sur plus d'un point, et que l'engouement pour le jardinage demeure, la suite logique serait sans doute la fondation d'une société d'horticulture dans Bellechasse. L'idée a été lancée lors de cette soirée mais tout indique qu'elle devra germer encore avant de porter fruit.



L'agronome québécois très bien connu Paul Pouliot a reçu un accueil enthousiaste des horticulteurs de Bellechasse, réunis au Centre Communautaire de St-Nérée. Il a d'ailleurs répondu à plusieurs questions en tentant de faire découvrir à son auditoire l'art du jardinage.
[P.B. Peuple-Courrier]

Parents demandés

Des parents pour Michel, c'est actuellement le plus important. Il a 13 ans, en bonne santé, il réussit bien à l'école.

Il a le goût de s'attacher à une famille qui va l'aimer pour lui-même. Il a besoin d'un père en qui il trouvera un modèle, d'une mère et de frères et soeurs qui le comprendront et lui offriront la stabilité et la chaleur d'un foyer.

Michel a beaucoup de qualités et saura se prendre en main si on le guide. Le plus grand reproche à lui faire est de réagir agressivement à l'instabilité de ses parents.

La famille qui désire donner une chance à Michel n'a qu'à communiquer sans tarder au Service Ressources à l'Enfance, Centre de Services Sociaux de Québec, Zone Montmagny au numéro de téléphone: 248-3934.

Ne changez pas d'appartement...
Changez votre appartement...

Johanne De Kinder. S.D.E.Q. m.a.s.
Paul St-Pierre, I.D.S.A.S.D.E.I.D. sur rendez-vous

GAMMACOLOR
119 est St-Jean Baptiste
Montmagny
248-3743

Le maximum pour les courtes balades.



Yamahopper
Pratique, comode, et du plaisir à revendre. Presque pas d'entretien

LE SPORTIF MONTMAGNY

Le Sportif de Montmagny Inc.
65 Boul. Taché Ouest
MONTMAGNY
248-0652
YAMAHA

meubles prestige

Beautyrest* tout ce qu'il a à vous offrir



SIMMONS
*Marque de commerce de Simmons Limitée

René Samson Inc.
81 ouest, St-Jean Baptiste,
80 Boul. Taché ouest,
Montmagny 248-0210

Au coût de 4,5 millions $

Réfection du quai de l'Ile-aux-Grues en juin

(C.M.) Tel qu'annoncé officiellement par le nouveau député fédéral de Bellechasse, M. Alain Garant, peu de temps après son élection le 18 février 1980, les travaux de réfection du quai de l'Ile-aux-Grues doivent techniquement débuter au cours du mois de juin prochain pour engloutir la somme de 4,5 millions $.

M. Garant indique en effet, dans un communiqué datant du 3 avril dernier, que les plans et devis sont sur le point d'être complétés; si bien que le ministère des Travaux Publics serait en mesure de lancer les appels d'offres à compter du 21 avril et de procéder au choix de la soumission avant la fin de mai. Les contracteurs auraient vraisemblablement jusqu'au 15 mai pour présenter leur soumission.

Les crédits alloués par Travaux Publics du Canada pour l'exécution de ces travaux, soit 4,5 millions $, dépassent de 1,5 million $ le montant prévu l'an passé. Ces argents précise le député de Bellechasse seront versés en trois tranches réparties sur autant d'années d'opération soit 300,000$ en 1980-81, 3, 500,000$ en 1981-82 et 700,000$ en 1982-83.

Un détail important, a tenu à mentionner M. Garant, est que l'entrepreneur adjudicataire devra respecter une clause l'obligeant à assurer un accès temporaire pour le traversier durant la saison de navigation afin de ne pas entraver la liaison maritime entre Montmagny et l'Ile-aux-Grues. Le service de traversée a débuté cette année mardi le 7 avril pour devoir se poursuivre en temps normal jusqu'à la mi-novembre.

Rappelons par ailleurs que la rénovation du quai de l'île fait suite à celle du quai du Large à Montmagny, réalisée par la firme Claude Arsenault, de Ville de l'Islet, en 1979 au coût de quelque 800,000$. Le quai avait alors été agrandi et doté d'un nouvel embarcadère d'une capacité de levage de 35 tonnes, le même qu'on devrait retrouver à l'Ile-aux-Grues.

Nouveau traversier

La livraison du nouveau traversier "Grue de l'Ile" devant assurer le service entre Montmagny et l'Ile-aux-Grues accuse un retard. Le navire, qui était supposé être en poste en novembre dernier, ne pourra pas être livré avant la mi-juin. Il resterait plusieurs petits détails à finaliser sur l'ensemble du bateau.

Entretemps, la liaison est couverte par le "Saguenay", un bateau-passeur d'une capacité d'embarquement de 21 voitures. Ce dernier manoeuvrait auparavant sur la rivière Saguenay, à la hauteur de Baie Ste-Catherine.

Qui veut devenir membre du comité d'urbanisme de Cap-Saint-Ignace?

A Cap St-Ignace, on semble résolument engagé sur la voie de l'urbanisation.

A la suite de la campagne de sensibilisation populaire menée auprès des groupements sociaux qui a pris fin dernièrement, lors de l'ouverture de la bibliothèque municipale, le conseil a engagé les services d'un spécialiste et voici qu'un comité local d'urbanisme est en formation.

Un appel est en effet lancé aux citoyens désireux de constituer une équipe dont le principal rôle sera d'envisager un ensemble de mesures techniques, administratives, économiques et sociales qui favoriseraient un développement harmonieux, rationnel et humain de leur municipalité.

Nul besoin d'expérience préalable, puisqu'il s'agit d'un domaine d'activité civique relativement nouveau.

Pour se joindre au comité, il suffit d'être domicilié en permanence sur le territoire de Cap St-Ignace et de se rendre disponible, de temps à autre, afin de prendre part à des échanges de vues, à l'élaboration, puis à la mise en place d'un plan d'urbanisme.

L'invitation est adressée aux personnes prêtes à agir sans tarder, car il est souhaitable que le comité soit formé dès les premiers jours du mois de mai.

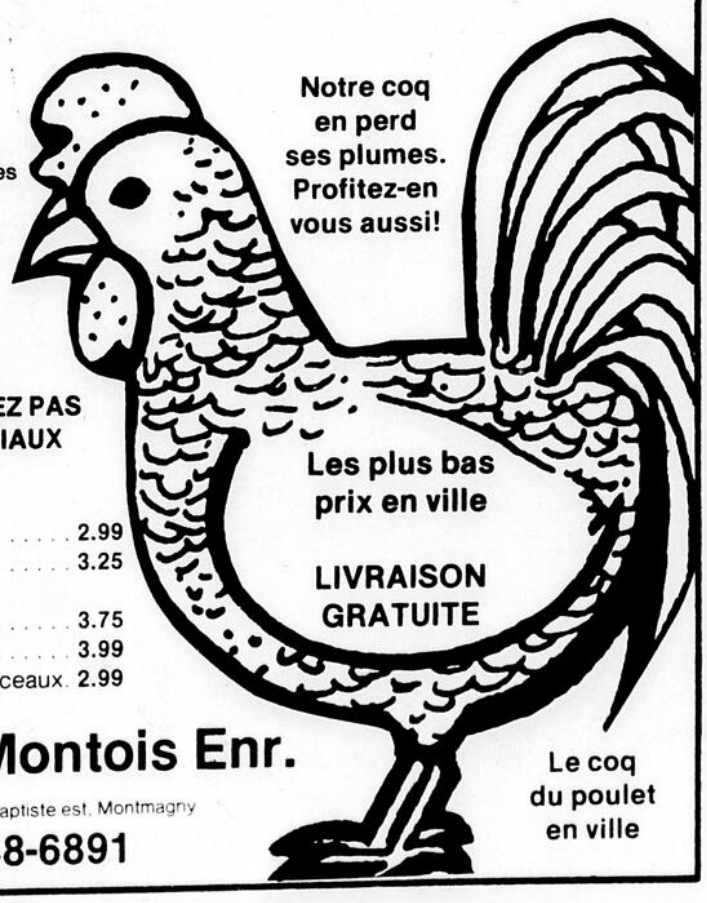
Pour offrir sa collaboration, on peut soit téléphoner, en soirée, au numéro: 246-3172 ou préciser son nom, son numéro de téléphone et son occupation par écrit à: case postale 146, Cap St-Ignace.

Une réunion d'information sera tenue dès que six à huit personnes auront fourni l'assurance de leur concours. C'est au Conseil municipal qu'il appartiendra, ensuite, de créer officiellement le comité consultatif d'urbanisme, de nommer ses membres et de préciser leur mandat.

Jacques Revelin
Cap St-Ignace

Spécial - Déjeûner
JUSQU'À 11 HRES.

1 oeuf, roties, café, patates rissollées
.99
2 oeufs, bacon, roties, café, patates rissollées
1.49



Notre coq en perd ses plumes. Profitez-en vous aussi!

NE MANQUEZ PAS NOS SPÉCIAUX

Cuisse	2.99
Poitrine	3.25
Demi barbecue, 2 cuisses	3.75
Demi barbecue	3.99
Poulet frit 2 morceaux	2.99

Les plus bas prix en ville

LIVRAISON GRATUITE

Café Montois Enr.
11 St-Jean Baptiste est, Montmagny
248-6891

Le coq du poulet en ville



Joyeuses Pâques à tous.

Soyez heureux en cette fête du renouveau.

25 commerces à votre service

Les Galeries Montmagny Inc.

Un choix à faire!

Pour Pâques, une personne qui vous est chère attend peut-être un présent de vous...

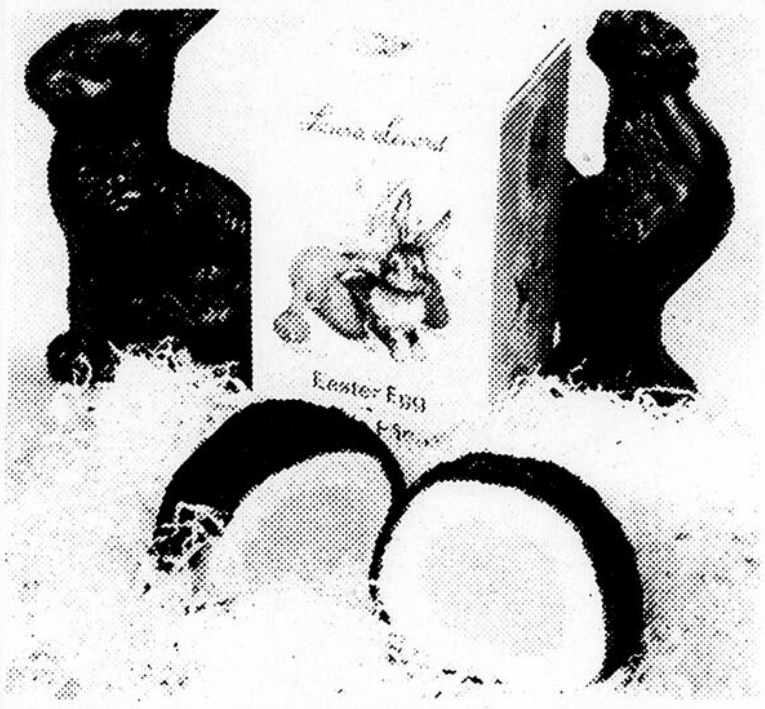




DES PRODUITS QUI EMBAUMENT SA VIE...

CHANEL...
un nom reconnu
HOUBIGANT...
l'essence du printemps
NINA RICCI...
une fragance raffinée
SIGNOR RICCI
1 ET 2...
Pour l'homme de goût

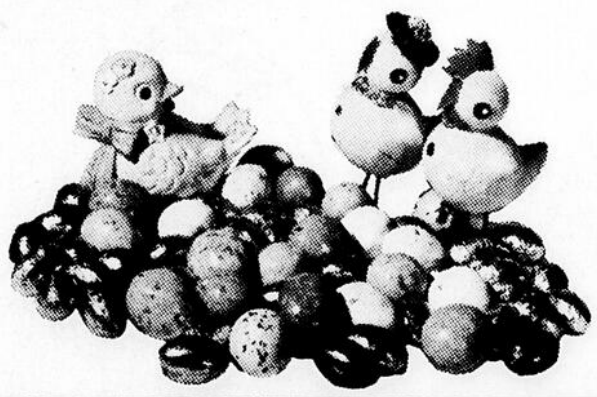
Laura Lecord



Friandises de Pâques: Oeufs, poules, lapins, chocolats, bonbons. Le grand nom de la confiserie.



Spéciaux "CHOCOLAT"





Juste à l'occasion de Pâques. Hâtez-vous, si vous voulez avoir votre part

Un cadeau pascal, geste d'amour ou d'amitié qui ensoleille une journée spéciale.

Pouvons-nous vous aider?

ROGER BLANCHET

1 Ave de la Gare, Montmagny **248-0343**	42 Chemin des Pionniers est, Cap St-Ignace **246-5613**	555 Taché, St-Pascal **492-6328**	1 Rue de l'Eglise ouest, St-Pamphile **356-3341**	274 Rue Principale Ste-Perpétue **359-3388**

Le projet "Travaux de menuiserie du festival" se poursuit

(D.G.) Grâce à un projet de développement communautaire, subventionné par le fédéral, le Festival de l'Oie Blanche bénéficie des services d'une équipe de quatre personnes chargées d'effectuer des travaux de menuiserie.

Les articles confectionnés deviendront propriété du festival. L'équipe dirigée par le contremaître, Emile Daigle, a mission de fabriquer 150 tables de pique-nique, une estrade, deux panneaux indicateurs (à placer en bordure de l'autoroute 20) et d'autres panneaux plus réduits à installer sur les sites d'activités du festival.

Mais, remarque notre guide, Clément Laliberté, lors de notre visite de l'atelier au garage municipal jeudi dernier, la subvention gouvernementale de 18 000$ absorbe uniquement les coûts de la main d'oeuvre. Le festival défraie les matériaux qui vont chercher une somme d'environ 10 000$.



L'équipe du projet de développement communautaire "Travaux de menuiserie du festival" se compose, à gauche, de Marlène Emond, secrétaire, Emile Daigle, contremaître, et à droite Roland Talbot et Guy Grégoire.

En branle depuis le 19 janvier, le projet prendra fin le 12 juin. Mis à part le contremaître, l'équipe se complète d'une secrétaire Marlène Emond et de deux assistants-menuisiers, Guy Grégoire et Roland Talbot.

Le programme du festival

Le programme de l'édition 1981 du festival est déjà sorti. Sous le thème "Le 10e, on le fête", les réjouissances populaires s'étaleront du 15 au 25 octobre.

Un ajout à signaler dans le programme cette année, une page d'information sur la chasse à l'oie. Par ailleurs, note le vice-président, M. Laliberté, l'organisation du festival entend se servir du pavillon voisinant le Palais de l'Agriculture pour quelques activités comme l'expo canine, l'expo féline, les discos pour les jeunes. Enfin, le tirage refait peau neuve puisqu'il offrira exclusivement des prix en argent, termine M. Laliberté.

Pour l'handicapé: pleine participation et égalité

L'Organisation des nations unies a décrété l'année 1981 année internationale des personnes handicapées. Le thème de l'année "Pleine participation et égalité".

L'Office des personnes handicapées (O.P.H.Q.) est responsable pour le gouvernement du Québec d'assurer la coordination des activités de l'année internationale 1981. Pour sa part, O.P.H.Q. a mis sur pied un comité québécois de l'année internationale des personnes handicapées. Ce comité regroupe 23 représentants régionaux élus au sein de comités formés d'associations ou organismes de personnes handicapées, cinq représentants élus d'organismes provinciaux de promotion des intérêts des personnes handicapées, 11 membres du Conseil d'administration de l'O.P.H.Q.

Le comité québécois agit comme conseiller auprès de l'O.P.H.Q. sur toutes les questions reliées à l'année internationale.

Lise Bernier
Publiciste
A.L.P.H.I.S.

1921-1946
Edgar Fortin
1946-1981
Jean-Claude
Fortin
Hommages à nos employés



Réjean Charron
Aide-pâtissier

Merci...
A nos clients et à notre personnel d'avoir grandi avec nous. Votre encouragement à été pour nous
UN LEVAIN



Boulangerie-Pâtisserie Jean-Claude Fortin Inc.
109, Rue St-Louis, Montmagny
248-1062

Le goût de l'été... sur votre route
Fruits et légumes frais
Sept jours par semaine
Maintenant ouvert



Le
Kiosque
de
Fruits et Légumes

Boul. Taché Ouest
(voisin du Restaurant Bel Air)
Montmagny

Spéciaux
d'ouverture

Pommes McIntosh AC. 5 livres	.89
Raisin rouge CHILI. La livre	.89
Ananas frais Dôle GR. 12 Chacun	.99
Cocos. Chacun	.39
Patates du Québec. 10 livres	1.69

TIRE ET SUCRE D'ÉRABLE

Arrêtez en passant,
vous apprécierez notre vaste choix
Bienvenue à tous

Ces spéciaux sont aussi valables à
L'Epicerie-Boucherie Pierre-Paul Fréchette, 44 rue Ste-Marie



La petite voiture américaine est une perte totale et cet accident devait coûter la vie à son conducteur. M. Jean Paquet de Montmagny.

(P.B. Peuple-Courrier)

La route fait une victime à St-Raphaël

(P.B.) La région de St-Raphael a été le théâtre d'un accident mortel en fin de semaine alors qu'un jeune homme de Montmagny, âgé de 23 ans, M. Jean Paquet a succombé à ses blessures au volant de son automobile vers 6 hres samedi dernier.

Cet accident est survenu sur la Route 281 alors que la victime était seule dans son automobile. Il appert, selon les renseignements recueillis auprès de la S.Q. de Montmagny, qu'une perte de la maitrise du véhicule soit à l'origine de ce capotage.

La S.Q. s'est rendue sur les lieux de cette autre tragédie routière et le décès a été constaté par le Dr Roland Talbot à l'hôpital d'Armagh.

Dans Bellechasse

Budget de 360 000$ pour la remise en état des logements

(P.B.) La Société Centrale d'hypothèque et de logement vient tout juste de confirmer une première tranche de son budget 1981 dans le cadre de son programme de remise en état des logements (P.A.R.E.L.). Le comité de Bellechasse partagera ainsi 360 000 $ entre ses 21 municipalités au cours des prochains mois.

Cependant, la participation financière de la S.C.H.L devrait atteindre 620 000 $ pour les 12 mois de 1981, souligne l'agent de projet du comté Mme Gabrielle Rouillard, de St-Philémon. Ce montant sera alors identique à celui de 1980.

Pas moins de 24 des 55 projets soumis à l'attention de la S.C.H.L depuis le début de l'année ont déjà été approuvés et 200 autres demandes figurent présentement sur la liste d'attente, confirme-t-elle.

Il est d'ores et déjà acquis que 270 000 $ seront versés aux propriétaires à titre de remises gracieuses (maximum 3 750 $ chacun) et 90 000 $ en prêts hypothécaires. Les proportion reste donc la même; 75% en subvention et 25% en prêt selon les critères définis par l'organisme dans l'octroi de ses budgets annuels.

A sa quatrième année, la popularité de ce programme ne se dément pas auprès des défavorisés sur le plan social et dans le domaine de l'habitation. Des 21 municipalités de Bellechasse, les citoyens de St-Raphaël, Buckland, St-Magloire, St-Lazare et Armagh n'ont d'ailleurs pas hésité à se prévaloir des avantages du programme de remise en état des logements.

On sait que la S.C.H.L accorde un prêt jusqu'à concurrence de 10 000 $ si le revenu annuel du propriétaire demeure inférieur à 11 000 $. Certains d'entre eux sont en outre éligibles à une remise gracieuse de 3 750 $ dépendamment du prêt hypothécaire consenti.

A part la question du revenu, la grille de pondération évalue, rappelons-le, la pertinence du projet en faisant appel à l'état matrimonial, à l'âge et au nombre d'enfants à charge. D'autres critères plus techniques définissent d'autre part la nature des travaux et l'importance d'y donner suite.

Jusqu'à ce jour, 1 527 156 $ ont donc été investis à ce chapitre dans le comté de Bellechasse pour la rénovation de 299 résidences et l'année 1981 n'est pas encore terminée. C'est donc dire que le programme P.A.R.E.L. a atteint ses objectifs à sa quatrième année d'existence.

Jeune garçon gravement blessé à Montmagny

(Y.C.) La police municipale de Montmagny nous signale qu'un jeune garçon, né en 1973, a été frappé sérieusement par un automobiliste au Chemin du Coteau, à Montmagny.

L'enfant, Eric Lemieux, qui se tenait au milieu du chemin, fut gravement atteint par le véhicule. Il a été conduit immédiatement à l'Hôtel-Dieu de Montmagny où il reposait toujours lundi matin.

SAUVEZ ... de l'argent
SAUVEZ ... de l'énergie
PROTEGEZ-VOUS ... contre le froid
L'électricité peut manquer à cause de grève de tempête de problèmes techniques, même de sabotage.
Le prix de l'huile à chauffage continuera d'augmenter avec la possibilité d'un manque d'approvisionnement, surtout en hiver.
LA SECURITE AUJOURD'HUI...
EST DANS LE POELE A BOIS
VOTRE ASSURANCE CHALEUR
EN CAS DE PANNE D'ELECTRICITE OU DE PENURIE D'HUILE A CHAUFFAGE
UNE PLUS GRANDE PROTECTION
S'ADAPTE AVEC FACILITE AUX SYSTEMES A AIR CHAUD ELECTRIQUE ET A L'HUILE
TRES ECONOMIQUE
ECONOMISER DES UN DOLLAR CANADA UN ONE DOLLAR
LAB 30"
POELE A BOIS LAB - 30
INSTALLATION AVEC GRILLE CENTRALE
RECUPERATEUR DE CHALEUR
S'ADAPTE AVEC FACILITE AUX SYSTEME DE CHAUFFAGE A AIR CHAUD A L'HUILE ET ELECTRIQUE
TUYAU A FUME 7"
PLENUM AIR FROID
PLENUM AIR CHAUD
FAN CONTROLE
PLAQUE CHAUFFANTE
PORTE EN FONTE GRILL EN FONTE
PLATEAU A CENDRE AVEC CENDRILLER
Labrecque & Fils ENR.
PLOMBERIE CHAUFFAGE
VENTE — INSTALLATION — REPARATION
358 est, Boul. Taché, Montmagny.
248-1261
248-2430
248-1948

PARTNER® 5000
Données techniques :

Cylindrée	49 cm³		
Mélange de lubrifiant	4 % (1:25)		
Avec l'huile Partner	2 % (1:50)		
Volume de réservoir	0,7 l		
Le réservoir plein assure une durée d'env.	60 min.		
Huile pour chaîne	huile spécial		
Volume de réservoir	0,3 l		
Le réservoir plein assure une durée d'env.	60 min.		
Allumage	Système d'allumage transistorisé Partner ignitron	Pas de chaîne	325"
		Epaisseur des maillons entraîneurs	1,5 mm
Bougie	Champion DJ-6Y	Guide chaîne	Sandvik Roll-Top
Ecartement des électrodes	0,5 mm	Longueur	31 cm (13")

LANGLOIS & FRÈRE ENR. MONTMAGNY
LANGLOIS & FRÈRE ENR.
143 St-Jean Baptiste Ouest
MONTMAGNY 248-3276

Serge Asselin, d.d.
DENTUROLOGISTE
Edifice municipal St-Paul
SUR RENDEZ-VOUS 469-3133

C.P. 187, Sortie 376, Autoroute 20
Tél.: 418-248-2224
ROLAUR HYDRAULIQUE INC.
ROLAND BLAIS, LAURIN PROTEAU, PROPS.
210, AVE DES ATELIERS, PARC IND., MONTMAGNY, QUÉ.- G5V 3S5
MÉCANIQUE GÉNÉRALE - MACHINERIE LOURDE - TRACTIONS - RÉPARATION SYSTÈMES HYDRAULIQUES - MOTEURS DIESEL - DIFFÉRENTIELS - TRANSMISSIONS - BOYAUX HYDRAULIQUES - COUSSINETS ET JOINTS D'ÉTANCHÉITÉ

LES SUPERMARCHÉS **provigo**

NOUS NOUS RÉSERVONS LE DROIT DE LIMITER LES QUANTITÉS.

SPÉCIAUX EN VIGUEUR JUSQU'AU SAMEDI 18 AVRIL 1981



BIFTECK DE RONDE
TRANCHE ENTIÈRE
BOEUF CANADA CATÉGORIE A
la livre **1.88**



BIFTECK OU RÔTI
DE POINTE DE SURLONGE
BOEUF CANADA CATÉGORIE A
la livre **2.68**



RÔTI
CROUPE DE BOEUF, DÉSOSSÉ
BOEUF CANADA CATÉGORIE A
la livre **2.68**



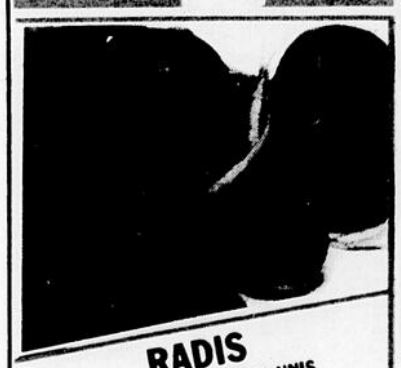
BIFTECK DE BOEUF
ATTENDRI
BOEUF CANADA CATÉGORIE A
la livre **2.88**



BIFTECK
D'INTÉRIEUR DE RONDE
BOEUF CANADA CATÉGORIE A
la livre **2.88**



BOEUF HACHÉ
MI-MAIGRE
la livre **2.18**



RADIS
PRODUITS DES ÉTATS-UNIS
EMB. DE 16 oz **.49**



LAITUE
EN FEUILLES
PRODUIT DU QUÉBEC
chacune **.59**



POINTES D'ASPERGES
DE FANTAISIE
AYLMER
BTE DE 12 oz **1.29**



ANANAS
TRANCHÉS
PROVIGO
BTE DE 19 oz **.59**

LES SUPERMARCHÉS **provigo**



FESSE DE JAMBON
ENTIÈREMENT DÉSOSSÉ, PRÊT À SERVIR
UN BOUT OU L'AUTRE
la livre **1.48**

JUS DE LÉGUMES
"GARDEN COCKTAIL"
E. D. SMITH
BOCAL DE 28 oz **.67**



DINDE SURGELÉE
CANADA CATÉGORIE A
6 À 12 lb
la livre **.98**



QUART DE FESSE
DE JAMBON, DÉSOSSÉE
PRÊT À SERVIR
la livre **1.58**



MOUTARDE
PRÉPARÉE
PROVIGO
BOCAL DE 24 oz **.49**



KETCHUP
AUX TOMATES
HEINZ
BOUT. DE 1.25 litre **1.97**

DINDE MIRACLE BASTE
BADIGEONNÉE, SURGELÉE
6 À 12 lb
la livre **1.18**

PÂTÉ DE FOIE
TOUR EIFFEL
la livre **1.78**

BOISSONS
CHOIX DE SAVEURS
ROUGEMONT
CANETTE DE 10 oz 4 POUR **1.00**

COCA-COLA
BOUTEILLE CONSIGNÉE
DE 750 ml
6 POUR **2.57**

BACON
RÉGULIER OU À L'ÉRABLE
MAPLE LEAF
EMB. DE 500 g **1.88**

SAUCISSES FUMÉES
MAPLE LEAF
la livre **1.58**

CANNEBERGES
ENTIÈRES OU EN GELÉE
OCEAN SPRAY
BTE DE 14 oz **.79**

SAUCE
POUR SANDWICHS CHAUDS
CORDON BLEU
BTE DE 19 oz **.49**

MARGARINE
MOLLE
LACTANTIA
CONT. DE 1 lb **.89**

ROULÉS AUX OEUFS
ASIA
BTE DE 12 **2.48**

SAUCISSES
PORC ET BOEUF
DE ROY
la livre **1.68**

CERISES ROUGES
AU MARASQUIN
PROVIGO
BOCAL DE 375 ml **1.77**

CHOCOLAT
CERISES AU MARASQUIN
LOWNEY'S
EMB. DE 300 g **1.99**

BISCUITS
"RITZ"
CHRISTIE
BTE DE 450 g **1.49**

MARINADES
SUCRÉES
MARTANT
BOCAL DE 750 ml **1.69**

OLIVES FARCIES
MANZANILLA
GATTUSO
BOCAL DE 12 oz **1.29**

FILET DE SOLE
SURGELÉ
BOOTH
EMB. DE 16 oz **2.89**

FRAISES OU FRAMBOISES
SURGELÉES
FRASERVALE
EMB. DE 15 oz **1.19**

BISCOTTES
GRISSOL
BTE DE 250 g **1.19**

NOUS NOUS RÉSERVONS LE DROIT DE LIMITER LES QUANTITÉS.

SPÉCIAUX EN VIGUEUR JUSQU'AU SAMEDI 18 AVRIL 1981.

JOYEUSES PÂQUES





crème glacée

CRÈME GLACÉE
CHOIX DE SAVEURS
PROVIGO

CONT. PLASTIQUE DE 2 litres **1.77**



FRAISES
PRODUIT DES ÉTATS-UNIS
CANADA NO 1

EMB. DE 1 chopine **.69**

MANGEZ EN BEAUTÉ



prix rég. $10.49
seulement
$4.49 le couvert
plus taxe
avec $35. d'achat

Chaque $35. d'achat dans l'un ou l'autre des supermarchés Provigo vous donne l'opportunité de vous procurer un couvert (4 pièces) de cette magnifique coutellerie au prix de $4.49 le couvert plus la taxe de 8% (prix régulier $10.49). Les coupons-caisses ne sont pas accumulables.

Ces ustensiles sont fabriqués d'acier inoxydable et de plastique ABS solide blanc, de plus, ils sont lavables à la machine.

L'offre débute le 9 février et se terminera avec l'épuisement de la marchandise.

Collectionnez-les vite!

provigo les Croustilles

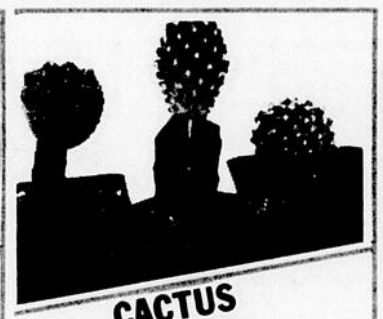
CROUSTILLES
RÉGULIÈRES
PROVIGO

EMB. DE 250 g **.79**

PURE PUR Sunlight DÉTERGENT LEMON FRESH FRAÎCHEUR

DÉTERSIF
POUR LA LESSIVE
SUNLIGHT

BTE DE 2,4 kg **2.97**



CACTUS
POT DE 2 pouces
PRODUIT DE LEFOLIA

chacun **1.79**



NOIX DE COCO
GROSSEUR 50
PRODUIT IMPORTÉ

chacune **.39**

GÂTEAUX
CARAMEL, CARRÉ FEUILLETÉ, PIQUE VACHON

BOÎTE FAMILIALE **1.35**

MAYONNAISE
HELLMANN'S

BOCAL DE 750 ml **1.59**

TOMATES ROSES
PRODUIT DES É.-U. OU DE L'ONTARIO
CANADA NO 1

la livre **1.49**

COEURS DE CÉLERI
PRODUIT DES ÉTATS-UNIS
GROSSEUR 24, CANADA NO 1

chacun **.69**

HARICOTS JAUNES
ASSAISONNÉS
PROVIGO

BTE DE 14 oz **.39**

BETTERAVES
MARINÉES
HABITANT

BOCAL DE 750 ml **1.27**

FROMAGE CANADIEN
"SINGLES"
KRAFT

EMB. DE 500 g (24 tranches) **2.39**

AVOCATS
PRODUIT DES ÉTATS-UNIS
GROSSEUR 32

chacun **.59**

PERSIL
PRODUIT DES ÉTATS-UNIS

chacun **.29**

LAIT
ÉVAPORÉ
CARNATION

BTE DE 385 ml **.59**

GRAISSE
PURE
BURNS

EMB. DE 1 lb **.69**

PÂTES ALIMENTAIRES
SPAGHETTI, SPAGHETTINI, MAC. COUPE
CATELLI

BTE DE 1 kg **1.47**

HERBES SALÉES
PRODUIT DU QUÉBEC

CONT. DE 500 ml **1.59**

CAROTTES MINIATURES
PRODUIT DE FLORIDE

EMB. DE 12 oz **.49**

BISCUITS
5 FAVORIS, SABLÉ ROND
WESTON

EMB. DE 400 g **1.39**

NETTOYANT
FANTASTIK

CONT. DE 24 oz (pochette) **1.67**

PAPIER ALUMINIUM
ALCAN

ROULEAU DE 10 mètres **2.27**

PAPIER HYGIÉNIQUE
BLANC OU JAUNE
ROYALE

EMB. DE 8 rouleaux **2.99**

COUCHES
DE JOUR, SUPER-ABSORBANTES
PAMPERS

EMB. DE 66 **7.99**

Supermarché Provigo
162, Des Pionniers est
L'Islet sur Mer

Supermarché Provigo
Boulevard Taché ouest
Montmagny

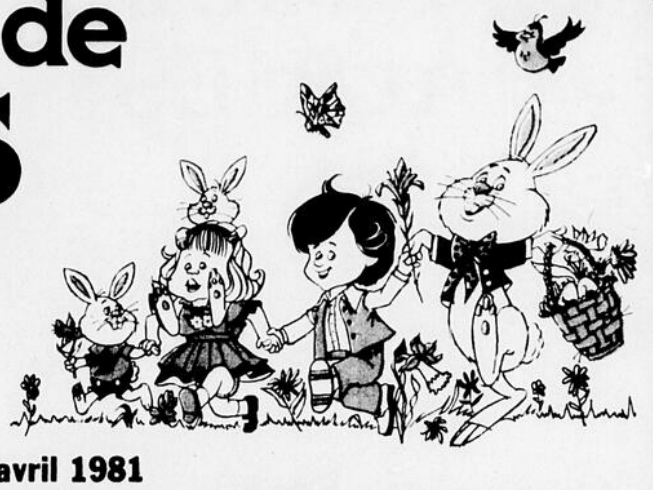
Supermarché Provigo
25, rue Principale
St-Pamphile, Cté L'Islet

Supermarché Provigo
Galeries La Pocatière
Route 230, La Pocatière
Cté Kamouraska

SERVI

PRO

La parade de PÂQUES à bas prix



Spéciaux en vigueur les 15-16-17-18 avril 1981

PRO

JUS DE LÉGUMES
V-8
Bte 48 on. **.89**

PRO

CAFÉ INSTANTANÉ
Régulier
SANKA
Bocal 8 on. **4.75**

PRO



PÂTÉ JAMBON
Ou jambon et fromage
CORDON BLEU
Bte 7 on. **.95**

PRO

GRUAU
OGILVIE
Instantané, bte 1.25 kg.
Rapide, bte 1.35 kg. **1.39**

viandes

FESSE DE JAMBON
Partie de la croupe **1.19 lb.**



QUART DE FESSE **1.37 lb.**

STEAK DE JAMBON Partie du centre	1.55 lb.
PATTE DE PORC Pour ragoût	.49 lb.
TOURTIÈRE LA BELLE FERMIÈRE 450 g.	1.65 ch.
SAUCISSE FUMÉE HYGRADE	1.55 lb.
JAMBON CUIT TRANCHÉ HYGRADE 175 g.	1.37

produits surgelés

PATATES FRITES McCAIN Coupe rég. 2 lb. **.95 ch.**

SHORTCAKE McCAIN Fraise ou framboise 25 on. **2.35 ch.**

fruits et légumes

ANANAS Prod. imp. Gr. 12 **1.09 ch.**

TOMATES Prod. Floride Can. No 1 Gr. 6/6



POMMES McINTOSH Québec atm. cont. Cello 5 lb. **1.29 ch.**

OIGNONS Jaunes du Québec Cello 5 lb. **1.35 ch.**

.89 lb.

PRO



APPRÊT À SALADE
MIRACLE WHIP
Bocal 500 ml. **.99**

BISCUITS Sélect ou fondant caramel LIDO Bte 400 g.	1.15	CONFITURES PURES Fraises ou framboises LAVAL SECORD Bocal 24 on.	2.49
CRÈME GLACÉE Saveurs assor. NEILSON 2 litres	2.09	BETTERAVES Marinées MARTINET	1.19
CRISTAUX DE SAVEUR Lb.	1.59	OLIVES FARCIES	1.59
ANANAS BRAD		SAVON EN BARRE	1.07
		KETCHUP	2.09

JUS DE TOMATES Condensé HEINZ Bte 19 on.	.31
MACÉDOINE Choix REAL Bte 19 on.	.52
POULET Format MAX Bte 200 g.	1.90
SOUPE À CONSOMMÉ	.50
PÂTES	1.79
	1.39
	1.09
	7.55
	1.69

PRO

MOUTARDE PRÉPARÉE
SCHWARTZ
Jarre 16 on. **.49**

PRO



EAU DE JAVEL
MIX-O
Cont. 3.6 litres **.99**

"NOUS NOUS RÉSERVONS LE DROIT DE LIMITER LES QUANTITÉS ET DE CORRIGER LES PRIX INCORRECTS RÉSULTANT D'UNE ERREUR D'IMPRESSION."

SPÉCIAUX DISPONIBLES CHEZ CES MARCHANDS SEULEMENT

St-Gédéon de Beauce Germain Mercier	**L'Isletville** Épicerie Gaudreault	**St-Marcel de L'Islet** Hervé Blanchet	**St-Zacharie de Beauce** Parent & Roy
Ste-Perpétue de L'Islet Majoric Pelletier	**St-Théophile de Beauce** Richard Poulin	**St-Paul** Épicerie Daniel Côté	**St-Alexandre de Kamouraska** Régent Ouellet

On fait *quasiment* partie de la famille

Publié avec l'autorisation de J.L. Duval Ltée

La Caisse Populaire de St-François augmente son actif de 575 000$ en 1980

La Caisse Populaire de St-François de Montmagny a tenu (le 18 mars 1981) son assemblée générale annuelle sous la présidence de M. Louis-Philippe Bonneau.

Quelque 150 membres ont alors pris connaissance du bilan des opérations financières de leur coopérative d'épargne et de crédit pour l'exercice terminé le 31 décembre 1980.

Le directeur de la Caisse, en présentant le rapport financier, a révélé que le passif dû aux membres était passé de 3 645 630,00 $ à 4 179 196,00 $. De plus, du côté de l'actif, les prêts, tant personnels que sur hypothèques atteignaient les 3 328 059,00 $ comparativement à 2 732 070,00 $ l'année précédente. Il a ajouté que l'actif total à la fin de l'année sociale était de l'ordre de 4 652 971,00 $ alors que pour la fin de l'année précédente, il se chiffrait à 4 077 788,00 $.

Pour ce qui est de l'ensemble des revenus de la Caisse, ils ont atteint 464,342,00 $ comparativement à 371 381,00 $ l'année précédente. Les principales sources de ces revenus sont les intérêts sur prêts personnels; les intérêts sur hypothèques; les intérêts sur l'actif liquide et certains autres revenus.

Quant au total des dépenses, il a atteint les 420 619,00 $ alors que l'an passé, elles atteignaient les 329 185,00 $.

Le directeur de la Caisse populaire a déclaré que les bénéfices nets ou les trop-perçus de l'exercice étaient de l'ordre de 43 723,00 $. Cette somme d'argent, après discussion avec les membres, a été partagée ainsi: 50% à la réserve générale; 20% à l'impôt (fédéral et provincial) et 10% en ristournes aux membres sur le capital social.

Au cours de cette assemblée générale annuelle, plusieurs dirigeants ont été réélus notamment: Au Conseil d'administration M. Simon Savoie, au Conseil de surveillance M. Léopold Lapointe et à la Commission de crédit M. François Blais. Mentionnons également une nouvelle figure au Conseil d'administration M. Gonzague Allaire. Mentionnons enfin que le nombre de membres est passé de 1467 à 1504 en 1980.



BOUCHERIE JULIEN ROY
348, rue Principale
St-Vallier, Cté Bellechasse, Qué., G0R 4J0
Tél.: 884-2888

Quartier avant A1	1.45lb
Quartier avant D1	1.25lb
Quartier arrière A1	1.97lb
Quartier arrière C1	1.79lb
Quartier arrière D1	1.65lb
Moitié de boeuf C1	1.50lb
Moitié de boeuf D1	1.42lb
Moitié de porc	1.09lb

Dépeçage - emballage et congélation compris

Spécialité: viande pour congélateur
Livraison: St-Vallier, Berthier, St-François, St-Pierre, Montmagny

884-2888

PÂQUES 1981
DU 15 AU 18 AVRIL

ÉVOLUTION!
RÉVOLUTION!
PRIX
ET
SATISFACTION...



La Jolie Québécoise, un mode de vie!



Faites-en votre boutique.

Une façon d'être

1981

Promotion

Rabais de

20%

sur toute la marchandise

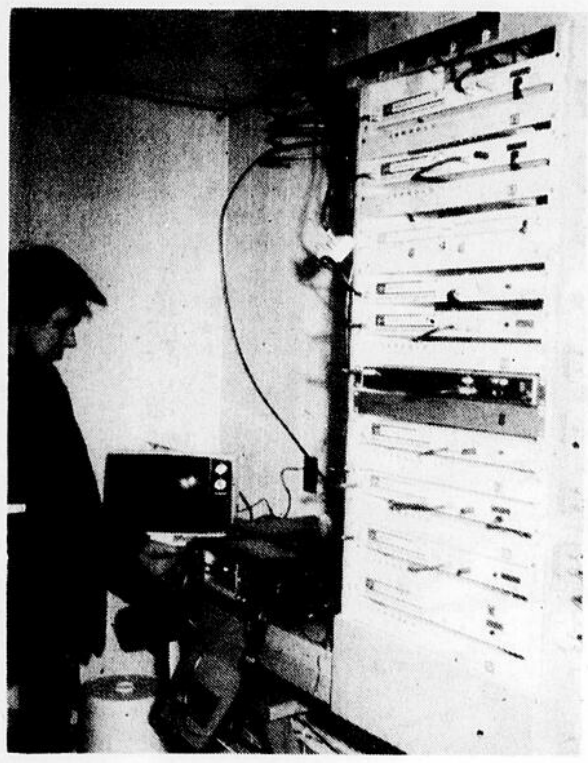
LA JOLIE BOUTIQUE QUEBECOISE INC.

109 EST ST-JEAN-BAPTISTE, MONTMAGNY 248-4834
GALERIES LA POCATIERE, LA POCATIERE 856-1733

master charge
CHARGEX VISA

27 000$ pour un système de télévision communautaire à Ste-Sabine

(Y.C.) Il faut remonter en '74 pour retracer les premières recherches qui ont permis la mise sur pied d'un système de télévision communautaire transistorisé à 100% le 5 janvier '76 à Ste-Sabine. Au départ, M. Germain Mercier tenait à s'acheter une antenne géante pour mieux capter les postes de télévision. En parlant avec les voisins, plusieurs lui disaient qu'ils seraient intéressés eux-aussi. Devant ces faits, l'idée du système a surgi, système qui serait un instrument de développement qui permettrait à la population de capter des émissions sociales et culturelles inaccessibles auparavant.



M. Germain Mercier, un connaisseur en électronique, nous présente les appareils des 'Entreprises Cablodistribution Ste-Sabine Inc.'

[Y.C. Peuple-Courrier]

Le coût

A l'heure actuelle, il y a eu un déboursé de 27,000$ pour le système. Pour amortir les coûts, 67 actionnaires ont fourni 300$ chacun et tous ces actionnaires sont de Ste-Sabine. Toute la construction a été faite bénévolement de même que le côté électronique. Seul l'ajustement a été laissé aux techniciens de Bérubé Electronique. Et ce qui est unique au Québec, il s'agit d'une compagnie, et non d'une coopérative, où tous les actionnaires sont propriétaires. Pour l'accès au service, chaque actionnaire paie 2,50$ par mois.

Emissions

Même s'il n'y a pas de programme permanent, les émissions passent à une heure déterminée au canal 6. Ces émissions relatent les événements qui se déroulent dans la paroisse. Pour l'occasion, M. Mercier se fait cinéaste et filme lui-même le contenu de l'émission. Par exemple, nous avons eu l'opportunité de voir une partie de la messe de minuit sur le système et c'est assez impressionnant.

Avec le 75e anniversaire qui s'en vient, que d'occasions se prêteront à l'oeil du cinéaste. Déjà, des organismes leur ont demandé de ne rien jeter et de conserver toutes les bandes qui seront produites ou qui sont déjà réalisées. La télévision d'état, Radio-Canada, apparaît intéressée par l'expérience puisqu'elle songe à faire un reportage sur leur système.

Le souper canadien, un événement à ne pas manquer à Ste-Sabine

(Y.C.) Presque tous les villages ont leur événement annuel qui attire toujours bon nombre de vacanciers. Tantôt ce sera un festival, tantôt Les Retrouvailles mais à Ste-Sabine, c'est le souper canadien de juin.

C'est l'occasion de se retrouver; d'ailleurs des gens de Montréal surtout et de La Tuque en profitent pour revoir leur village natal. Croyez-le ou non, pas moins de 1,000 soupers sont servis pour le profit de la Fabrique. Cette année par contre, on déplacera le souper en juillet pour le faire coincider avec les Fêtes du 75e. Encore une fois, on fera appel à de nombreux bénévoles qui n'hésiteront pas à donner de leur temps mais qui réussiront à faire du souper un grand succès comme toujours.

SPÉCIAUX POUR LE CONGÉLATEUR

Boeuf haché 5 lbs et plus	1.79lb
Devant de boeuf C1	1.29lb
Moitié de boeuf C1	1.45lb
Derrière de boeuf C1	1.69lb
Poule utilité, 5 à 6 lbs	.89lb

EPICERIE BOUCHERIE GRENIER ENR.
St-Just de la Bretonnière 244-3649

Naturellement vôtre

La lécithine...

La lécithine est un corps gras essentiel à la santé. On la trouve dans plusieurs aliments dont la fève de soya et le jaune d'oeuf. L'organisme peut la synthétiser. C'est le foie qui la fabrique, à la condition toutefois que tous les éléments essentiels à sa composition soient présents en quantité suffisante. Parmi ces éléments essentiels, on note certaines vitamines du groupe B, des acides gras insaturés et du magnésium.

On trouve la lécithine sous forme de supplément dans les magasins d'aliments naturels. Elle se présente en capsules, en granules et sous forme liquide. Les capsules demeurent la forme la plus pratique.

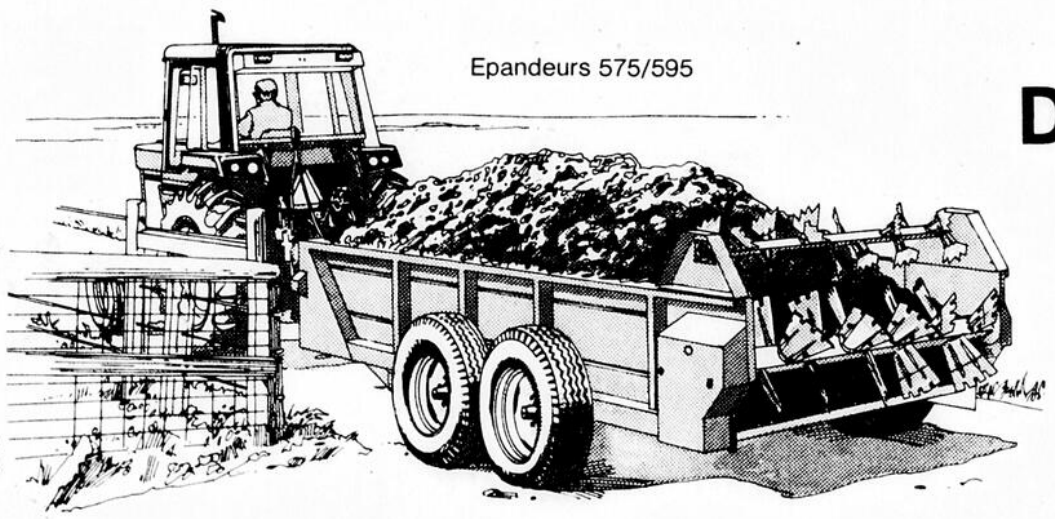
Les avantages de la lécithine dans l'organisme sont très nombreux. Elle est un constituant même de la cellule. Elle protège contre l'excès de cholestérol; elle a été utilisée dans le traitement de plusieurs affections: angine de poitrine, athérosclérose, psoriasis, prévention des calculs biliaires. La lécithine favorise aussi l'absorption des vitamines A, D, E et K, C'est une substance précieuse qu'on doit consommer régulièrement.

Profitez de nos suggestions de cadeaux pour la période de Pâques

C'EST QUÉBÉCOIS LE NATURISTE "Les vrais spécialistes" Galeries Montmagny Montmagny 248-3220 LIBRAIRIE ET ALIMENTATION NATURISTES

SUPER SPECIAUX

POUR LES AGRICULTEURS

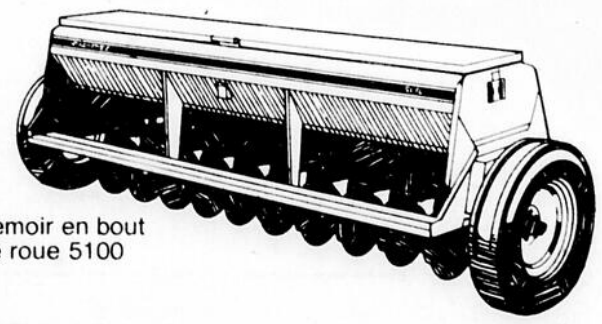


Epandeurs 575/595

De 15% à 20%

d'escompte sur nos modèles 80 en inventaire

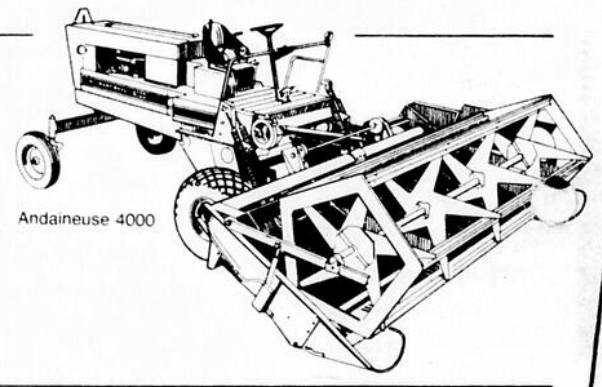
Jusqu'au 31 mai 1981



Semoir en bout de roue 5100

-Hachoir à fléaux
-Fourragère
-2 tracteurs de la série 84

-Herses à disques
-Semoirs
-Andaineuse
-Epandeurs à fumier



Andaineuse 4000

GARAGE CONRAD LORD Inc.

15, 5e Avenue, L'Isletville 247-3924

St-Pascal, Kam. 492-6038

Ligne directe La Pocatière 856-3578



Le président des Fêtes du 75e, M. Germain Mercier, aura fort à faire à l'occasion de l'événement qui attirera une foule de vacanciers.

[Y.C. Peuple-Courrier]



Une vue de Ste-Sabine, municipalité de 527 âmes. Fondée en 1906, elle s'apprête à fêter ses 75 ans d'existence en juillet prochain.

[Y.C. Peuple-Courrier]

Les Fêtes du 75e à Ste-Sabine: du 16 au 19 juillet 1981

(Y.C.) Tout est en branle déjà pour souligner le 75e anniversaire de Ste-Sabine en juillet. C'est ce que nous soulignait M. Germain Mercier, le président des Fêtes.

Programme

Bien que le programme ne sera connu que plus tard, on peut cependant y dégager les grandes lignes. Ainsi il y aura un couronnement de Reine à l'ouverture. Trois duchesses qui ont vécu la belle époque se disputeront alors le titre. Ce sont Rosa Chabot, Louisa Tanguay et Aurore Goupil. En plus d'une pièce de théâtre, il y aura un spectacle avec les Tourlous comme artistes invités. Une messe réunira tous les anciens curés vivants de la paroisse avec l'évêque du diocèse. Enfin, plusieurs concours d'amateurs et activités sportives alimenteront les Fêtes durant les quatre jours du 75e, soit du 16 au 19 juillet.

Campagne d'embellissement

Par ailleurs, à l'occasion des Fêtes qui s'en viennent, les organisateurs ont songé à lancer une campagne d'embellissement. Un technicien viendra donner des suggestions mardi le 14 avril à 19.30 hres à la salle municipale. Le tout, pour rendre la paroisse accueillante. C'est une invitation du Comité d'Embellissement.

LOCATION MONTMAGNY ENR.
Montmagny Drive Yourself
AUTOS CAMIONS TENTES ROULOTTES
116 St Jean Baptiste Ouest Montmagny Tel: 248 1989

Au Conseil de Ste-Sabine, on parle de chemins et de bibliothèque

(Y.C.) C'est depuis 1973 que M. Rémi Lantagne tient la mairie de Ste-Sabine. Rencontré à son domicile, l'élu municipal nous confiait d'ailleurs qu'il y a belle lurette qu'il n'y a pas eu d'élection dans la paroisse. Au fait, il s'agit toujours d'élection par acclamation.

Priorités du Conseil

Le Conseil, qui se réunit le premier mercredi de chaque mois, a entrepris dernièrement des démarches pour la réfection du chemin du rang 12. Mais on travaille beaucoup présentement pour obtenir une bibliothèque en collaboration avec la Bibliothèque Centrale de Prêts (BCP) de la région 03. On se heurte par contre à un léger problème: où mettre cette bibliothèque? M. Lantagne espère trouver sous peu un local assez grand qui servirait également comme lieu de réunion pour le Conseil. Ce dossier devrait débloquer prochainement.

Nous apprenions aussi que la municipalité a accordé un montant d'argent pour aider à financer les Fêtes du 75e qui se dérouleront l'été prochain.



En plus d'occuper le poste de maire, M. Lantagne entretient sa ferme située dans le rang St-Charles.

IMPRIMERIE NOUVELLE
MAGNYMONTOISE INC.
7 Rue du Peuple,
Montmagny, P.Q.
G5V 3A7
Tél.: 248-1459
248-0533
NOUS IMPRIMONS DE TOUT

10%
de rabais
Pour que vous soyez
plus élégante à Pâques
madame, mademoiselle,
nous vous offrons un rabais sur
toute la marchandise en magasin
C'est Pâques
"Faut étrenner"
Profitez de ce spécial
CHEZ NICOLE ENR.
62 St-Jean Baptiste est, Montmagny
248-3660

Service à domicile
GRATUIT
Résidentiel • Commercial
Pour l'élégance
de vos fenêtres
Un service
professionnel
grâce à un
simple coup de
téléphone
248-3535
Tapis
Prélart
Céramique
Rembourrage
de meubles
Fabrication
Réparation
Stores vénitiens
Papiers peints
Draperies-Valance
Couvre-lits
Pour votre
décoration...
Atelier de Décor
Mercier inc.
Service à domicile gratuit
27 ave. Ste-Brigitte, Montmagny 248-3535

Rotary Montmagny

Objectif de 4 500$ pour le Timbre de Pâques

(M.C.) Le Club Rotary de Montmagny, qui intensifiera sa campagne annuelle du Timbre de Pâques jusqu'au 20 avril, espère recueillir 4 500 $ cette année, comparativement aux quelque 4 000 $ amassés en 80.

Le président de la campagne, M. Gérald Gaudreau, invite les souscripteurs à faire parvenir leurs dons par la poste au moyen de l'enveloppe qu'ils ont reçue ou recevront ces prochains jours à l'adresse suivante: Club Rotary de Montmagny, Montmagny, P.Q.

Cette campagne couvrira le même territoire que par les années passées, soit les municipalités de St-François, Berthier-sur-mer, Montmagny, St-Pierre, Notre-Dame du Rosaire, Cap-Saint-Ignace et l'Islet.

Les fonds ainsi récoltes serviront à l'une des oeuvres humanitaires du Club Rotary qui consiste à fournir des prothèses et autres articles de réhabilitation aux infirmes et handicapés physiques.

Cet équipement est plaçé en dépôt à l'Hôtel-Dieu de Montmagny, sous la responsabilité de M. Odylon Collin.



M. Gérald Gaudreau, président de la campagne annuelle du Timbre de Pâques organisée par le Club Rotary de Montmagny.

[M.C. Peuple-Courrier]

Industries L'Islet

Weemaes fait le point sur sa participation

Par Michel Chassé

Niant la rumeur qui a circulé la semaine dernière, M. Eugène Weemaes directeur général du Conseil Economique de Montmagny, nous affirmait vendredi dernier qu'il n'était pas question qu'il occupe le poste de directeur intérimaire du projet de relance des Industries l'Islet.

M. Weemaes a reconnu qu'il travaille sur le dossier depuis quelque temps, mais à titre de commissaire industriel et de personne-ressource.

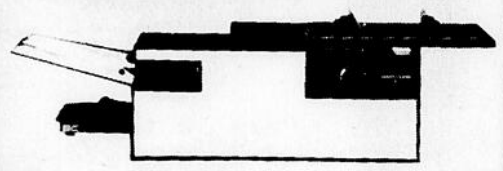
A ce sujet d'ailleurs, il nous a confié que la Coopérative ouvrière de production de roulotte de l'Islet travaillait actuellement à mettre sur pied un projet de relance axé sur de nouveaux produits. Pour cela, dit-il, la co-op négocie avec tous les ministères possibles.

De son côté, M. Marcellin Bélanger, le président de la co-op, nous a affirmé que le dossier progressait lentement mais sûrement.

Au chapître des produits nouveaux, la coopérative étudie plusieurs possibilités. Ainsi, on parle de boîtes réfrigérées pour les camions-remorques, d'une ligne de fibre de verre, et de contrats de sous-traitance avec Bombardier.

Selon M. Bélanger, il pourrait y avoir certains développements cette semaine.

Canon NP 60

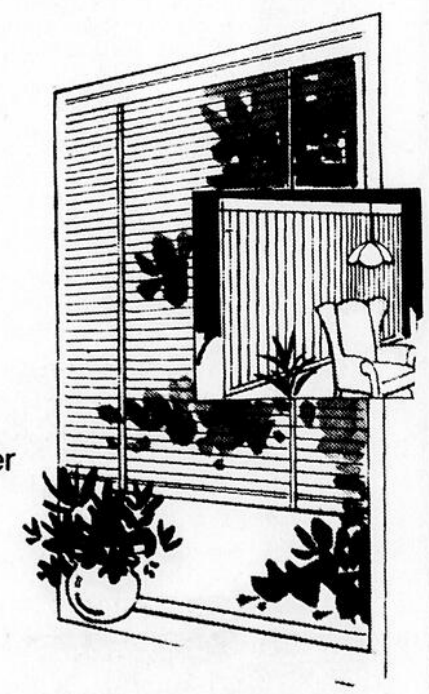


Le nouveau photocopieur sur papier ordinaire à la portée des petites entreprises.

Tél.: 248-2454

JACQUES GAUMOND INC
Ameublement de Bureau
SERVICE DE REPARATION ET LOCATION
67 EST, ST-JEAN BAPTISTE, MONTMAGNY, G5V 1J9

La Petite Vénitienne



-Nouveau modèle horizontal
-Lattes d'un pouce
-56 couleurs
-Toiles verticales (louves)
-Toiles commerciales "Anti-soleil"
-Estimation et installation sans frais
-Directement du manufacturier

GÉRARD BRETON
AGENT MANUFACTURIER
15 Ave Bélanger, Montmagny
248-3938 259-2458

EN VEDETTE

LE GROUPE CROWN DIAMOND





ÉMAIL VELOUTÉ D'INTÉRIEUR AU LATEX, BLANC CHINA WHITE* PAS PLUS DE 20,95$ LE GALLON**

PEINTURE MATE D'EXTÉRIEUR AU LATEX ACRYLIQUE, BLANC CHINA WHITE* PAS PLUS DE 21,95$ LE GALLON**

ÉMAIL FINI PERLE D'INTÉRIEUR AU LATEX, BLANC CROWN DIAMOND PAS PLUS DE 19,95$ LE GALLON**

PEINTURE SEMI-BRILLANTE D'INTÉRIEUR À L'ALKYDE, BLANC CROWN DIAMOND PAS PLUS DE 19,95$ LE GALLON**

EN SOLDE CHEZ TOUS LES BONS MARCHANDS DE PEINTURE.

*La peinture China White de Crown Diamond, utilisée selon le mode d'emploi, ne nécessite qu'une seule couche.
**Prix en vigueur pour le blanc seulement. Ces peintures peuvent être teintées dans une variété de tons pastel, moyennant un léger supplément.

LES PEINTURES CROWN DIAMOND

Edouard Gendreau Inc. 111 Ouest Boul. Taché, Montmagny 248-0845
Coop St-François St-François, Cté Montmagny 259-7715
Rémi Blais St-Paul, Cté Montmagny 469-2181
Quincaillerie Caron & Fils Inc. St-Cyrille 247-3164
Jos Proulx Inc. 58, 5ième Rue, Ville de L'Islet 247-5262



LES RESPONSABLES DE PAROISSE POUR LA COLLECTE DE LA SOCIETE CANADIENNE DU CANCER.- La campagne de financement de la Société canadienne du cancer repose sur une équipe de responsables de paroisses. A l'arrière, de gauche à droite, se tiennent Claire Lévesque de Berthier-sur-Mer, Bertrand Bélanger de Cap St-Ignace et Guy Larochelle, directeur aux écoles. A l'avant, dans le même ordre, figurent Elisabeth Laprise, responsable dans St-Thomas ainsi que Angéline Masson et Amy Corriveau, les personnes ressources dans St-Mathieu. Etaient absents Marcelle Samson de St-Pierre, Mme Lachaine de l'Ile-aux-Grues et Norbert Morin de St-François. L'organisation locale entend programmer sa souscription populaire le dimanche 19 avril. L'objectif de la campagne, 6 000 $.

[D.G. Peuple-Courrier]

Le recensement et le coût de la production agricole

Ottawa--- Le recencement de l'agriculture de 1981 fournira des données sur les coûts de production des agriculteurs canadiens.

Répondant aux besoins des administrations fédérale et provinciale, des organismes agricoles et d'autres utilisateurs des statistiques agricoles, le questionnaire du recensement de l'agriculture comportera des questions sur les frais de combustible, d'engrais, de main-d'oeuvre, d'aliments pour animaux, de machines et d'autres biens et services achetés par les agriculteurs.

Les renseignements obtenus sur les coûts de production, particulièrement selon le genre d'exploitation agricole, permettront aux pouvoirs publics et aux utilisateurs privés d'évaluer les politiques agricoles. Ils serviront aussi à élaborer des programmes de stabilisation des prix agricoles.

Les organismes qui s'occupent de la mise en marché des produits laitiers, des oeufs, des dindes et des poulets de gril ont besoin de données précises pour fixer leurs prix. En outre, des données pour certains genres de producteurs, notamment les producteurs de tabac, de fruits et les exploitants de serres servent à planifier le programme fédéral de main-d'oeuvre agricole et le programme des travailleurs agricoles étrangers.

Etant donné que tous les agriculteurs sont tenus de remplir le questionnaire, le recensement de l'agriculture fournira des données sur les coûts de production pour les nombreuses régions du Canada, et elles permettront par conséquent à des orgnismes et aux administrations provinciales et locales d'évaluer la situation dans leur région respective.

Le regroupement des chiffres d'autres enquêtes menées par Statistique Canada auprès des agriculteurs avec les données du recensement de l'agriculture permet d'évaluer les dépenses et les recettes globales ainsi que le revenu net provenant de l'activité agricole.

Les données sur les coûts de production seront d'autant plus utiles puisque en les comparant à celles du recensement de 1971, il sera possible de connaître les changements qui se sont produits dans le secteur agricole pendant la dernière décennie.

A L'Islet le 25 avril:

Colloque 1981 des groupes populaires de développement de la Côte-du-Sud

Les citoyens de la Côte-du-Sud s'impliquent de plus en plus dans des actions visant l'amélioration de leurs conditions de vie, le changement des mentalités, ou carrément une véritable prise en charge du développement de leur milieu. Leurs actions étant souvent discrètes ou mal connues, ces citoyens impliqués dans des groupes populaires de développement se sentent généralement isolés, ou même clairement marginalisés dans leur propre milieu.

C'est donc pour faire éclater cet isolement que se répétera le 25 avril prochain, à l'école du Bon-Pasteur de l'Islet, la journée-rencontre annuelle des groupes populaires de Bellechasse, Montmagny, l'Islet et Kamouraska. Le colloque 1981 vise toujours des objectifs de formation et d'information, de façon à permettre aux membres des grouops participants d'une part de mieux se connaître mutuellement, d'autre part de réfléchir ensemble sur leurs activités, leurs difficultés afin d'y puiser des connaissances et des habilités nouvelles qui les aideront à mieux jouer le rôle qu'ils se sont défini.

Débutant par l'inscription à 9 heures, cette journée se déroulera d'abord en 4 ateliers au cours de l'avant-midi, pour se poursuivre en plénière sous forme de panel en après-midi. Les ateliers permettront d'aborder des thèmes laissés en suspens lors de la journée-rencontre d'avril 1980, soit la mobilisation, la formation, le fonctionnement interne du groupe et le financement. Les participants échangeront entre eux sur ces différentes préoccupations au cours de l'avant-midi alors que quatre personnes-ressources viendront par la suite faire profiter l'assemblée de leur propre expérience tout en apportant leur éclairage aux questions soulevées lors des ateliers de l'avant-midi. Ces personnes-ressources seront, Mme Lorraine Ouellet, coordonnatrice sociale au Centre de Santé Boisbouscache de Trois-Pistoles, M. Jacques Bernard, animateur communautaire au C.L.S.C. - Montmagny-Sud, M. Jean-Marc Lapointe, coordonnateur d'un organisme de développement régional de la Moyenne Côte-Nord appelé Contact, ainsi que M. Gilles Roy, professeur à l'Université du Québec à Rimouski et ancien animateur-gérant de la Coopérative d'Aménagement du J.A.L. au Témiscouata.

Une cinquantaine de personnes sont attendues à ce colloque 1981 des groupes populaires de la Côte-du-Sud en ce samedi 25 avril prochain. Cette journée peut se réaliser grâce à l'appui technique et financier de la Commission Scolaire Régionale Pascal-Taché, du Conseil Régional de Développement-03, des C.L.S.C. et du Centre des Services Sociaux présents sur la Côte-du-Sud.

Très beau choix de
Cartes de remerciements
et de Cartes mortuaires

LES IMPRESSIONS
CARTES MODERNES INC
404 Boul. Taché Est Montmagny
TEL: 248-4805

Enfin... du pas pareil aux autres!

Chers clients,

Depuis plus de 25 ans, le revêtement extérieur des maisons a été généralement dans les mêmes tons, soit le blanc ou le beige.

Maintenant nous vous offrons:

L'ALUMI-BOIS

Un complément en décoration extérieure qui donne plus d'éclat aux beiges et blancs traditionnels. Nos teintes sont

GRIS ANTIQUE, BRUN RUSTIQUE, RED WOOD, ERABLE

Si vous construisez ou si vous rénovez, avant de prendre la décision finale concernant le revêtement extérieur, **VENEZ VOIR NOS RÉALISATIONS,** ensuite vous déciderez. Nous nous ferons un plaisir de vous conseiller. Nos 20 ans d'expérience sont à votre service.

Bernard Letendre

MONTMAGNY ALUMINIUM ENR.
BERNARD LE TENDRE PROP.
134, Ste-Brigitte Sud, Montmagny 248-2534

Avant d'acheter... comparez nos prix

Nous ne sommes pas plus cher

PARCE QUE...

- Nous sommes de vrais spécialistes en planification
- Nous mettons à votre disposition une vaste salle de montre (vous voyez avant d'acheter)
- Nous faisons un estimé gratuit chez-vous
- Nous installons sur place
- Nous garantissons notre travail
- Nous vous livrons rapidement

POUR VOTRE SÉCURITÉ...

- Nous sommes membres de L'A.D.M.C.Q. de la Régie des entreprises de construction du Québec
- Nous vous assurons nos 13 ans d'expérience

Notre nom, c'est votre garantie

Le seul véritable centre de l'armoire de la région
Nous sommes des spécialistes

FERMES DE TOITS POUTRELLES POUR PLANCHERS ET PLAFONDS
ECONOMIE-RESISTANCE LIVRAISON RAPIDE

Rolland Mathurin Inc.
Armoire de cuisine - Vanité - Ferme de toit - Poutrelles
160 - 4e rue **MONTMAGNY** G5V 3L5
Tél.: (418) 248-3863 (Route 20, sortie no 376)
Rivière-du-Loup: **867-2264**

HEURES D'ACCUEIL: Le jour: De 9 hres a.m. à 5 hres p.m.
Jeudi et vendredi jusqu'à 9 hres p.m. Le samedi jusqu'à midi

VENTE ET INSTALLATION D'ESCALIERS



Un des gagnants locaux qui se méritera peut-être un des grands prix. Sur la photo, on aperçoit le jeune Jean-François Lemelin en compagnie du gérant de la Caisse populaire de St-Fabien, M. Marc Mercier, qui lui remet un globe terrestre.

[Y.C. Peuple-Courrier]

Concours international des jeunes 1981 à St-Fabien de Panet

Les étudiants de niveau préscolaire et primaire de St-Fabien de Panet ont eu l'occasion de montrer leurs aptitudes en dessin du 2 au 28 février 1981 alors que se tenait le Concours International des Jeunes 1981. Le thème de cette année était: "Mon rêve serait d'être...ta profession, ton avenir".

Les 3 membres du jury local, après avoir examiné les épreuves, ont sélectionné 3 gagnants qui se méritent chacun un globe terrestre offert par la Caisse populaire de Panet. Au préscolaire, Jean-François Lemelin, (maternelle), au 1er cycle primaire, Mona Gosselin, (3e année) et au 2e cycle primaire, Nathalie Bélanger, (6e année), se voient décerner les 1er prix locaux pour leurs travaux.

Les dessins de ces 3 gagnants sont expédiés à la Fédération des Caisses Desjardins de Québec et feront l'objet d'une sélection parmi d'autres gagnants locaux. Les 150 meilleurs travaux donneront droit à un magnétophone à cassette avec radio AM-FM.

Nous félicitons nos gagnants locaux et leur souhaitons la meilleure des chances pour se mériter un des grands prix.

Marc Mercier
Directeur
Caisse populaire
de Panet

Apportez votre linge directement au Centre Communautaire Normandie

A partir de maintenant (avril 81), aucune personne n'est autorisée à recueillir du linge ou autres articles au nom du Centre Communautaire.

Les personnes intéressées à donner des choses doivent communiquer avec le Centre Communautaire soit en vous rendant le mardi après-midi de 14h00 à 16h00, il y aura quelqu'un pour vous accueillir ou encore, en communiquant par téléphone à un des numéros suivants: 248-3158, 248-0242 ou 248-6918 pour informer que vous voulez apporter des articles au Centre et quelqu'un viendra vous ouvrir la porte.

Cette décision fut prise par les membres de la Corporation du Centre Communautaire de la Normandie.

Pierrette Leblond,
animatrice communautaire

Porté disparu sur le fleuve

(C.M.) Des recherches se poursuivent sur le fleuve St-Laurent et ses abords à la hauteur de Montmagny en vue de retrouver le corps de Jean-Marc Caron, âgé de 22 ans, fils de M. Charles Caron résidant sur la rue Des Canotiers à Montmagny.

Parti du chantier naval de la compagnie Jos Lachance et Fils à bord d'un canot indien, la veille en début de soirée, Jean-Marc Caron a traversé le bassin du fleuve pour se rendre au quai du Large à quelque 800 pieds de l'autre côté. Il a été vu sur le quai vers les 18h 45 minutes.

Il aurait par la suite repris la mer avec sa frêle embarcation et, depuis, plus personne ne l'a revu. Sa disparition a été signalée très tôt le lendemain matin à la Sûreté municipale, qui s'est aussitôt rendue sur les lieux pour retrouver en peu de temps le canot flottant à demi submergé à l'endroit où l'on déverse la neige, du côté ouest du bassin.

Vendredi, l'hélicoptère de la Sûreté du Québec a effectué plusieurs tournées au-dessus des battures du fleuve; et en fin de semaine les recherches se poursuivaient toujours par des parents et amis du disparu.

C.P. 514, PARC INDUSTRIEL
MONTMAGNY, QUE. G5V 3S9
TEL.: 1-418-248-7904

jean-yves fortin soudure inc.

Profitez de notre SPÉCIAL DU PRINTEMPS
pour redonner à votre machinerie ou votre équipement
son apparence de NEUF
Pour un temps limité seulement
Remorque 40 pieds
Sablage au sable et peinture antirouille
$500.

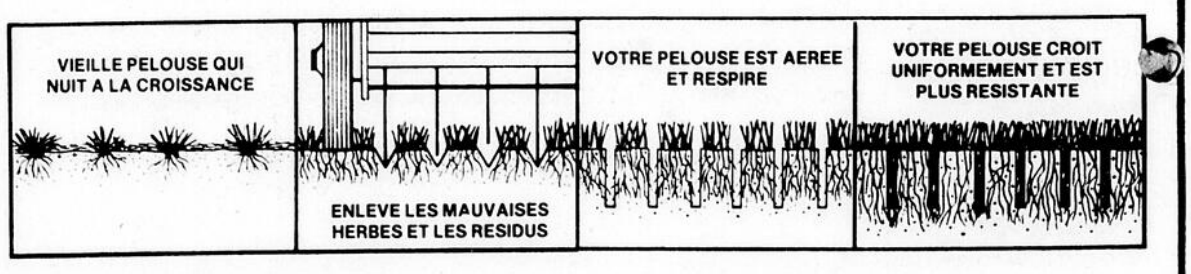
STRUCTURE D'ACIER — COUPAGE ET PLIAGE DE PRÉCISION — MARCHAND DE FER ET BOULONS
SABLAGE AU JET DE SABLE MOBILE — UNITÉ MOBILE DE SOUDURE — FER D'ARMATURE

CONSERVEZ LA VIE A VOTRE PELOUSE

FINI LE RATEAU



LOUEZ UNE DÉCHAUMEUSE
Pour aussi peu que $8.00 l'heure



Renseignez-vous sur nos taux de location
ÉCONOMISEZ

LES ENTREPRISES 309 Boul. Taché Est Inc.
VENTE ET LOCATION D'OUTILLAGE
Montmagny 248-4763

Cours sur l'économie dans Bellechasse

(P.B.) La Corporation de développement économique Bellechasse-Dorchester, en collaboration avec la télé-université, ajoutera un complément de programme au cours d'économie québécoise qu'elle offrira aux intervenants du milieu économique à la fin du mois d'avril.

Il s'agit de deux thèmes dont l'un portera sur les mini-sommets économiques et dont l'autre est intitulé le développement économique de votre région vous intéresse-t-il? C'est en tout cas ce que nous faisait savoir Mme Louise Lambert de la C.D.E.B.D. vendredi dernier.

Les discussions porteront sur les forces et les faiblesses, de même que sur le potentiel de l'économie régionale d'une part, et sur les moyens offerts aux personnes intéressées à une analyse réaliste de la vie économique québécoise.

Une rencontre d'information se tiendra à la polyvalente St-Damien le 30 avril prochain à 19.30 hres. Pour de plus amples informations, on peut communiquer par écrit ou par téléphone avec Mme Louise Lambert (642-2983) au 1148 avenue Principale St-Malachie, et ce, avant le 20 avril.



GRANDE SOIREE A LA CABANE A SUCRE.- Mais oui, une soirée à la cabane à sucre comme autrefois c'est encore possible. Samedi prochain, le 18 avril, veille de Pâques, viens fêter ça à la cabane de M. Pamphile Blais, à St-François. La cabane sera ouverte pour tout l'monde dès 17 heures (5 heures). Un repas sera servi. En soirée, tu pourras te sucrer le bec à tour de bras. Comme il te faudra sans doute sauter un peu pour faire descendre tout ça, le groupe folklorique "Chenevière" d'Armagh sera sur place pour te faire danser jusqu'aux petites heures du matin de Pâques. Manque pas ça car le temps des sucres tire à sa fin et la récolte a été bonne cette année. C'est une autre production du groupe "Les Oreilles Sales" Inc.

SPÉCIAL DE PÂQUES

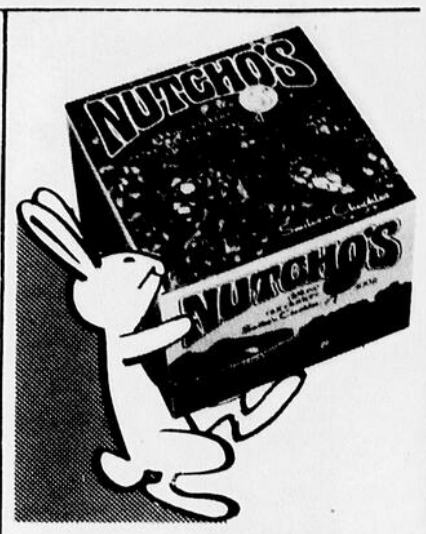




Mint Patties

2 btes de 100 gr.

$1.19



$2.99

pour 300 gr.

ROGER BLANCHET

114 Ave de la Gare	42 Chemin des	555 Taché	1 Rue de l'Eglise	274 Rue Principale
Montmagny	Pionniers est	St-Pascal	ouest, St-Pamphile	Ste-Perpétue
248-0343	Cap St-Ignace	492-6328	356-3341	359-3388
	246-5613			



C'est fait!

Le Restaurant Chez Françoise est maintenant devenu la

BOUCHERIE-EPICERIE RIVE-SUD ENR.

109 Montée de la Rivière Montmagny

Livraison gratuite

248-0775

BOUCHER:

Donald Moreau

14 ans d'expérience

NE MANQUEZ PAS NOS SPÉCIAUX:

Boeuf haché maigre. La livre 2.29
Cretons "maison" 12 onces 1.65
Bologna. La livre 1.29
Jambon de Pâques, etc...

"Joyeuses Pâques"

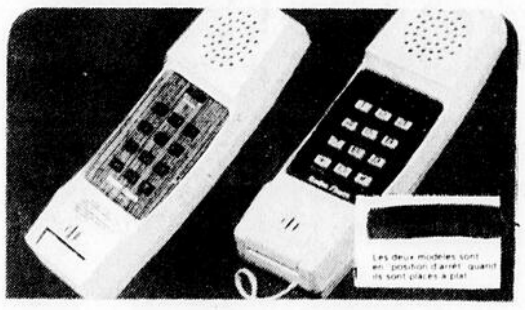
vente

Arrêt
Vente
Réclame

Choix d'articles courants, de nouveautés et d'offres spéciales

Radio Shack

EFS DIVISION, TANDY ELECTRONICS LIMITED



Mini-téléphone ET-100T 74.95

Téléphone à clavier pour la plupart des services téléphoniques informatisés. Position d'arrêt quand il est posé à plat. Sélection à grande vitesse pour composition ultra-rapide. Pour lignes à service à clavier. Beige, 43-283

Téléphone compact ET-100 électronique 69.95

Avec commutateur de silencieux, recomposition automatique, sélecteur de sonnerie, clavier à poussoirs, cordon 16' et fiche modulaire. Ne convient pas aux lignes multiples/partagées. Blanc brouillard, 43-284. Brun foncé, 43-285.

*Les piles ne sont pas fournies

La réclame expire le 30 avril 81

Joyeuses Pâques à tous nos clients





"Bonnie 'n Clyde"

Ce téléphone décoratif qui rappelle la folle époque des années 20 apporte partout une touche personnelle. Noir avec base et garniture de ton or. Avec cordon 7' et fiche modulaire. 43-321



15.95

Radio AM de bicyclette

Restez en musique! Se démonte et se remonte rapidement pour l'usage portatif. Boîtier étanche avec H.-P. 2-1/4" et prise d'écouteur. Pile 9 V requise*. 12-196

Radio AM/FM de poche 24.95

Une mini portative qui a des caractéristiques de radios bien grosses! Deux filtres céramique pour réception FM supérieure. Antennes FM télescopique et AM intégrée. Pile 9 V* requise. 12-609

Radio Shack

CENTRE DE VENTE AUTORISÉ

Gérard Montminy, prop.

248-2818

Souscrivons généreusement au Timbre de Pâques...

Les handicapés physiques comptent sur nous.

UNE OEUVRE DE VOTRE CLUB ROTARY!



MAI, MOIS DE L'ENVIRONNEMENT 1981.- Sainte-Foy, jeudi, le 9 avril 1981 - C'est sous le thème de "L'Environnement, ça compte" que le ministère de l'Environnement du Québec organise pour la troisième année consécutive le Mois de l'Environnement. Comme par les années passées, le ministère compte beaucoup sur la collaboration des groupes pour animer cette période particulièrement dédiée à la protection du milieu. Cette vaste opération de participation se veut être le reflet du dynamisme des populations régionales en matière d'environnement et une relance de leur motivation dans la sauvegarde et l'amélioration de leur cadre de vie. A cette fin, la Direction régionale de Québec met à la disposition des groupes et autres organismes différents moyens pour les aider à atteindre les objectifs qu'ils se seront fixés. Tous ceux qui désirent profiter de cette assistance n'ont qu'à communiquer avec la Direction régionale de Québec, au numéro de téléphone 643-7677 ou en écrivant au: 917, Mgr. Grandin, 2e étage, Sainte-Foy [QC], G1V 3X8.

L'allaitement naturel : suite logique de la grossesse

Le goût d'allaiter semble me venir de si loin que j'ai parfois l'impression de l'avoir toujours eu. C'était dans ma tête, la suite logique de la grossesse; un moment essentiel de la maternité. Pourtant, autour de moi, les biberons semblaient aller de soi. Personne ne se posait la question. On avait oublié qu'on avait aussi des seins pour allaiter.

J'avais un grand désir d'allaiter mais bien peu de connaissances sur le sujet. Je voyais l'aventure toute belle et simple. Au cours prénatal où je m'inscrivis, je reçu la documentation et la préparation nécessaires. J'appris alors que l'allaitement n'était pas toujours aussi facile que ce que j'avais toujours pensé. Il fallait se préparer à être capable de surmonter les petits inconvénients qui pouvaient se présenter en cours de route.

Gerçures, douleurs aux seins, engorgement, abcès. Je me suis demandé un instant si j'avais raison de tant vouloir allaiter. Mais le désir de vivre cette douce expérience était si fort que la crainte n'a pas su l'étouffer. Je me suis dit qu'il fallait au moins essayer et qu'il serait toujours temps, après de sevrer si ça n'allait vraiment pas.

En décembre 1978, il nous est née une fille qui, dès la première tétée a pris le sein comme une experte. Après quelques semaines d'adaptation essentielles à chacune, j'ai vécu avec elle, 7 1/2 mois d'allaitement sans problème.

J'ai hésité un instant devant les problèmes possibles mais ils ne se sont pas présentés. Si je m'étais laissé envahir par la crainte, je n'aurais jamais connu le bonheur d'allaiter. Il y a comme moi bien d'autres femmes qui ont connu des allaitements tout aussi beau. Ca vaut la peine d'essayer. Mais même s'il y a de petits problèmes, ils sont surmontables. Lact-Aide compte beaucoup de femmes, c'en est la preuve. Le soleil ne semble-t-il pas plus clair après les nuages?

Et toi qui es enceinte et qui hésite, qui sait si toi aussi tu ne crains pas pour rien? De plus pour un mot d'encouragement, de l'information ou de l'aide, Lact-Aide est là, pour toi.

Johanne O. Lavoie
Lact-Aide

Carrières et professions

GERANT ADJOINT
(Magasin Coop de Montmagny)

FONCTIONS:
Sous la responsabilité du gérant de la coopérative, l'assistant gérant assiste le gérant au niveau de la gestion et du développement de la coopérative en conformité avec les politiques établies en vue d'en assurer la rentabilité, la qualité des services et de la vie coopérative.

QUALIFICATIONS REQUISES:
Le (a) candidat (e) recherché (e) a acquis une bonne expérience en alimentation et/ou en gestion; de plus, tout profil jugé équivalent sera considéré.

CONDITIONS DE TRAVAIL:
La rémunération est établie en fonction des qualifications.

Toute personne intéressée doit faire parvenir son curriculum vitae avant le 23 avril 1981 à:

coop

Alain Jacques
Fédération des Magasins Coop
260 Rue Paradis
Duberger (Québec) G1N 4E3

EXCELLENTE OUVERTURE DANS LE DOMAINE AGRICOLE

Important producteur de semences fourragères et de maïs offre représentation régionale à personnes dynamiques bien introduites auprès des agriculteurs de leur communauté.
Cet emploi des plus intéressants et rémunéré sous forme de commission conviendrait idéalement à tout agriculteur en semi-retraite aimant le contact régulier avec ses collègues.
Stabilité financière requise.
Formation et soutien assurés par la compagnie.
Si vous désirez faire partie de notre équipe, veuillez nous écrire à l'adresse suivante:

Otto Pick & Fils Semences Ltée
C.P. 151
St-Hyacinthe, Québec J2S 7B4
Att: Raynold Haerens

On recherche

Un (e) secrétaire et un (e) assistant (e) dentaire pour bureau de dentiste à St-Fabien de Panet à compter du mois d'août 81. Faire parvenir son curriculum vitae à:

Léo Pelletier
6643 Pavillon Parent
UNIVERSITÉ LAVAL
Québec G1K 7P4

Avant le 30 avril 81

HOPITAL NOTRE-DAME DE FATIMA LA POCATIERE

Recherche les services d'un(e)

DIRECTEUR (TRICE) DES SOINS INFIRMIERS

Centre Hospitalier de 95 lits dont 85 de soins de courte durée et 10 de soins prolongés.

FONCTIONS:
Sous l'autorité du Directeur Général, le Directeur des Soins Infirmiers exerce les activités ou fonctions en vertu de la Loi et des Règlements sur les Services de Santé et les Services Sociaux ainsi que celles prévues au plan d'organisation du Centre Hospitalier.

EXIGENCES:
Infirmier(ère) licencié(e) possédant un baccalauréat en sciences infirmières ou préférablement une maîtrise dans cette même science ou en administration hospitalière ou l'équivalent.
Posséder une expérience directe ou connexe à la fonction d'au moins 2 à 3 ans.

SALAIRES ET AVANTAGES D'EMPLOI:
Selon la politique du Ministère des Affaires Sociales (classe 15)
Les candidatures accompagnées d'un curriculum vitae seront adressées avant le 15 mai 1981 à:

DIRECTEUR GENERAL
Hôpital Notre-Dame de Fatima
C.P. 460
1201, 6ième avenue
La Pocatière, P.Q.
G0R 1Z0

Une importante institution financière québécoise oeuvrant en milieu coopératif est à la recherche d'un (e)

DIRECTEUR GENERAL

Relevant du conseil d'administration, le nouveau titulaire du poste assumera la gestion des ressources humaines, physiques et financières de l'institution. Il coordonnera les services de la comptabilité, des prêts sur hypothèque et reconnaissances de dettes, du recrutement de l'institution. Il sera responsable de sa rentabilité et de sa croissance.

Le candidat recherché possède idéalement une formation universitaire en administration des affaires. Il est familier avec les lois qui régissent les caisses d'épargne et de crédit. Il possède une solide expérience dans le financement commercial et industriel des PME établies au Québec.

En plus d'une expérience éprouvée à un poste similaire, s'ajoutent d'excellentes aptitudes de communication orale et écrite, de leadership, de dynamisme et de relations publiques. Les réponses seront traitées confidentiellement. Elles devront être accompagnées d'un curriculum vitae et être adressées d'ici le 29 avril 1981 à Georges Warren

CAISSE D'ENTRAIDE ECONOMIQUE DE MONTMAGNY

144 de la Gare
Montmagny G5V 2T3

La voix du peuple

Mises au point à propos de l'ancienne Banque Royale

Montmagny, le 10 avril 1981. Le comité de Sauvegarde de l'ancienne Banque Royale désire rectifier certains propos tenus par le maire de Montmagny lors de la séance publique du 6 avril dernier à l'effet que l'édifice de la Banque Royale avait été acquis par la ville en 1966 pour fin de démolition dans le but d'élargir la rue St-Thomas. Or la résolution adoptée le 16 août 1965 par les membres de la Corporation Municipale dans le but d'acquérir la Banque Royale au coût de 18 000,00 $ ne fait nullement mention que le but de l'achat, à ce prix, soit celui de la démolition. Le Comité croit que si cet édifice n'a pas été démoli depuis son acquisition par la ville en 1966, c'est sans doute qu'il représentait une plus grande valeur debout que démoli.

Le maire déclairait encore que la volonté de la ville était de rester propriétaire du terrain de l'ancienne Banque Royale, alors que l'AVIS PUBLIC de "DEMANDE DE SOUMISSIONS" publié dans le Peuple-Courrier du 3 décembre 1980 que "toute soumission devra être cachetée et, sur le recto de l'enveloppe, la mention suivante devra être inscrite: "SOUMISSION POUR LE TERRAIN ET L'EDIFICE DE L'ANCIENNE BANQUE" 74 et 78 Avenue de la Gare, Montmagny".

Le même AVIS PUBLIC mentionne également que "Les acquéreurs devront prendre possession de l'immeuble ci-dessus mentionné à leurs frais, dans les quinze (15) jours suivant... CONDITIONS DE PAIEMENT: COMPTANT, sur acceptation de la soumission".

Le 10 avril, plus d'un mois après acceptation de la soumission de la Corporation de stationnement par le Conseil de Ville, le comité de sauvegarde se pose la question suivante: La Corporation de stationnement n'étant entrée en possession dans les délais fixés par l'AVIS rendu PUBLIC le 3 décembre 1980, le contrat passé entre la ville de Montmagny et la Corporation de stationnement sera-t-il valable devant la loi, la Corporation de stationnement n'ayant pas respecté les conditions d'acquisition et de paiement mentionnés au dit AVIS PUBLIC?

Le comité de sauvegarde se demande enfin si les dix (10) espaces de stationnement prévus au plan retenu pour l'aménagement de l'emplacement de l'ancienne Banque Royale ne seront pas occupés par cinq (5) véhicules seulement stationnés en biais sur les lignes, comme cela se produit actuellement sur le stationnement aménagé sur le terrain de l'ancien édifice de l'Hydro-Québec.

Enfin, le comité de Sauvegarde de l'ancienne Banque Royale tient à informer la population que selon les normes fédérales d'urbanisme le terrain de l'ancienne Banque Royale pourrait offrir tout au plus TROIS (3) emplacements de stationnement.

Les Citoyens de Montmagny vont-ils laisser démolir un bâtiment historique du centre-ville pour le remplacer par un petit stationnement de 3 à 10 emplacements de stationnement?

Ginette Massé
pour le Comité
de la Sauvegarde de
l'ancienne Banque
Royale

La voix du peuple

De la qualité de l'environnement à Montmagny

Aux membres du Conseil,

Vous avez finalement décidé de permettre la démolition de l'ancienne Banque Royale plutôt que d'en privilégier une réutilisation par des groupes communautaires. Ce Conseil, formé de représentants du Rassemblement des Citoyens de Montmagny, favorise donc quelques marchands du Centre-ville aux dépens du bien commun et de la qualité de l'environnement urbain à Montmagny, C'est à la fois triste et paradoxal. Quels intérêts défendez-vous vraiment?

L'aménagement d'un nouveau stationnement au centre-ville correspondrait à un besoin urgent dans ce secteur. Permettez-mois, ainsi qu'à plusieurs autres, d'avoir de sérieux doutes à ce sujet. Il existe en effet à proximité (sur le site de l'ancien édifice de l'Hydro-Québec) un autre stationnement qui n'est presque jamais rempli. De toute façon on ne pourrait garer sur l'emplacement de la banque que 8 à 10 véhicules tout au plus. Quel gaspillage!

On insiste sur le caractère vétuste du bâtiment et sur l'importance d'aérer le coin et faciliter la circulation. Quel meilleur moyen en effet d'aérer un coin de rue que de raser un édifice encore très solide et d'étendre une belle couche d'asphalte! Vous n'oublierez pas, j'en suis persuadé, de faire couper par la même occasion le seul arbre adulte de ce secteur de rue (il est sur le terrain de la banque, le pauvre). Il est bien connu que les arbres nuisent à la circulation et au stationnement. On pourra alors respirer parfaitement.

Parlons un peu de la victime, i.e. de l'édifice lui-même. Il est bien évident que nous ne sommes pas ici en présence d'un chef d'oeuvre architectural ou d'un monument historique. C'est un édifice simple, typique de son époque et de sa fonction, mais il n'est pas sans qualités. Une couche de peinture sur les boiseries et le crépi de l'étage en améliorerait déjà beaucoup l'apparence extérieure. La brique est saine et les ouvertures cintrées du rez-de-chaussée lui donnent un certain charme. Si l'on veut absolument critiquer son extérieur, qu'on le compare donc à l'aspect sinistre du "nouvel" Hôtel de ville rénové à grands frais. J'ai eu par ailleurs la chance de visiter l'intérieur de la banque et j'ai été surpris tant par la qualité des espaces que par le bon état des lieux. L'appartement situé au premier étage est magnifique. Il semble évident que la réhabilitation est possible. Le système de chauffage et la tuyauterie sont bien sûr à refaire, et ceci est dû à une négligence impardonnable de la Ville elle-même et de ses employés, mais il n'y a pas de fissures ou de sources d'infiltration importantes.

Deux organismes coopératifs sont prêts à collaborer ensemble pour l'utilisation des espaces. Ils proposent une alternative intéressante qui profiterait à toute la communauté. Bien des organismes en effet seraient fiers de pouvoir loger dans la banque, ils pourraient occuper le premier étage alors que le rez-de-chaussée serait transformé en comptoir d'aliments naturels et possiblement en café coopératif.

Je suis convaincu que la réhabilitation de l'ancienne Banque Royale serait plus profitable pour la Ville que sa destruction. Les raisons que l'on nous a fournies pour justifier celle-ci ne résistent pas à un examen sommaire. La vétusté du bâtiment n'est pas du tout évidente (à moins de trouver vétuste tout ce qui a été construit avant le début du siècle). L'environnement n'est aucunement incompatible à la réutilisation, au contraire; nous sommes là en plein centre-ville et c'est idéal pour localiser des bureaux, un magasin, un café ou même un logement. Je ne crois pas que cela alourdirait beaucoup la circulation dans le secteur. Quant à l'occasion de considérer les quelques commerçants du coin, je pense qu'ils profiteront davantage d'un surcroit d'activités à cet endroit. Ce serait plutôt l'occasion de manifester votre esprit civique par une aide quelconque à la restauration de l'édifice abandonné par vos soins.

Si par ailleurs vous persistez dans votre décision d'asphalter ce coin de rue, il faudra sans doute faire notre deuil très bientôt de l'ancien couvent (on parle beaucoup de son caractère vétuste ces temps-ci). Le Conseil aura fait la preuve qu'il ne se soucie guère de la qualité du tissu urbain et qu'il est surtout préoccupé par certains intérêts particuliers. Montmagny possède encore des ensembles architecturaux intéressants. On assiste néanmoins depuis quelques années à une détérioration des espaces urbains du centre-ville. Encore récemment disparaissait une imposante structure du XIXe siècle au coin de la rue St-Louis; le centre de la ville devient plus dilué. Je ne me fais aucune illusion sur le résultat de mon intervention et j'en profite en finissant pour féliciter les conseillers François Gosselin et Herman Bleney qui ont manifesté leur attachement au bien collectif en inscrivant leur dissidence sur la question de la banque.

Bien à vous,
Pierre M. Richard
Architecte et
historien de
l'architecture
110 rue St-Thomas,
Montmagny

Avis divers

LOI SUR LES CHANGEMENTS DE NOM ET D'AUTRES QUALITES DE L'ETAT CIVIL (S.Q. 1965, c. 77 et mod.)

AVIS

YANTHE ROBICHAUD

Avis est donné que Yanthe Robichaud, secrétaire, domiciliée à Sainte-Perpétue, comté de L'Islet, district de Montmagny, s'adressera au Ministre de la Justice pour obtenir un certificat changeant son nom en celui de Yanthe Michèle Robichaud.

Signé à Saint-Pamphile, ce dix-sept (17) mars mil neuf cent quatre-vingt-un (1981).

Michel Thivierge
Notaire et procureur du requérant

PROVINCE DE QUEBEC
MUNICIPALITE DE LA PAROISSE DE SAINTE-APOLLINE DE PATTON
COMTE MONTMAGNY

AVIS PUBLIC

est par les présentes donné par le soussigné, que le conseil de la susdite municipalité a adopté le règlement 3-80 qui interdit d'allumer du feu en plein air, dans le chemin ou dans le voisinage d'un édifice, d'un bocage ou d'une clôture et que des pénalités de $300. sont prévues pour le non respect de ce règlement.

Donné à Sainte-Apolline ce sixième jour d'avril 1981.

Raynald Bernard
Secrétaire-trésorier

PROVINCE DE QUEBEC
VILLE DE ST-PAMPHILE
COMTE MONTMAGNY-L'ISLET

ELECTION

MUNICIPALE PARTIELLE 1981

Je donne par les présentes avis aux Corporations et Sociétés commerciales et associations qu'elles peuvent être inscrites sur la liste électorale si elles sont portées au rôle d'évaluation en vigueur dans la municipalité depuis au moins douze mois avant le 1er avril 1981 comme propriétaires ou locataires d'un magasin, d'un comptoir, d'une boutique, d'un bureau ou d'une place d'affaires, pourvu qu'elles aient payés leurs taxes ou redevances municipales exigibles au 31 décembre précédent; elles votent par l'entremise d'un représentant autorisé à cet effet par une résolution du conseil d'administration dont copie doit être déposée au bureau du secrétaire-trésorier de la municipalité entre la date de la publication de l'avis d'élection et le 29 avril 1981. Ce représentant doit, au moment de voter, être employé, administrateur ou membre de la corporation, société commerciale ou association au nom de laquelle il vote.

Donné sous mon seing à St-Pamphile, ce 9 ième jour du mois d'avril 1981.

Richard Pelletier,
Président d'élection

PROVINCE DE QUEBEC
CORPORATION DE LA
VILLE DE ST-PAMPHILE
COMTE MONTMAGNY-L'ISLET

DEMANDE DE SOUMISSIONS

REFECTION TOIT SALLE MUNICIPALE

La Ville de St-Pamphile sollicite par la présente des soumissions pour la réfection du toit de la Salle Municipale située au 3 Elgin Sud.

Les soumissionnaires pourront obtenir les détails en se présentant au bureau du secrétaire-trésorier aux heures de bureau.

Les soumissions seront reçues jusqu'au 4 mai 1981 à 20 heures.

La Ville de St-Pamphile ne s'engage à retenir ni la plus basse ni aucune des soumissions présentées.

Donné sous mon seing à St-Pamphile, ce 9 ième jour d'avril 1981.

Richard Pelletier
Secrétaire-trésorier

MUNICIPALITE DE
ST-FABIEN-DE-PANET
Aux Contribuables de la susdite municipalité

AVIS PUBLIC

EST PAR LES PRESENTES DONNE par le soussigné, secrétaire-trésorier de la susdite municipalité, QUE le Conseil de la municipalité de St-Fabien-de-Panet, comté de Montmagny, demande des soumissions publiques pour l'entretien d'hiver, pour une période de trois (3) ans, soit les années 1981-82, 1982-83 et 1983-84:

1) des chemins de la municipalité sur une longueur approximative de 36,67 kilomètres (22.79 milles);

2) du terrain de stationnement de la salle municipale et du terrain attenant à ladite salle des côtés sud, est et ouest;

3) des entrées du poste incendie, de la station de pompage du réseau d'aqueduc et du dépotoir municipal.

L'entretien devra se faire à la satisfaction des autorités municipales et conformément aux exigences du Ministère des Transports.

Le prix demandé par la soumission devra être déterminé de manière fixe, à tant par kilomètre, pour la période visée et devra inclure la fourniture de sable et de sel.

Les soumissions, dûment cachetées et portant la mention "Soumission pour l'entretien des chemins d'hiver", devront être accompagnées d'un chèque certifié au montant de 10% du prix de la soumission garantissant que ladite soumission est valable pour une période de trente (30) jours à compter de l'ouverture et être déposées au bureau municipal le ou avant le 04 mai 1981 à 19:30 heures. Les soumissions reçues seront ouvertes et lues le même jour à la séance du Conseil Municipal, à 20:00 heures.

De plus, le soumissionnaire s'engage à fournir au moment de la signature du contrat:

1) une copie de sa police d'assurance-responsabilité;

2) une copie attestant de son numéro d'enregistrement à la Commission de la santé et de la sécurité du travail du Québec.

La Corporation Municipale se réserve le droit de n'accepter ni la plus haute, ni la plus basse, ni aucune des soumissions reçues.

DONNE à St-Fabien-de-Panet ce 09 ième jour mil neuf cent quatre-vingt-un.

Béatrice Gonthier
Secrétaire-trésorier

Les PETITES ANNONCES

MONTMAGNY
248-0415
LA POCATIERE
856-1514

TARIF DES PETITES ANNONCES
Maximum: (4 lignes ou 15 mots)

Une insertion	3,50$
Paiement d'avance	3,00$
Répétition sans changement, rabais de	0,25$
Ligne additionnelle	0,50$
Caractère gras (en sus)	2,00$

A VENDRE

MAISON 22 X 25, 1 1/2 étage, grand terrain 120 X 297, 65 Rue Rang des Poiriers, St-François Montmagny. Cause: Départ. Prix raisonnable pour résidence familiale. 418-259-7786

8-4-3fs

MAISON 20 X 24, 1 étage, terrain 80 X 191, rue Rang des Prairies, St-François, de Montmagny. Cause de départ. Prix raisonnable. Convenant très bien pour résidence d'été. Tél.: 418-259-7786

8-4-3fs

MAISON neuve style futuriste, grandeur 28' X 40', 5 1/2 pièces. Libre immédiatement. Située rue Kirouac, Montmagny. Tél.: 248-1556.

8-4-4fs

BULL John Deere 2 cylindres, 4 rouleaux, très propre. BUICK Willcalt 1963, CADILLAC Eldorado 1973. 1 lot à bois. 247-3253.

8-4-2fs

MAISON 2 étages à vendre. S'adresser à Jacques Blouin, 28 Rivière-Sud. Tél.: 248-6992.

8-4-3fs

TOYOTA COROLLA 1200, 1974, Tél.: 248-2202.

8-4-2fs

4 CHASSIS DOUBLES, 113'' X 59'', 20'' X 45'', 36'' X 62'', (1 thermos 72'' X 42''), porte avec cadre 87'' X 37'', lavabo en fonte, tracteur Farmall 1955 (H), batterie 6 volts neuve. 598-3590.

8-4-2fs

PLYMOUTH DUSTER 1974, très bon ordre. Tél. 248-2484 le soir ou 248-4680 le soir de 6h à 8 h.

8-4-2fs

POLARIS TXL 340, 1980, en excellente condition. Demandez André Le jour 248-2323.

15-4-2fs

FOIN à vendre $0.50 la balle 884-3334.

15-4-2fs

1 ATTELAGE à Poney et un Selkey. 246-3239.

18-4-1fs

Très beaux jeunes chiens COLEY âgé de 6 mois, à vendre à prix d'aubaine. 257-4392.

15-4-1F

4 BANCS DE BAR orange à l'état neuf 248-2444.

15-4-1F

PETITS LAPINS vivants, pour Pâques, $3.00 chacun, aussi LAPINS prêts à manger $2.00 la livre. 246-3742.

15-4-1F

KAWASAKI KZ 650, Custom 1978, 9,900 kilomètres, prix à discuter 248-0549.

15-4-2fs

MAISON MOBILE 14 X 54 à vendre à St-Vallier de Bellechasse. Terrain 90 X 100, garage, cabanon, tapis, rideaux. $18,000.00 Tél.: 884-2661.

15-4-3fs

HONDA 400cc, 2 cylindres, 1978, 11,000 milles. $950.00 Tél.: 354-2606

15-4-2fs

2 CAISSES DE SON de 150 watts RMS chacune. $400.00 la paire. Magnétophone à cassettes pour stéréo $150.00 248-1430.

15-4-2fs

POELE A BOIS très propre 246-3223.

15-4-1f

HONDA 1976, 360 C.B.T. 11,000 milles, cylindre, bon état. 259-7282.

15-4-3fs

RABAIS $100.00, laveuse à tapis Electrolux modèle 79. N'ayant jamais servie. Valeur $250.00 pour $150.00 garantie 1 an. Tél.: 246-3204.

15-4-1fs

MENAGE usager comprenant: Poêle, frigidaire, set de chambre, set de salon, lampe, set de cuisine, cendriers sur pied. Prix à discuter. 248-2188.

15-4-1fs

A vendre ou à louer. MAISON 3 chambres à coucher, chauffage électrique, 147 rue du Manoir, Cap St-Ignace. Pour plus de renseignements: Société de Courtage Immobilier du Trust Général Inc. 246-5511.

15-4-1fs

ANTIQUITES, ensemble de salle à diner, 12 morceaux, canapé, causeuse. Tél.: 248-2914.

15-4-1fs

SET DE SALON style Canadien, 6 morceaux, divan-lit, fauteuil berçant, 2 tables, 2 lampes, cause déménagement. Tél.: 247-5038.

15-4-2fs

LINGE de bébé de 0 à 1 1/2 an, bon prix. TABLE de pique-nique $25.00. ROBE de mariée avec voile et soulier gr. 5-6 ans $100.00. RIDEAUX de salle de bain $15.00. Tél.: 248-6009.

15-4-2fs

PLANCHES de grange. 248-0864.

15-4-2fs

TERRAIN pour chalet, situé le long de la route 26, grandeur 200 X 400 environ. 248-5732

8-4-1fs

DODGE Omni 024, 1979, 30,700 kilomètres, femme propriétaire, $5,200.00. 9 à 12 hres, 1 à 4 heures 469-2890. Après 4 hres 469-2882, demandez Diane.

15-4-2fs

RENAULT 30 TS, 1979, toute équipée, 34,000 kilomètres, parfait état, prix à discuter. 248-3635.

15-4-2fs

BUNGALOW situé sur St-André 24 X 42, terrain 70 X 90. 1 CHALET à 18 de l'Anse, Berthier 28 X 28 grand terrain. 248-0812.

15-4-3fs

CAMION G.M.C. 1/2 tonne, 1969, moteur V-8, 283 transmission manuel. En très bonne condition. Tél.: 247-5146.

15-4-JNO

CHEVAL Palomino 1 an et 8 mois, dompté à la selle et à la voiture. 247-3130.

15-4-1fs

YAMAHA 650, 1976, parfaite condition, 20,000 milles. Roues d'Harley, caisse arrière. Prix à discuter. Tél.: 248-1265.

15-4-1fs

TENTE-ROULOTTE modèle 850, marque Bonair 1980, servi 5 jours. Prix à discuter 248-1815.

15-4-3fs

DODGE CHARGER sport 1976, 360, 4 radials. Cause de la vente: nouvelle voiture. Prix à discuter Tél.: 1-243-2521 le soir.

15-4-1F

POELE, frigidaire, lave-vaisselle de marque Talisman Royal, G.E. 2 ans d'usure. Cause déménagement. Tél.: 247-5038.

15-4-2fs

1977, CHEVROLET, boîte fermé, 16 pieds, série 6500, 427 automatique, pneus 1,000 X 20. Capacité 27,500 lbs, réservoir double, ailes et capot de fibre 70,000 milles. 1-418-248-0761.

15-4-1fs

AIR climatisé, 1 BALAYEUSE, 1 LIT et divers articles. A prix de débarras. Tél.: 248-0761.

15-4-1fs

MOTEUR Hors-bord 4H.P. Tél.: 598-3673.

15-4-1fs

MAISON à vendre libre le 1er juillet, cause transfert, hypothèque transférable à 12% d'intérêt. tél: 248-6109

18-2-JNO

PROPRIETE à vendre, St-Pamphile, terre mi-boisée, 25 arpents, bâtiments, garage, maison 9 pièces, rénovée, isolée, porte patio, 3,000 pi. car. d'asphalte. Tél.: 356-3015.

25-3-4fs

PRODUITS de l'érable 100% pur, chez Alfred, Boulet 538 ouest, Boul. Rivière-Sud, St-François. 259-7086.

25-3-4fs

MAISON MOBILE à vendre, située place des Ormes, Mty, 14 X 64 avec remise 8 X 12. Prix $14,800.00. Tél.: 469-2000.

8-4-3fs

MAISON MOBILE à vendre 1974, 14 X 68. Glendale de Luxe meublée ou non. Prix avantageux, St-Vallier, tél.: 884-3350.

8-4-3fs

PONTIAC Le Mans, 1974, 354-2400.

8-4-3fs

CANADA
PROVINCE DE QUEBEC
DISTRICT DE MONTMAGNY

COUR PROVINCIALE

No: 300-02-000133-819
MONTMAGNY, le 2 avril 1981.
PRESENT: HENRIETTE LORD, greffier-adjoint

EDOUARD GENDREAU INC.
Demandeur,
-VS-
ACIER CAP-BORO LTEE
Défenderesse
-et-
REGISTRATEUR DU BUREAU D'ENREGISTREMENT DE MONTMAGNY, mis-en-cause

ASSIGNATION

ORDRE est donné à Acier Cap-Boro Ltée de comparaître au Greffe de cette Cour dans les trente (30) jours de la publication du présent avis.

Une copie du bref d'assignation a été laissée au greffe à l'intention de Acier Cap-Boro Ltée.

HENRIETTE LORD,
greffier adjoint
Cour provinciale
District Montmagny

Régie des permis d'alcool du Québec

AVIS

DEMANDE DE PERMIS D'ALCOOL

Selon la Loi sur les permis d'alcool, toute personne, société ou groupement de personnes visé dans l'article 60 du Code de procédure civile peut, par écrit motivé, assermenté et transmis à la Régie, s'opposer à une demande de permis formulée au nom des personnes ci-après énumérées, dans les quinze jours de la publication du présent avis ou intervenir en faveur de la demande s'il y a eu opposition dans les trente jours de la publication de cet avis.

Cette opposition ou intervention doit être adressée à la Régie des permis d'alcool du Québec, case postale 190, Station B, Québec G1K 7A6

Québec, le 3 avril 1981

NOM DU REQUERANT	NATURE DE LA DEMANDE	ENDROIT D'EXPLOITATION
GOSSELIN, Ernest "HOTEL LAC FRONTIERE"	Autorisation de spectacles, et projection de films, dans (1) Bar avec danse existant.	rue Principale, Lac Frontière (s.d.)

Le président et directeur général
Ghislain K.-Laflamme, avocat

PROVINCE DE QUEBEC
MUNICIPALITE DE LA PAROISSE DE SAINTE-APOLLINE DE PATTON
COMTE MONTMAGNY

AVIS PUBLIC

est par les présentes donné par le soussigné, que: Des soumissions publiques seront reçues par le soussigné, à son bureau, à 497 principale Sainte-Apolline, jusqu'au 1er mai 1981 à 19 hres, pour la cueillette des déchets sur tout le territoire de la susdite municipalité, les transporter au dépotoir municipal, creuser les tranchées nécessaires et recouvrir ces déchets le tout selon les exigences du Ministère de l'Environnement ainsi que l'enlèvement de la neige, du 1er juin 81 au 31 mai 1983.

Toute personne intéressée doit communiquer avec le soussigné pour de plus amples informations.

La susdite municipalité ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions reçues.

DONNE à Sainte-Apolline ce sixième jour d'avril 1981.

Raynald Bernard
Secrétaire-trésorier

MUNICIPALITE DE ST JEAN PORT JOLI
COMTE DE MONTMAGNY-L'ISLET
PROVINCE DE QUEBEC

AVIS EST PAR LES PRESENTES DONNE:

QUE le Conseil de cette Municipalité a adopté lors de sa séance régulière du 6 avril 1981, les résolutions suivantes visant à la présentation de règlements d'amendements des règlements de zonage (187-78) et affichage (189-78)

RESOLUTION no: 125-81: visant à modifier le règlement no: 187-78 (zonage) afin de permettre les utilisations résidentielles dans les zones commerciales pour usage exclusif du propriétaire ou personne opérant un commerce sur un terrain contigü.

RESOLUTION no: 127-81: visant à modifier le règlement no: 189-78 (affichage) afin de porter le pourcentage de la surface des affiches dans les zones publiques de 1% à 5% de la superficie de façade du bâtiment principal.

RESOLUTION no: 129-81: visant à modifier le règlement no: 187-78 (zonage) afin d'inclure à la zone Rb 85 la partie du lot 156 situé au sud de la rue de l'Hôpital, sur une profondeur de 60 mètres à partir de l'emprise de la dite rue, cette partie du lot 156 étant actuellement incluse à la zone Pa 6.

QUE des assemblées publiques de consultation seront tenue relativement à ces projets, au Centre Municipal, 7 Ave Gaspé Est, à 19 heures, les jours suivants:

Rés. 125-81: le 5 mai 1981
Rés. 127-81: le 6 mai 1981
Rés. 129-81: le 7 mai 1981

QUE les personnes visées par ces projets de modifications peuvent en prendre connaissance au bureau du soussigné aux heures d'ouverture régulières.

DONNE à St-Jean-Port-Joli, ce dixième jour d'avril 1981.

Fernand Heppell,
sec-trésorier

PROVINCE DE QUEBEC
CITE DE MONTMAGNY

AVIS PUBLIC

AVIS PUBLIC est, par les présentes, donné que le Conseil Municipal de la Cité de Montmagny a adopté, lors de son assemblée spéciale en date du 9 février 1981, les règlements numéros 522 sur le zonage et 524 sur le lotissement et abrogeant tous les règlements et amendements antérieurs de la corporation municipale sur le zonage et le lotissement, dont copies conformes ont été transmises au Ministère des Affaires Municipales en date du 9 avril 1981.

Que les règlements numéros 522 et 524 ont été approuvés par les personnes habiles à voter sur ces règlements, lors de la période d'enregistrement tenue à cette fin les 10 et 11 mars 1981.

Que les intéressés peuvent prendre connaissance de ces règlements au bureau du greffier, à l'Edifice de la Mairie, durant les heures de bureau.

Que les règlements susdits entreront en vigueur suivant la Loi.

Donné à Montmagny, ce neuvième jour d'avril, mil neuf cent quatre-vingt-un.

Jacques Pelletier,
Greffier

PROVINCE DE QUEBEC
CITE DE MONTMAGNY

AVIS PUBLIC

AVIS PUBLIC est, par les présentes, donné que le Conseil Municipal de la Cité de Montmagny a adopté les règlements suivants, savoir:

1.- A son assemblée générale du 12 janvier 1981, le règlement numéro 520, créant le Service Municipal des Loisirs, dont le Ministère des Affaires Municipales a accusé réception d'une copie conforme en date du 16 février 1981.

2.- A son assemblée générale du 12 janvier 1981, le règlement numéro 521, amendant le règlement numéro 319 pourvoyant à la formation d'une Commission d'Urbanisme et son amendement numéro 380, dont le Ministère des Affaires Municipales a accusé réception d'une copie conforme en date du 16 février 1981.

3.- A son assemblée spéciale en date du 9 février 1981, le règlement numéro 523 sur la construction, dont une copie conforme a été transmise au Ministère des Affaires Municipales en date du 3 avril 1981.

4.- A son assemblée spéciale du 23 février 1981, le règlement numéro 525, amendant les règlements numéros 510 et 514 concernant l'administration de l'aqueduc, dont une copie conforme a été transmise au Ministère des Affaires Municipales en date du 24 mars 1981.

5.- A son assemblée générale du 2 mars 1981, le règlement numéro 526, décrétant l'imposition des taxes pour l'année 1981, dont le Ministère des Affaires Municipales a accusé réception d'une copie conforme en date du 18 mars 1981.

AVIS PUBLIC est aussi donné que ces règlements sont actuellement déposés au bureau du greffier, à l'Edifice de la Mairie, où toute personne intéressée peut en prendre connaissance.

QUE les règlements susdits entreront en vigueur suivant la Loi.

Donné à Montmagny, ce sixième jour d'avril, mil neuf cent quatre-vingt-un.

Jacques Pelletier
Greffier

L'atelier-boutique de poterie "Le Bougeoir Enr" est ouvert tous les jours, coin rue du Quai, L'Islet-sur-Mer. Bienvenue à tous. (247-3077).

25-3-4fs

MAISON spacieuse 2 étages, sous-sol fini, garage, piscine intérieure. Située sur l'Avenue Ste-Brigitte. Terrain paysagé. 248-4507.

25-3-4fs

1 EVIER double C 5.00, 1 plafonnier en verre opalin, 1 miroir décoratif. Tissage tapis et napperons. Tél.: 247-3639.

PR-1

TRAILER dompant, 4' X 8' X 24", charge maximale 3000 lbs, $500.00. Tél.: 248-5986 aux heures des repas.

8-4-2fs

FARGO 1969, 3 tonnes et boite 14 pieds. Meilleure offre. GR[illegible] à neige 5 pieds. Soir 246-[illegible]05.

8-4-3fs

YAMAHA 650, 1972, moteur refait à neuf, SUZUKI GT 185, 1976, en bonne condition. 247-3421.

8-4-2fs

PENTURES ANTIQUES, forgées à la main et noircies au feu et aussi ROULEAUX en bois franc collés, diamètre 3 1/2 pouces, longueur 29 pouces. 248-1650

8-4-2fs

APPAREIL PHOTOS instantané Kodak EK6 avec livret d'instruction, étui, flash électronique. Braum automatique Le tout pour $45.00 Tél.: 856-4853.

8-4-JNO

MAISON à vendre près du fleuve, très grand terrain à Cap-Saint-Ignace. Prix à discuter. S'adresser à 246-5716.

8-4-3fs

Aubaine, PELLE industrielle, pour tracteur avec contrôle. 469-2682.

15-4-1fs

PICK-UP Super-Cab, 1979, 23,580 km, boîte fermée, pneus Michelin et attache pour roulotte si désiré. Appeler à 359-2950.

15-4-1fs

CONTROLEUR automatique Cholette avec thermo-régulateur. SET de cuisine avec 4 chaises. RADIO d'auto Am de marque Delco (G.M.). Après 5 hres P.M. 598-6356.

15-4-1fs

FORD Torino 1975, très propre, $1,400.00. MINI-TRAIL Honda 70 CC. $225.00. Tél.: 598-9178.

15-4-1fs

TENTE-ROULOTTE Starcraft, 1973, 6 places, toit rigide avec poêle et réfrigérateur, auvent, propre, toute équipée. $2,500.00. 248-6015.

15-4-1fs

4 MAGS 14 X 7 G.M. $225.00. Tél.: 248-1359.

15-4-1fs

TERRAIN à vue panoramique, St-Pacôme, Côte des Chats, 58, 947', puits artésien rendu". PIERRE RANCOURT GROUPE ST-LAURENT COURTIER: 524-4651.

15-4-1fs

Aubaine HONDA 360, 1975. Moteur 1 mille milles ainsi que 2 autres HONDA pareil, 360 pour les pièces $500.00. pour les trois. Tél.: 598-3973.

15-4-1fs

ROULOTTE 18 pieds, très propre, bas prix. 248-3125.

8-4-2fs

1 BATTERIE neuve 12 volts pour camion ou tracteur groupe 4-D, dimension 20 3/4 X 8 3/4 X 9 3/4. Prix à discuter. Tél.: 248-2602.

15-4-1fs

TRAILER 6 X 8 pieds à bascule, neuf, capacité 2,500 livres, TABLE TOURNANTE Dual avec cartouche magnétique, automatique. 598-3610.

15-4-1fs

TERRAIN résidentiel situé Rue Bossé 248-6995.

15-4-2fs

FERME laiture à vendre, toute équipée, St-Fabien de Panet. Tél.: 249-2092.

15-4-2fs

MOTO Yamaha XS, 400, 1979, à vendre, très propre. Prix à discuter. 248-1096, 248-3212.

15-4-2fs

ROULOTTE Corsair 29 pieds, 1977, avec laveuse, sécheuse, air conditionné, auvent 18 pieds plusieurs autre extra. Té.: 246-5365.

15-4-2fs

MERCURY Monarch 1977, 4 portes, 46,000 milles, très propre. Michel 246-3226 ou 248-1707.

15-4-2fs

YAMAHA 1979, 1100, 10,000 milles, très bonne condition. Tél.: 249-2732 soir.

15-4-2fs

HERSE à disques, 28 roulettes en bonne condition. HERSE à ressorts 8 pieds. 598-9324.

15-4-2fs

1 ROBE de mariée à vendre, grandeur 7 ans avec chapeau. Tél.: 359-2177.

15-4-2fs

ROULOTTE PMC Rallye 17, 1975, très propre, mécanique à l'état de neuf, à voir au 1350 Coteau Sud, St-Pierre. 247-3161.

25-3-JNO

TENTE-ROULOTTE Lextra, modèle LD15, (roulotte pliante), 1978, à l'état neuf. 246-5794 ou 248-1709.

1-4-3fs

CHALOUPE aluminium avec moteur et remorque, idéal pour pêcheur. Tél.: le soir 359-2194.

1-4-3fs

SET de causeuse antique, 5 pièces, refait à neuf, acheteurs sérieux seulement. 356-5060.

1-4-3fs

MAISON rénovée avec foyer, garage, remise, grand terrain, arbres fruitiers, tapis, rideaux inclus, c'est une offre, St-Eugène. 247-3597.

1-4-3fs

MINI-TRAIL 90 CC, Suzuki 1972, 2450 milles. Parfaite condition. $450.00. MERCURY Marquis 1972, bonne condition. $400. 2 SIEGES d'autobus scolaire, 2 SIEGES de chevy-van 1978. 259-7853.

1-4-3fs

MOTO Suzuki 850, 1979, achetée neuve en mai 1980, 4,500 kilomètres, impeccable. Entre 6h et 7h p.m. 466-2352.

1-4-3fs

YAMAHA Enduro 125, trail à l'état de neuf, garantie tout l'été. Demandez Roger. 598-6714.

8-4-2fs

ROULOTTE à patate frite, toute équipée, prix à discuter. 247-3369.

8-4-2fs

PINTO Ford 1975, en très bon ordre, 59,000 milles. Prix à discuter, après 5h30 598-6771.

15-4-2fs

Belle PROPRIETE style Victorien, bien entretenue, acheteurs sérieux seulement, situé à 37 Est St-Jean Baptiste, Montmagny, s'adresser à 248-1172.

18-4-2fs

TENTE-ROULOTTE Bon-Air, 1977, 6 places, très propre avec auvent & frigidaire. Prix $2,400.00. Tél.: 246-5919.

15-4-3fs

SET de salon style Italien avec 3 fauteuils de fantaisie, $500.00. ASPIRO Water Matic à l'état neuf $300.00. Tél.: 246-5886.

15-4-3fs

MACHINE à ligner les stationnements avec le trailer, en bon état. 248-5968.

15-4-2fs

Au Cap St-Ignace sur la rue du Souvenir ancienne MAISON à vendre. Petit chalet à vendre sur la Rte 283 pour déménager. Tél: 248-7274

28-1-JNO

Directement du propriétaire. Grand TERRAIN résidentiel, grandeur 13,360 pi. car. soit 120 X 116 X 100 X 117 paysagé, très belle vue sur le fleuve. Service municipaux inclus. Cadastré, sortie sur deux rues. Situé près du centre-ville. Endroit très tranquille, presqu'un domaine. Prix et conditions de paiement facile. (Ouvert aux négociations) pour informations 248-6808.

25-3-JNO

POELE à bois Bélanger, 1 EVIER en fonte avec dossier, 1 BAIN en fonte, 1 petit POELE à l'huile, 1 SECHEUSE, 1 LAVEUSE ordinaire, 1 RESERVOIR à eau chaude. Tél.: 247-3222.

1-4-3fs

DODGE Dart 1975, 318, très propre avec roues Mags, toujours appartenu à une femme. Tél.: 244-3841.

1-4-3fs

RESTAURANT licencié, St-Fabien de Panet. Tél.: 249-2911.

1-4-4fs

PONTIAC Lemans, 1979, moteur 305, 39,000 km. Prix à discuter 248-5527.

1-4-4fs

4 X 4 Pick-Up, 1978, TERRA SCOUT, 24,000 milles, transmission manuelle, prix $4,900.00. 856-3671.

1-4-4fs

6,000 BALLES de foin à vendre, très bonne qualité, prix à discuter, Benoit Gamache, St-Damase. 598-6561.

1-4-4fs

MAISON à vendre, 179 rue Principale Ste-Perpétue Cté L'Islet. Si intéressé Communiquer entre 7 & 9 h p.m. à 659-2679

25-2-7fs

MAISON MOBILE 14 X 61, 5 1/2 pièces, sans couloir, foyer Franklin, cabanon, terrain paysagé 175 X 500. Prix à discuter. tél.: 856-1701

25-2-JNO

YAMAHA R.D. 350 CC, 1975, 11,000 milles. Bonne condition, peint à la main. Tél.: Après 5 heures 248-3833.

8-4-2fs

2 LITS à l'état neuf. 1 POELE combiné à l'huile à l'état neuf. SET de salon, sofa-lit, 2 chaises très propre. 1 FRIGIDAIRE. Prix à discuter. Tél.:469-2240 de 7 h le matin à 1 h p.m. de 5 h. p.m. à 10 h. p.m.

8-4-2fs

MAISON MOBILE 14 X 55 avec salage et grand terrain. Tél.: 469-3150.

8-4-2fs

W RABBIT de Luxe 1978, 4 portes, moteur à injection d'essence, transmission manuelle 4 vitesses. Prix à négocier. Demander Henri Bélanger, 598-9266 (rés.) 598-3355 (bur).

15-4-3fs

1 AUTOMOBILE Chrysler Sedan 1976, New Port Custom. Aucune offre raisonnable refusée. Tél.: 356-5111.

15-4-3fs

MOTO Kawasaki 650 cc 1979, achetée neuve en juillet 1980, 1,700 kilomètres, incluant Pare-brise et dossier. Tél: 248-2108

11-3-JNO

FAISANDEAUX de toutes âges, sélectionnés. Léo DeRoy, Cap. Rés: 246-5529, 246-3168.

1-4-9fs

TERRAIN résidentiel 70' X 110', situé Ch. des Poirier, Montmagny. Tél.: 248-3535.

1-4-JNO

MAISON neuve à vendre 26 X 42 pieds, avec terrain 125 X 145 pieds, située à 412 Rue des Bourgault, St-Jean Port-Joli. 598-3280.

1-4-JNO

CHALET 1 1/2 étage, bien isolé. Dimension 12 X 20, situé sur très beau terrain boisé de 46,000 pi. carrés (Rg Gaudreau, Montmagny). Visites et informations 248-5727.

8-4-2fs

BUICK Century 350, 1974, sièges baquets, transmission au plancher automatique, bon prix, après 5 heures, 247-5939.

8-4-2fs

MOTO Suzuki 550, 1978, 7,000 kilomètres. 247-3881.

8-4-3fs

MOTO Honda CM 400 T, 1979, très propre, millage 11,000 km. Tél.: 223-3631.

8-4-3fs

TENTE ROULOTTE 4 places, en bonne condition. Tél.: 248-4659.

8-4-4fs

TERRAIN non zoné 152 X 108, service d'aqueduc, dans Village de Cap St-Ignace. Tél.: 246-5372.

8-4-4fs

Enfin je vous offre BALANCOIRES à 2 sièges avec un toit ainsi que table à pique-nique 6 pieds de longueur. Aussi CHAISES patio et chaises de parterre ajustable. Tél.: 248-7952. S'adresser Jean-Guy Roy.

15-4-3fs

Magnifiques COFFRES de cèdre. Prix de la manufacture. Plusieurs nouveaux modèles. S'adresser à L. Corriveau 77, 7e Rue, Mty. 248-2536.

15-4-4fs

MAISON à vendre située à 233 Ave Langlois, Montmagny. Inf: 259-7937.

15-4-4fs

Réparation

Cuisinières, réfrigérateurs laveuses, sécheuses lave-vaisselle

Léandre Gaumond

248-2327

TRUST GÉNÉRAL Le Maître Courtier

NOMINATION



Georges DeRoy

La Société Immobilière du Trust Général Inc. est heureuse d'annoncer à sa clientèle, la nomination de monsieur Georges DeRoy comme meilleur vendeur pour le premier trimestre 1981. Vous pouvez rejoindre monsieur DeRoy au numéro de téléphone:

246-5511

Nous tenons à remercier tous ceux qui lui ont accordé leur confiance et encore une fois félicitation à monsieur DeRoy

Société de Courtage Immobilier du Trust Général Inc.
2600, boul. Laurier,
Ste-Foy, Québec G1V 2L1
Tél. **653-6811**

Attention

Région de Montmagny

Thomas Boissinot
Accordeur de piano diplômé
C.P. 59 Ile-aux-Grues

248-7949

A VENDRE

Disponible immédiatement

POUR LE COMPTE D'UNE INSTITUTION FINANCIÈRE

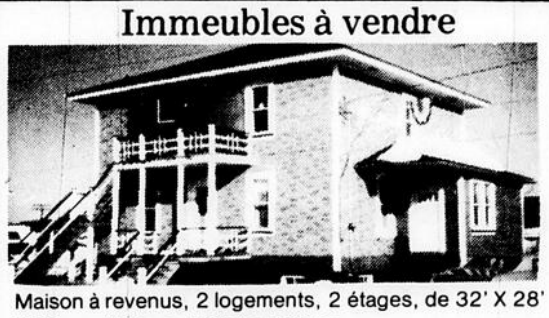
-IMMEUBLE COMMERCIAL au 125, rue Papineau, Montmagny
-Terrain pavé (33,886 pieds carrés)
-Bâtiment avec services:
-Section Quincaillerie (2800 p.c.)
-Section entrepôt-usine (6188 p.c.)
-Entrée électrique: 550 volts
-Evaluation municipale: $105,900.

POUR INFORMATIONS:

M. JEAN-PIERRE ALBERT

837-0282 Lévis

Immeubles à vendre



Maison à revenus, 2 logements, 2 étages, de 32' X 28' finition extérieure, imitation brique.



Maison 60' X 32', fini extérieur brique, construction assez récente, sur le même terrain, garage 32' X 20' en acier. Terrain environ 108' X 200'



Immeuble commercial, magasin et entrepôt 68' X 70', terrain 110' X 200', station-service 64' X 36', terrain 340' X 200', terrain 242' X 285'.

Projet de développement, environ 31 terrains mesurant 90' X 100', situés sur la rte 230 à La Pocatière, à vendre, directement du propriétaire.

Pour renseignements:

856-3789 **demandez Raymond**

TRUST GÉNÉRAL

Le Maître Courtier

Guy Blouin	**248-2942**
Soir	**248-3623** local 37
Georges DeRoy	**246-5511**
Yvette G. Dion	**246-3740**
Yvan Cloutier	**247-5501**

Vous voulez vendre ou acheter une propriété? Au Trust Général, nous vous offrons un service à la mesure de vos besoins et cela à toutes les étapes de votre transaction du début à la fin. Appelez-nous...

MONTMAGNY:
-Cottage rue Ste-Brigitte. Grand terrain **Guy Blouin.**
-Cottage avec revenus, situé sur rue Fournier. **Guy Blouin.**
-Rue St-Thomas, grande maison située sur coin de rue. **Guy Blouin.**
-Avenue Valcourt, maison 3 logements. Construction 1978. **Guy Blouin.**
-Edifice commercial rue St-Jean Baptiste. **Guy Blouin.**
-Maison à revenus, bien située, 4 logements de 4 1/2 pièces. **Guy Blouin.**
-Immeuble à 11 logements. Rentabilité assurée. **Yvette G. Dion.**
-Maison à 3 logements, grand terrain. Coin tranquille. **Yvette G. Dion.**
- Maison 2 logements, très propre. Prix surprenant. **Guy Blouin.**
-225 rue C. Lislois, bungalow, garage, piscine. **Guy Blouin.**
-221 C. Lislois, spacieux bungalow, grand terrain, abri d'auto. Faites une offre. **Guy Blouin.**
-Chalet Montée 619, Boul Taché Ouest. **Guy Blouin.**
- Bungalow 103 rue St-André, quartier neuf **Guy Blouin.**
-Rue St-Ignace, beaucoup d'espace, résidence de grande classe. **Georges DeRoy.**
-Rue St-André, bungalow de briques 3 c. à c. Construction 1977. **Georges De Roy.**
-Chalet route 283. **Guy Blouin**

CAP ST-IGNACE:
-Belle résidence de 5 c à c, garage et grand terrain. **Georges DeRoy.**
-Spacieuse maison de campagne, dépendance, grand terrain. **Georges DeRoy.**
-Idéal pour jeune famille ou couple retiré, bungalow de 3 c à c. **Georges DeRoy.**
- Rue du Manoir ouest, à vendre ou à louer, bungalow de 3 c à c. **Georges DeRoy.**

VILLE DE L'ISLET:
-Investissement léger pour revenu intéressant. Maison mobile de 2 logements. **Yvette G. Dion.**
-Bungalow, sous-sol fini, grand terrain aménagé. Bien situé. **Yvette G. Dion.**

GRAND L'ISLET:
-Belle maison de 2 logements, 1 pour le propriétaire occupant. **Yvan Cloutier, Georges DeRoy.**
-Chemin des Pionniers, cottage de brique à revenus. **Yvan Cloutier.**
-Bâtisse commerciale et à bureaux à L'Isletville, bien située. **Yvan Cloutier.**

BERTHIER-SUR-MER:
-Bungalow luxueux, grand terrain, borné au fleuve. Faites une offre. **Yvette G. Dion.**

ST-JEAN PORT-JOLI:
-Belle occasion. Bungalow avec 2 loyers commerciaux. **Georges DeRoy, Yvan Cloutier.**
-Terrains prêts à construire. Hôtel bien situé, appelez-moi. **Yvan Cloutier.**
-Votre chance pour chalet meublé, site exceptionnel. **Yvan Cloutier.**
-Bungalow avec logement au sous-sol, Rue Fleury. **Yvan Cloutier**
-Rue des Bourgault, 1 1/2 étage. Belle vue sur le fleuve. **Yvan Cloutier.**

QUEBEC - RIVE SUD:
-Excellente construction commerciale, bureaux et entrepôt bien située, proximité de la Route 20. **Georges DeRoy.** VENDU

ST-VALLIER:
-Maison ancestrale, style victorien, meublée antique. **Yvette G. Dion.**

Societe de courtage immobilier du Trust General Inc. Courtier

SEDAN 4 portes, Ford Custom 500, 8 cyl., 1977, 42,000 milles. Bon état, bon prix. Tél.: 598-3707.

1-4-4fs

Offre spéciale, 2 TRAILERS neufs, 2 grandeurs, 1 de 4 X 8, un de 4 X 6. Pour les petites voitures. Demandez Jean-René Pelletier 598-3912.

1-4-4fs

CANOTS fibre de verre, 16 pieds, plus 2 AVIRONS $279.00. CHALOUPES 12 pieds plus 2 RAMES $369.00. AVIRONS de toutes sortes $5.00 à $40.00. Raynald Fortin. Tél.: 248-2008.

1-4-8fs

TENTE ROULOTTE Bellevue, 74, 6 places, de Luxe. Toit rigide, $1,600.00. Tél.: 248-7385.

8-4-2fs

REMISE neuve 8 X 12 pieds, extérieur en clapbord de masanite. Prix $1,100.00 située à 115 Rue St-André. 248-7227.

8-4-2fs

4 X 4 Scout II International, automatique. Après 5 heures. 598-9214.

15-4-4fs

ETALON pur sang, 3 ans, avec SELLE, $1,500. PICK-UP, 1977, 32,000 milles avec boîte, en parfaite condition $4,500. Tél.: 856-4161.

15-4-4fs

MAISON-MOBILE 52 X 12 pieds avec ou sans terrain. Prix à discuter. Tél.: 356-5828.

15-4-4fs

PLANS de maisons. Ferais tout types de plans de maisons ou rectifications. A prix abordable. Tél.: 248-3343.

15-4-4fs

CAMION Chevrolet 1967, boîte à gravier en acier, 14 1/2 pieds, cylindre télescopique. Acheteur sérieux. Tél.: 354-2971 ou 354-2630.

15-4-5fs

MAISON, style moderne, construction 2 ans. 248-3314, 248-7408.

8-4-4fs

FOIN à vendre 4,000 balles environ. Tél.: 354-2417.

8-4-5fs

MOTEURS électriques reconditionnés à neuf. Tél.: 247-5504 le soir. 247-3016 le jour.

8-4-10

MAISON à vendre 503 Boul. Taché Ouest, Montmagny, 5 1/2 pièces, grand terrain (partie boisée). Pour visite ou information 248-3096.

15-4-JNO

CHEVY-VAN (campeur) 1980, finition Lebeau, glacière, radio AM-FM, $11,000. Tél.: 354-2915. 15-4-JNO

MAISON neuve, sous-sol fini, au 416 Jean Leclerc, St-Jean Port-Joli (près du CLSC), directement du propriétaire. Cause: Transfert. Tél.: 598-9391.

15-4-JNO

A LOUER

APPARTEMENTS 1 1/2, 2 1/2, 3 1/2 pièces, meublées, tapie mur à mur, stationnement avec prise de courant. T.V. à louer du propriétaire, câble si requis.
VILLA DES ERABLES
108, Ouest rue St-Jean-Baptiste, vis à vis du centre d'achat. S'adresser 4 ave Fournier tél: 248-7180

14-1-JNO

Cap St-Ignace, GARCONNIERE à louer, Libre immédiatement. tél: 246-5510 ou 598-3041

4-2-JNO

GRAND 5 1/2 pièces, route de la Plaine à Rivière-Ouelle. Pour information, D. Samson 856-3263.

1-4-3fs

Beau GRAND 5 1/2 pièces, chauffé, à louer, très propre, stationnement pour 1 auto, bien situé: Centre ville, peut être libre le 1er mai, à discuter, s'adresser à 82 St-Jean Baptiste Est, voir Bob.

1-4-3fs

LOGEMENT 4 1/2 pièces, Cap-Saint-Ignace Station. Libre immédiatement 246-3234.

8-4-2fs

CAP-SAINT-IGNACE 4 1/2 pièces petit. Libre le 1er juillet. 246-3109.

8-4-2fs

3 1/2 pièces meublé à Ville de L'Islet. Tél.: 247-5330.

8-4-2fs

LOGEMENT 2 1/2 pièces, centre-ville, meublé, chauffé, éclairé avec stationnement. Tél.: 248-2942 le soir, 248-3623 local 37.

8-4-2fs

GARCONNIERE meublée, tapis, stationnement, entrée privée. Libre le 19 avril. Tél.: 248-3491.

8-4-2fs

MAISON à louer dans un petit village dans un endroit tranquille, semi-meublé si désiré, $125.00 par mois. 257-4392.

15-4-1F

2 1/2 pièces, entrée privée, chauffé, éclairé, stationnement. 248-2675.

15-4-1fs

L'Isletville 2 LOGEMENTS 4 1/2 pièces à louer, chauffé. Libre immédiatement. Tél.: 247-5658.

15-4-2fs

LOGEMENT 3 1/2 pièces, meublé, chauffé, centre-ville, libre fin avril. 248-6015.

15-4-2fs

A Cap St-Ignace, LOGEMENT neuf 4 1/2 pièces, ultra-moderne, aspirateur centrale. Chauffage, électricité. Prix $175.00 par mois. Libre. Tél.: 246-5886.

15-4-2fs

LOGEMENT 2 1/2 meublé, chauffé, éclairé, St-Jean Port-Joli, libre immédiatement. 598-3685, 598-3680.

15-4-2fs

MAISON unifamiliale à louer à Cap St-Ignace. Tél: 246-5379

18-2-JNO

GARCONNIERE à louer 248-2975.

18-3-JNO

A St-Jean Port-Joli, GARCONNIERE à louer, meublée, chauffée, éclairée, libre immédiatement. 598-6768.

1-4-4fs

LOGEMENT 3 1/2 pièces, chauffé, eau chaude fournie, libre immédiatement, $150.00 par mois, SIEGE d'auto et CAROSSE à vendre. 248-2447.

8-4-3fs

GARCONNIERE à louer meublée, au 2e étage. A vendre STEREO avec 2 hauts-parleurs, 1 radio sur table, plusieurs boites de linge pour dame à l'état de neuf. Tél.: 248-3807

8-4-3fs

ESPACE à bureaux à louer, superficie de 1,634 pi carrés, très bien situé, idéal pour professionnel, chauffé. Tél.: 856-2155 ou 856-2687.

8-4-4fs

A Berthier-sur-Mer, 3 1/2 pièces, chauffé, éclairé, meublé ou non, laveuse sécheuse fournie, pour le 1er mai. 259-7102.

8-4-4fs

LOGEMENT 4 1/2 pièces, tapis mur à mur, eau chaude et chauffage fourni, libre le 1er mai. Coeur du village St-Cyrille. J. Ernest Thibault. Tél.: 247-3872.

8-4-JNO

GARCONNIERE à louer, éclairée, chauffée. Tél.: 248-0595.

15-4-2fs

2 GARCONNIERES à louer, 248-1245, 248-7226.

15-4-2fs

GARCONNIERE 2 1/2 pièces, chauffée, éclairée avec stationnement, entrée privée, bon prix, très près de l'Hôpital, libre le 1er mai. 248-6133.

8-4-2fs

LOCAL commercial L'Islet, Rte 132, 40' X 40', plus espace d'entreposage, chauffé $400.00. par mois. 418-658-4858 soir.

1-4-4fs

LOGEMENT 2 1/2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, rue du Pleuple, entre 17 et 18 heures 248-5613.

1-4-JNO

A louer
Maison canadienne, avec grand terrain. Libre immédiatement
St-Damase
598-6863

MAINTENANT OUVERT
Casse-Croûte chez Richard
Sortie 338 Autoroute 20
Cap St-Ignace
NOUVELLE ADMINISTRATION
Jean-Claude Thibault, prop.

A VENDRE OU A LOUER
Ancienne bâtisse de Pneus Métivier, face à l'hôpital de Montmagny

Machinerie disponible avec financement facile pour personnes qui voudraient relancer l'usine de resemellage de pneus de camions

Information: pour le syndic Québec 418-659-1846
Soir 418-651-3887
Sur les lieux: 248-7831

A vendre
Pommes de terre
50 livres-**$7.40**
20 livres-**$3.15**
10 livres-**$1.66**
LIVRAISON GRATUITE
248-6879

A VENDRE
ST—ROCH DES AULNAIES



Maison, terre 170 acres, bâtiments et instruments comprenant 2 tracteurs, 18 animaux de boucherie, charolais, 12 vaches laitières. Belle vue sur le fleuve. S'adresser à:

354-2346



Hélène L. Marcoux
Rés.:
248-3199

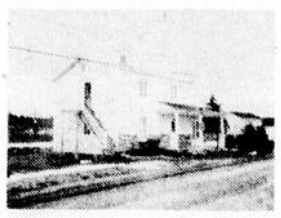
Les Immeubles MONDOIT Enr.
13 Ste-Marie, Montmagny
418-248-3091



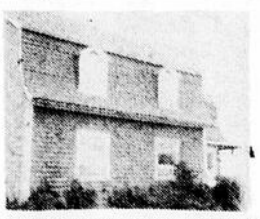
Céline R. Landry
Rés.:
248-3703



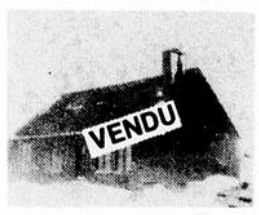
ST-PIERRE:- 1189 Rang sud-ouest, bungalow 28' X 42', 5 1/2 pièces plus sous-sol partiellement fini. Terrain paysagé de 90' X 101' - BELLE OCCASION - **(Céline)**



ST-PAUL:- 232, 4ème Ave, cottage 7 1/2 pièces, 24' X 24'. Immense terrain. AUCUNE OFFRE RAISONNABLE REFUSEE - **(Hélène SIA).**



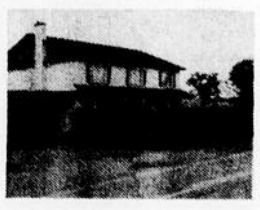
STE-EUPHEMIE.- 324 Principale ouest, bâtisse 24' X 26' et 18' X 12' - Terrain 300' X 700'. FAITES UNE OFFRE - **(Hélène).**



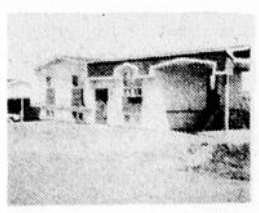
L'ISLET:- 189 des Pionniers, bungalow 5 1/2 pièces 27' X 41', brique. Terrain de 53,700 p.c. borné fleuve. Dernier prix $40,000.00 - **(Hélène).**



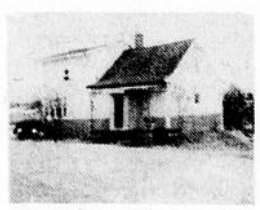
MONTMAGNY:- 133 Montée Rivière-du-Sud, cottage 30' X 30' sur terrain de 95' X 495' au bord de la rivière. FAITE UNE OFFRE - **(Hélène).**



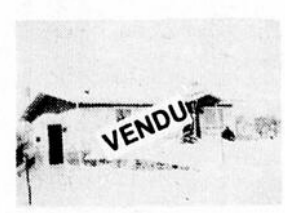
ST-PAUL:- 491, 4ième Avenue, cottage 125' X 45', piscine, sauna, terrain de 40,000 p.c. IDEAL pour foyer 3ième âge. **(Hélène SIA).**



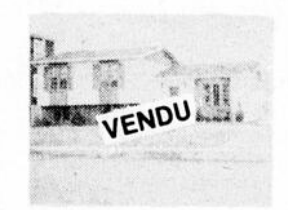
ST-CYRILLE:- 241 Rue Allaire, bungalow 24' X 42' - Terrain 80' X 115', 7 1/2 pièces, sous-sol partiellement fini. A VOIR - **(Céline).**



ST-PHILEMON:- 799 Principale, cottage 6 1/2 pièces meublé 18' X 31' - Terrain 1/2 arp. X 1 arp. partiellement boisé - **(Céline).**



BERTHIER-SUR-MER:- 11 Boul. Blais, bungalow 6 1/2 pièces, 25' X 40', terrain paysagé de 117' X 150'. TRES PROPRE - **(Hélène).**



MONTMAGNY:- 151, 3ième Avenue sud, split-level 22' X 25' et 20' X 26', 6 1/2 pièces. Terrain 80' X 90' - **(Hélène SIA).**

MONTMAGNY:- Chalet de 15' X 20' à finir, sur terrain boisé de 10,000 p.c. env - **(Hélène).**

STE-EUPHEMIE:- Chalet de 24' X 24' construit en 1978 sur un terrain de 58' X 145' paysagé. Recouvrement ext. à compléter - **(Céline)**

ST-AUBERT:- Maison mobile de 10' X 46' pour déménager. Propre. Un chalet à bon marché - **(Hélène).**

ST-PAUL:- Propriété 1 1/2 étage en bardeau, sur terrain de 100' X 200'. Coin tranquille pour chalet - **(Hélène).**

MONTMAGNY:- 120 St-Jean-Baptiste Est, immeuble à revenus de 30' X 37', 3 étages. Idéal pour bureau d'affaires - **(Céline).**

MONTMAGNY:- Propriété 5 logements, 2 de 5 1/2 et 3 de 4 1/2. Entre polyvalente et centre-ville. Informez-vous. **(Hélène).**

BERTHIER- VENDU **Bungalow sur la rue Forg (Hélène).**

NOTRE-DAME-DU-ROSAIRE: 255 Jolicoeur, cottage de 26' X 26' avec terrain de 120' X 164'. Faites une offre - **(Hélène).**

ST-ROMUALD:- Rue Du Sault, 928,000 p.c. de terrain commercial et résidentiel - **(Céline).**

L'ISLET.- Entre le fleuve et la route 132, terrain d'environ 225,000 p.c. en territoire agricole - **(Hélène).**

ST-PAUL:- Ferme de 134 arp. car. avec maison et [illegible] rénover. Boisée à [illegible]% **(Hélène).**

OFFRE

ST-PAUL:- Erablière de 3 arp. de largeur sur 1 mille de profondeur comportant près de 4000 érables. **(Hélène).**

MONTMAGNY:- Près du cimetière, 323,000 p.c. de terrain pour développement résidentiel - **(Céline)**

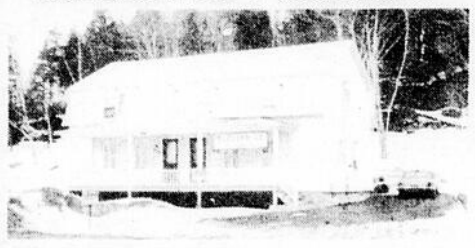
MONTMAGNY:- Propriété futuriste, en banlieu de la ville. Faut voir.

Avons besoins de bungalows et cottages dans Montmagny et les environs immédiats.

Avons également besoin de chalets au bord du fleuve entre Berthier et L'Islet.

la caisse d'établissement de la chaudière courtier
3500, 6e Avenue, C.P. 250, St-Georges-Ouest, Beauce, P.Q. G5Y 5C1

Bureau: La Pocatière



168-170 Route 230, La Pocatière - Située face à l'entrée du Centre d'Achats. Maison de 2 étages (43'9" X 24'10") 2 loyers. Revenus intéressants.



9-10-11-12 Route de la PLaine, Rivière-Ouelle - 4 appartements, revenus intéressants. Hypothèque à 13%



Route 204, St-Damase - (vers St-Aubert) Très grande maison, une bonne affaire



MARC DEL VECCHIO
Agent
204, 4ième Avenue
La Pocatière
Bur.: **856-3263**
Rés.: **856-4697**

Vitrerie des Monts avec la caisse d'établissement (418) 856-3263

Caisse d'établissement des Alléghanys
Marc Del Vecchio
Directeur général
Clément Laferrière
Directeur de l'épargne

LOYER de 3 1/2 pièces, meublé au sous-sol avec grandes fenêtres pour personne seule ou couple désirant la tranquilité. Tél.: 248-1315.

15-4-2fs

CHAMBRE meublée avec cuisine et entrée privée. S'adresser à 45 du Peuple. Tél.: 248-0266.

15-4-2fs

LOGEMENT à louer 4 1/2 et 3 1/2 libre le 1er mai. 246-3239.

18-4-3fs

ON OFFRE

FERAIS rapport d'impôt de particuliers chez moi ou à domicile. $10.00 ou plus. Après 16.00 hres 248-0658

18-2-10fs

Thibeault Bicycle vous offre pour la nouvelle saison un vaste choix de bicyclettes neuves ou usagées, voitures d'enfant et tricycles. Réparation de toutes marques, vente de pièces et accessoires. Echanges acceptées. Une seule ligne pour mieux vous servir. 217 des Pionniers Est, L'Islet-sur-Mer. Tél.: 247-5523.

18-3-JNO

R. Bolduc Autos Scrap St-Raphaël, achetons autos, camions, fer, fonte, cups, ferraille de toute sorte. Payons bon prix. 243-2973.

25-3-4fs

Chambre et pension pour couples âgés ou personne seule. Tél.: 248-0135.

1-4-5fs

PEINTRE offre ses services pour tout genre de peinture extérieure ou intérieure. Travail garanti. Pour informations 248-3237.

8-4-JNO

GARDERAIS enfant à la semaine, St-Vallier. Tél.: 884-2913.

15-4-1fs

ACHETERAIS

Sommes acheteurs de billots de tremble 8 pieds de longueur. Bois Carvin Inc., Ste-Justine. 383-3060.

8-4-8fs

Sommes acheteurs de carcasses de pneus usagés et vendeurs de pneus usagés. 243-2081.

15-4-1F

Serais acheteur d'un évaporateur 3 1/2 X 12' ou 4 X 12 en bonne condition. Tél.: 884-3573.

15-4-3fs

Acheterais un congélateur. Tél.: 598-3614.

15-4-1fs

Particulier achèterait terre à bois ou coupe de bois. Tél.: 418-626-6147.

1-4-3fs

Achèterais vieux murs et plafonds de maison en pin, largeur de la planche 12 pouces et plus, et aussi meubles anciens. Payerait bon prix. 598-3620.

8-4-JNO

ON DEMANDE

On demande personne seule seulement, chambre et pensions ou pensions avec permis de cuisine, pour personne de 65 ans et plus, écrire à C.P. 384 à Montmagny.

8-4-2fs

Attention payant, payant. Etes-vous à la recherche d'un emploi, La Compagnie Alsi demande hommes ou femmes pour faire de la vente dans Bellechasse et Montmagny. Nous avons plus de 200 articles à offrir: Pour renseignements, appelez ou écrire à: Huguette Drouin, Lac Etchemin, G0R 1S0, téléphone 625-5311.

8-4-4fs

2 personnes d'un certain âge demande logement 3 ou 4 pièces, avec entrée laveuse, sécheuse. Place tranquille avec stationnement. Tél.: 248-3904.

15-4-1fs

SERVEUSE demandée pour Bar-Salon dans Bellechasse. 884-2707.

15-4-1F

REPRESENTANT DEMANDE pour pièces avec expérience. S'adresser: Service de transmission Lauzon, 579 Trans-Canada, Lauzon

15-4-2fs

Aide-familiale demandée travail à l'année, bon salaire. Besoin immédiat. Tél.: 259-7142 A.M., 259-7736 P.M.

15-4-1fs

Représentants pour les comtés de Bellechasse, L'Islet, Montmagny, Kamouraska. 248-2045.

15-4-2fs

ON RECHERCHE

Jeune couple cherche appartement 4 1/2 pièces, non-meublé propre et tranquille. Libre immédiatement ou le 1er mai dans Montmagny. 248-7929.

8-4-2fs

Recherche un appartement 2 1/2 ou 3 1/2 pièces, meublé ou non, pour le 1er juillet 248-0479.

8-4-2fs

Avis aux artisans, cherchons 5 autres artisan(es) qui aimeraient exposer pour vendre leur produit à l'année dans une magnifique salle de montre très bien située, L'Islet-sur-Mer. Pour de plus amples renseignements, prendre rendez-vous au numéro 247-5257.

13-4-1fs

MAISON unifamiliale ou duplex à louer, non-meublé, pour le 1er juillet 1981 à Montmagny. Appeler à frais virés à 354-2925.

15-4-2fs

Un bon conseil.



Adoptez un régime alimentaire sain.

La Fondation canadienne des maladies du coeur

Tél. Bur.: (418) 248-7127
Tél. Rés.: (418) 529-6361

IMPÔT

101 de la Gare
Montmagny, G5V 2T2

Heures d'ouverture:
Du lundi au vendredi
9 heures à 21 heures
Samedi
9 heures à 17 heures

IMPÔT
PARTICULIERS
Pour renseignements
247-5301
Allons le chercher pour St-Eugène et L'Islet

MAISON A VENDRE



2 étages, 9 1/2 pièces sous-sol fini. Chauffage eau chaude. Terrain paysagé, 11,000 p.c.

172 Pl. Meuniers, Montmagny
248-1170
Après 18 hres.

Local commercial
L'Islet
Rte 132, 40x40+ espace d'entreposage, chauffé, $400 par mois, 1er mai
418-658-4858 soir

A vendre
Bungalow 7 1/2 pièces, intérieur luxueux, 2 foyers, terrain 200' X 400'. Ecurie pour 5 chevaux. Prix solde de l'hypothèque $48,000. Situé rang Gaudreau, Montmagny. S'adresser à
832-2293

A vendre ou à louer
BÂTISSE COMMERCIALE superficie 3,000 pi. ca. Située sortie Trans-Canadienne. St-Jean Port-Joli. S'adresser à
St-Jean Port-Joli **598-3021**
Rivière-du-Loup **867-2303**

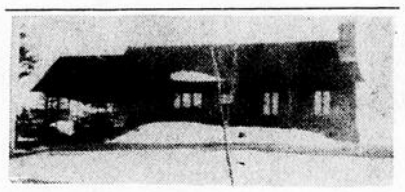
A LOUER
Vaste local commercial pouvant servir pour divers projets:
-Entrepôt - Magasin - Garage
-Station service - Etc...
Grand terrain, vaste stationnement, situé à l'entrée ouest de Montmagny (face à Blais & Trahan Inc.)
Libre immédiatement. S'adresser à
248-3634 Montmagny

LES IMMEUBLES DE CHEZ-NOUS

Rte 230
Galeries La Pocatière

Daniel St-Jean (courtier)
856-3134

L'ISLET-SUR-MER: Propriété 2 logements, grand terrain asphalté. Bonne possibilité de revenu. **80-049**



L'ISLET-SUR-MER: Superbe propriété avec foyer. Patio, car-porte. Vue sur le fleuve. Très grand terrain. Prix à discuter.

ST-CYRILLE: Maison 2 étages. Chauffage à l'huile et électricité. Vendue avec le poêle à bois. Prix intéressant. **80-144**

EPICERIE-BOUCHERIE: Région de L'Islet. Très bon chiffre de vente. **80-002**

ST-JEAN PORT-JOLI: Superbe résidence, sous-sol fini. Grand terrain paysagé. Faites une offre. **80-139**

ST-EUGENE: Spacieuse propriété 10 pièces. Entrée asphaltée. **80-080**

ST-EUGENE: Troisième rang Ouest, propriété avec très grand terrain paysagé. Très bas prix. Faites une offre. **80-040**

ST-EUGENE: Chalet habitable toute l'année, situé près de l'église. Prix à discuter. **80-078**

ST-EUGENE: Bungalow 2 1/2 ans, entièrement fini, semi-meublé. Bon prix. Faites votre offre. **81-224.**

ST-EUGENE: Rue Principale, résidence de 9 pièces, 1er étage fini, le 2e étage pouvant être loué. Prix intéressant. **80-039.**

ST-AUBERT: Maison centrale 11 pièces avec garage, hangar double. Situé dans le village. Faites une offre. **80-180**

OFFRE D'ACHAT

ST-ROCH-DES-AULNAIES RANG 2: Maison canadienne, 2 étages, rénovée, chauffage électrique, très grand terrain. 30 000 $. **80-153**

STE-PERPETUE: Garage avec bon achalandage. Prix abordable. **80-111**

STE-PERPETUE: Rue Principale, maison rénovée, terrain de 80 000 pi. car. **80-110**

Maison mobile pour déménager, meublée, chauffage électrique. Bon prix.

Nous pouvons -vous- construire sur votre terrain une propriété répondant à vos besoins. Adapter à vos goûts et votre budget. Consultez-nous.

Daniel St-Jean (courtier) **498-2141**

Louise Caron (agent) **247-3233**
Réal St-Laurent (agent) **856-4836**
Gilbert Ouellet (agent) **492-3287**
Germain Fortin (agent) **856-3625**

A vendre
Restaurant Centre-ville
Excellente clientèle. Bon chiffre d'affaires. Acheteurs sérieux seulement.
248-5667

CETTE SEMAINE
Bottes de chasse et pêche
-Bottes culottes
$32.95
Bottes à cuisses "Miner"
$52.95
"Acton"
$29.95
SURPLUS MONTMAGNY
124 rue St-Pierre
Montmagny
248-4519

Les Immeubles Montmagny
ROBERT BERNIER COURTIER
199, rue du Manoir
248-2652

30 ANS D'EXPÉRIENCE
Faites-nous confiance pour évaluer votre propriété

A VENDRE

URGENT BESOIN DE MAISONS
AVONS ACHETEURS SERIEUX

ST-FABIEN DE PANET: Maison refaite à neuf et meublée, incluant vieille grange, terrain de 800 pi de facade par 30 arpents de profond, libre immédiatement.

MONTMAGNY: 18, rue Frontenac, propriété 2 logements, excellente construction. Très grand terrain.

BERTHIER: Domaine avec vue sur le fleuve, 8 pièces, 2 foyers, piscine, terrain 290 X 285.

LAC FRONTIERE: Epicerie licenciée avec logement, plus service de gazoline. Bonne rentabilité. Aucun compétiteur.

ST-PIERRE: Casse-croûte, très bien équipé, bon chiffre d'affaires. Belle occasion.

MONTMAGNY: Domaine propriété en brique, 2 garages, 5 chambres, 2 cuisines, 3 salles de bain, salle à diner, salon double, vivoir avec foyer, piscine, terrain 285 X 200 paysagé. Gens sérieux seulement.

COMMERCE: Centre-ville avec propriété. Faites une offre.

MONTMAGNY: Commerce dans centre d'achats. Informez-vous.

BERTHIER: Propriété 2 logements plus chalet, grand terrain.

Distributeur de maisons usinées super isolées. Choix de 24 modèles. Prix compétitifs.

L'ISLETVILLE: 80, 9ième rue. Propriété de 9 pièces avec foyer. Grand terrain. Faites une offre.

MONTMAGNY: Bloc appartements, rue St-Pierre, 1 garçonnière, 2 logements, 1 commerce. Prix raisonnable.

CAP ST-IGNACE: Terre de 25 acres, comprenant entrepôt, chalet, 350 pommiers.

MONTMAGNY: Commerce de tissu établi depuis 17 ans avec très belle propriété.

MONTMAGNY: 69, 4ième Rue, propriété 2 logements. Bonne affaire, faites une offre.

COMTE DE MONTMAGNY: Epicerie licenciée, très bon chiffre d'affaires, pour couple ambitieux.

MONTMAGNY: Propriété Ave des Erables, 6 chambres à coucher, 2 salons, 2 cuisines, pourrait faire 2 logements.

FLORIDE: Si vous projetez d'acheter un motel, une propriété ou condominium, venez nous voir pour plus de renseignements.

MONTMAGNY: Rue de la Gare, bonne propriété. Grand logement pour le propriétaire, refait à neuf, plus 3 garçonnières, 2 chambres à louer, bon placement

Banque de 40 terrains prêts à être construits.

MONTMAGNY: Bar, salle de danse, piano-bar, réputé très achalandé, grand stationnement.

MONTMAGNY: Bâtisse commerciale 40 X 50, excellente construction. Peut servir à divers commerces. Faites une offre.

BERTHIER: Excellente occasion de vous loger à bon compte, maison 2 étages, sous-sol loué construction 5 ans. Léger investissement. VENDU

MONTMAGNY: Ave de la Durantaye, maison neuve 24 X 38, bonne construction.

MONTMAGNY: Rue St-Jean Baptiste, bâtisse commerciale 75 X 90. Faites une offre.

MONTMAGNY: Restaurant Café de la Gare, prêt à être opéré. A vendre pour le prix de la dette.

CAP ST-IGNACE: Propriété 4 logements. Immense terrain. Excellent placement. C'est à voir.

ST-PAUL: 2 1/2 terres à bois, bornées sur le chemin public. Excellente affaire. Informez-vous.

ST-EUGENE: Maison 2 étages, 9 appartements, plus local de 28' X 33' annexé à la maison, plus garage de 25' X 38' sur terrain de 138' X 212' de profond.

ST-AUBERT: 117 rang 1, 70,000 p.c. de terrain. Propriété neuve 24 X 42, 2 remises. Très bas prix. Cause départ.

Louis Robin
Agent
246-5790

Robert Bernier
Courtier
248-2652

Pierre Tardif
Agent
248-1722

Spéciaux de Pâques



SOULIERS D'ATHLÉTISME
De marque Bauer - Adidas - North Star

20 % de rabais

LOTS DE SOULIERS ET DE BOTTILLONS
De toilette pour hommes
Rég. jusqu'à 52.00 Spécial

19.98

BOTTES DE TRAVAIL
Avec cap d'acier. Grandeur 6 à 12

Spécial **34.98**

BOTTINES DE TRAVAIL
Avec cap d'acier. Grandeur 6 à 12

Spécial **29.98**

BOTTINES POUR GARÇONS
Grandeur 1 à 3 Spécial

16.98

Grandeur 3 1/2 à 6 Spécial

19.98

SOULIERS SPORT EN SUÈDE
Grandeur 6 à 12 Rég. 22.00

Spécial **18.98**

IMPERMÉABLES
Pour hommes Rég. 75.00 Spécial

59.98

CHEMISES "WESTERN"
Pour hommes Rég. 14.00 Spécial

9.98

Pour garçons Rég. 13.00 Spécial

8.98

COUPE-VENT POUR HOMMES
Rég. 30.00 Spécial

22.98

LOT DE JEANS
Pour hommes Spécial

13.98

Pour garçons Spécial

10.98

PANTALONS DE TRAVAIL
Pour hommes Rég. 8.00 Spécial

5.98

CHEMISES DE TRAVAIL
Pour hommes Rég. 6.50 Spécial

4.98

TOUS LES HABITS ET TOUS LES VESTONS SPORT

30 % de rabais

L.G. Vigneault 1971 INC

128 Ave de la Gare, Montmagny

248-4919

CHARGEX VISA

Plan mise de côte

master charge

